

ISSN 1642-8129
INDEKS 368261

super tydzień

CHEŁM • KRASNYSTAW • WŁODAWA

Nr 7
(1262)

PIĄTEK-CZWARTEK • 13 - 19 lutego 2026 r. • Cena 4,80 zł (w tym 5% VAT)



NASZA AKCJA!
PSIGARNIJ WALENTYNKĘ 5



ROZWODÓW PRAWIE TYLE SAMO CO ŚLUBÓW

JAK KOCHAJĄ SIĘ CHEŁMIANIE?

2

NA WYGONIE MOŻE POWSTAĆ ZAKŁAD GROMADZENIA I PRZETWARZANIA ODPADÓW?

MIESZKAŃCY BĘDĄ PROTESTOWAĆ

3



PIENIĄDZE NA SPORT ROZDZIELONE. START DOSTAŁ NAJWIĘCEJ I NIE WSZYSTKIM SIĘ TO PODOBA...

PODZIAŁ DOTACJI WYWOŁAŁ BURZĘ



21



Zaczęło się rutynową kontrolą drogową, a skończyło poważnymi zarzutami...

SZYBKA JAZDA I NARKOTYKI

3

NAJNOWSZE INFORMACJE
WWW.SUPERTYDZIEN.PL

OPAŁ KOLEJOWA CHEŁM
☎ 780 723 400

- ◆ GROSZEK LEW
- ◆ GROSZEK OGIEŃ
- ◆ WĘGIEL ORZECH
- ◆ KOSTKA, PELLET

(LUZEM I WORKOWANY)

„NESS” WÓJTOWICZ ODDZIAŁ KOLEJOWA 45A

Najlepsza reklama Twojej firmy w Chełmie i okolicach - tylko w Radiu Bon Ton!



ZIMOWA PROMOCJA!
100% EMISJI WIĘCEJ!

885 851 146

wdr@radiobonton.pl reklama@radiobonton.pl

Galerie zdjęć z lokalnych wydarzeń na www.supertydzien.pl

ZWROT
EKSPERT

USŁUGI FINANSOWE

Płacisz raty?
Sprawdź
ZA DARMO,
czy da się płacić taniejChełm
ul. Zachodnia 43
(wyłącznie po umówieniu się)

510 441 307 www.zwrotekspert.pl

NAWET 50%
NIŻSZA RATA!✓ obsługujemy całe
województwo lubelskie
✓ dojeżdżamy do klienta

● CHEŁM Rozwodów prawie tyle samo co ślubów

Miłość na próbę?

Coraz mniej par decyduje się na małżeństwo, a coraz więcej kończy je rozwodem. Najnowsze dane z Urzędu Stanu Cywilnego w Chełmie pokazują wyraźnie: tradycyjny model związku przechodzi poważną próbę. W 2024 roku liczba rozpadów małżeństw niemal zrównała się z liczbą nowo zawartych związków, a rok 2025 tylko potwierdził ten trend.



Statystyki dotyczące małżeństw i rozwodów są nieubłagane. W 2025 roku na terenie miasta zawarto 207 małżeństw. To kolejny rok, w którym liczba nowo zawartych związków jest niższa niż w latach poprzednich.

Dla porównania, w 2024 roku ślub wzięło 240 par, a jeszcze rok wcześniej – w 2023 roku – 296. To spadek o ponad 30 procent w ciągu zaledwie dwóch lat!

Jeszcze bardziej niepokojąco prezentują się dane dotyczące rozwodów. W 2025 roku do aktów małżeństwa wpisano

165 wzmianek o rozwiązaniu małżeństwa przez rozwód. Rok wcześniej, w 2024 roku, rozpadły się aż 203 małżeństwa – niemal tyle samo, ile w tym samym czasie zostało zawartych nowych związków.

Dla porównania, w 2023 roku liczba rozwodów wyniosła 164. Oznacza to wyraźny wzrost liczby rozstań w 2024 roku, a jednocześnie utrzymywanie się wysokiego poziomu rozwodów także w kolejnym roku.

Zestawienie tych danych pokazuje wyraźną zmianę społecz-

ną: małżeństw jest coraz mniej, a liczba rozpadów związków pozostaje na bardzo wysokim poziomie.

Statystyki Urzędu Stanu Cywilnego wskazują, że Chełm – podobnie jak wiele innych miast w Polsce – mierzy się z trwałym spadkiem liczby zawieranych małżeństw i rosnącą niestabilnością już istniejących związków. To trend, który w dłuższej perspektywie może mieć istotne konsekwencje demograficzne i społeczne.

AW

● REGION Jakie imiona królowały w regionie w 2025 roku?

Nikodem numerem jeden!

Nikodem, Zofia i Alicja – to imiona, które w 2025 roku najczęściej pojawiały się w aktach urodzenia w naszym regionie. Dane z urzędów stanu cywilnego pokazują wyraźnie: rodzice stawiali na klasykę, choć nie brakowało też bardziej zaskakujących wyborów.

W ubiegłym roku rodzice najchętniej wybierali dla swoich pociech imiona dobrze znane i od lat obecne w rankingach. W Chełmie absolutnym liderem okazali się **Nikodem** oraz **Antoni** – te imiona nadano aż 16 razy. W czołówce znalazły się także **Ignacy** i **Mikołaj** (po 10 nadań), a w przypadku dziewczynek również z dziesięcioma nadaniami. Wysoko w statystykach są też **Michalina** i **Marcelina**, które – choć mniej popularne w skali kraju – wyraźnie zaznaczyły swoją obecność lokalnie. Z drugiej strony są imiona, które w Chełmie pojawiły się wyjątkowo rzadko, jak: **Dylan**, **Lukian**, **Erik**, **Lia** czy **Nell**.

Podobny obraz wyłania się z danych USC w Krasnymstawie, gdzie wśród dziewczynek najczęściej powtarzały się: **Zofia**, **Antonina** i **Aleksandra** (nada- ne po 2 razy), a wśród chłopców zdecydowanie dominował **Niko-**



dem (4), wyprzedzając **Antoniego** (3) i **Marcela** (2). Choć liczby są tu mniejsze, trendy pozostają zbliżone z tymi obserwowanymi w większych miastach regionu.

Te lokalne dane dobrze wpisują się w ogólnopolski obraz przedstawiony przez Ministerstwo Cyfryzacji, które podsumowało drugie półrocze 2025 roku. W skali kraju wśród dziewczynek najpopularniejsze były: **Zofia**, **Zuzanna** i **Maja**, a wśród chłopców – **Nikodem** i **Antoni**.

Jednocześnie ministerstwo zwraca uwagę na rosnącą grupę rodziców, którzy wybierają imiona rzadkie lub obcojęzyczne, takie jak: **Liam**, **Solomiia** czy **Matvii**. Popularność takich wyborów bywa inspirowana popkulturą, filmami lub obecnością określonych postaci w przestrzeni publicznej. Urzędnicy

przypominają jednak, że imię towarzyszy dziecku przez całe życie, dlatego jego wybór powinien być decyzją przemyślaną – nie tylko modną. AW

Nie każde imię przejdzie w USC

Warto dodać, że nie wszystkie propozycje imion spotykają się z akceptacją urzędów stanu cywilnego. W ostatnich latach – często po konsultacjach z Radą Języka Polskiego – negatywnie opiniowano m.in. imiona ośmieszające, będące nazwami przedmiotów, miejsc czy postaci fikcyjnych, a także zdrobnienia traktowane jako imiona oficjalne. Ostateczna decyzja zawsze należy do kierownika USC, który ocenia, czy wybrane imię nie narusza dobra dziecka.

● CHEŁM Kolejne zeznania w procesie po wypadku na ul. Ogrodowej

„Nie mam żalu do Szymona”

Przed Sądem Okręgowym w Lublinie toczy się proces 20-letniego Szymona C., oskarżonego o spowodowanie tragicznego wypadku drogowego w Chełmie.

W czwartek, 5 lutego, odbyła się druga rozprawa w tej sprawie. Najważniejszym jej elementem były zeznania siedmiu pasażerów toyoty, która nad ranem 30 marca 2025 roku zderzyła się przy ul. Ogrodowej. W wypadku zginęło dwóch 18-latków – Filip G. i Mateusz K.

Tamtej nocy w samochodzie podróżowało aż dziesięć osób w wieku od 17 do 19 lat. Trzech pasażerów znajdowało się w bagażniku. Za kierownicą siedział nietrzeźwy Szymon C., który – jak ustaliła prokuratura – miał w organizmie ponad 2 promile alkoholu. Pijanych było także

ośmiu pasażerów. Jedyna trzeźwa osoba nie chciała prowadzić auta, obawiając się utraty prawa jazdy za przewożenie nieprzepraszanej liczby osób.

Jazda zakończona śmiercią

Do wypadku doszło około godziny 4 rano. Toyota poruszała się w terenie zabudowanym z prędkością około 130 km/h, czyli o 80 km/h większą niż dopuszczalna. Samochód rozbił się, a dwóch młodych mężczyzn podróżujących w bagażniku zginęło na miejscu.

Proces Szymona C. ruszył pod koniec stycznia. Mężczyzna jest oskarżony o umyślne spowodowanie katastrofy w ruchu lądowym zagrażającej życiu i zdrowiu dziewięciu osób, prowadzenie pojazdu w stanie nietrzeźwości oraz ucieczkę z miejsca zdarzenia. Grozi mu



do 15 lat pozbawienia wolności. Oskarżony przyznał się jedynie częściowo do winy. Nie zgadza się z zarzutem umyślności i zaprzecza, by uciekł z miejsca wypadku. Odmówił składania wyjaśnień. Podczas pierwszej rozprawy zwrócił się do matek ofiar: – Chciałbym przeprosić z całego serca. Straciłem dwóch

bardzo ważnych dla mnie przyjaciół i naprawdę jest mi niewyobraźalnie ciężko – mówił.

„Nie mam do niego żalu”

W czwartek (5 lutego) przed sądem zeznawali: Igor K., Hubert B., Igor K., Michał W., Eryk D., Gabriel M. oraz Mateusz W. Wystąpili zarówno w roli

świadków, jak i pokrzywdzonych. Emocje wzbudziły słowa 17-latka, który w chwili wypadku znajdował się w bagażniku razem z Filipem G. i Mateuszem K. Chłopak przeżył, choć odniósł poważne obrażenia – doznał pęknięcia śledziony i przeszedł operację. Jak zapewniał, obecnie czuje się dobrze.

– Nie czuję żalu do Szymona C. Uważam go za bardzo dobrego kolegę – zeznał przed sądem.

Jak wyjaśnił, feralnej nocy grupa świętowała jego 17. urodziny. Zakrapiana alkoholem impreza odbywała się w domu, pod nieobecność rodziców. Później wszyscy wsiedli do Toyoty.

– Nikt nas nie zmuszał, żebyśmy tam wsiedli. Zrobiliśmy to dobrowolnie – podkreślał. Przyznał również, że w ba-

gażniku razem z kolegami pił alkohol i nie zastanawiał się wtedy nad ryzykiem.

Dlaczego nikt nie zareagował?

To pytanie powracało podczas całej rozprawy. Sąd i strony postępowania dopytywały o to kolejnych świadków. Pasażerowie tłumaczyli się stanem upojenia alkoholowego, chaosem lub brakiem odwagi.

Podczas rozprawy odtworzono także nagranie z wnętrza samochodu sprzed wypadku. Słychać na nim wulgaryzmy, zachęcanie do szybkiej jazdy i lekceważące komentarze dotyczące konsekwencji. Nagranie wywarło duże wrażenie na obecnych na sali – świadkowie słuchali go ze spuszczonej głowami, a matki ofiar nie kryły emocji. AW

super
tydzień
chelmskiStosujemy Kodeks
Dobrych Praktyk
Wydawców Prasy

Ukazuje się na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

Redaguje zespół:
Piotr Pyrkosz
(redaktor naczelny /
dyrektor do spraw wydawniczych)
Agnieszka Pastuszak-Maksim
(z-ca redaktora naczelnego)
Krystyna Szeremeta (korekta),
Marcin Petruk, Rafał Czyżyk,Anna Wietrak,
Joanna KlimekGrafika i DTP:
Mateusz Gendek,
Wojciech KopczyńskiSekretariat:
Karolina StarzyńskaBiuro Reklam i Ogłoszeń:
Joanna Derkacz (kierownik),
Renata Kasprzak, Karolina Starzyńska,
Edyta Kusiak, Krzysztof KwiatekRedakcja/Biuro Reklam i Ogłoszeń:
22-100 Chełm, ul. Lubelska 31
tel./fax 82 565 27 05,
e-mail:
redakcja@supertydzien.pl
reklama@supertydzien.plKolportaż:
PressTrans
tel. 604 494 479Druk:
Polska Press
Drukarnia Białystok

● **CHEŁM** Nie chcą mieć obok siebie instalacji do zbierania i przetwarzania odpadów

Mieszkańcy Wygonu będą protestować

Planowana nowa inwestycja, związana ze zbieraniem i przetwarzaniem odpadów przy ul. Wygon 52B w Chełmie, budzi rosnący sprzeciw mieszkańców osiedla Rejowiecka. Sprawa dotyczy działki nr 7/5, objętej postępowaniem o wydanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach, wszczętym przez Urząd Miasta Chełm na wniosek spółki Eco Asphalt.



wskazują na ryzyko pogorszenia jakości powietrza, gleby i wód gruntowych, a także na możliwy wzrost hałasu i zapylenia. Na dodatek w pobliżu planowanej inwestycji znajdują się ogrody działkowe, które – jak podkreślają autorzy pisma – są nie tylko miejscem wypoczynku, ale również uprawy warzyw i owoców na własne potrzeby.

Zwracają także uwagę na pobliskie kąpielisko „Glinianki”, jedno z popularniejszych miejsc letniego wypoczynku w tej części miasta. Ich zdaniem działalność związana z przetwarzaniem odpadów może negatywnie wpłynąć na atrakcyjność

rekreacyjną i wizerunek okolicy. „W bliskiej okolicy funkcjonują już obiekty (hurtownie, składy budowlane, producent betonu), które generują podobne niedogodności dla mieszkańców, więc ułożenie kolejnego o tak niekorzystnym wpływie na codzienne funkcjonowanie mieszkańców w sąsiedztwie ludzi jest, naszym zdaniem, niedopuszczalne” – podnoszą zainteresowani.

Co mówi miejscowy plan zagospodarowania?

Istotnym elementem tej sprawy są zapisy „Uchwały w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego osiedla „Wygon” w Chełmie”, zatwierdzonej przez Radę Miejską w Chełmie w 2004 roku. Działka, na której planowana jest inwestycja, znajduje się na terenie oznaczonym symbolem SP-25 – „składy, budownictwo”.

Plan dopuszcza tam m.in. adaptację istniejących obiektów

oraz realizację nowej zabudowy, jednak jednocześnie nakłada szereg ograniczeń. Zgodnie z zapisami uchwały, obszar ten znajduje się w strefie ochronnej Głównego Zbiornika Wód Podziemnych „Chełm-Zamość”, gdzie obowiązuje m.in. zakaz lokalizacji obiektów stanowiących zagrożenie dla jakości wód podziemnych, w tym składowisk odpadów niezabezpieczonych przed przenikaniem zanieczyszczeń do gruntu.

Plan wprost wskazuje również, że uciążliwość prowadzonej działalności gospodarczej musi zamknąć się w granicach działki, a emisje nie mogą przekraczać standardów jakości środowiska. W sąsiedztwie zabudowy mieszkaniowej przewidziano obowiązek stosowania zieleni izolacyjnej.

Dodatkowo teren SP-25 został wskazany jako obszar występowania stanowisk archeologicznych, co oznacza, że wszelkie prace ziemne mogą wymagać nadzoru archeologicznego.

Planowane zebranie mieszkańców i pytania do urzędu

W związku z planowaną inwestycją mieszkańcy osiedla Rejowiecka zapowiadają zebranie, które ma dotyczyć skutków przedsięwzięcia oraz dalszych działań społeczności lokalnej. Spotkanie ma się odbyć w poniedziałek, 16 lutego, o godz. 17.00 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 3. Jak zapowiadają mieszkańcy, zebranie ma być okazją do omówienia obaw związanych z inwestycją oraz do skoordynowania dalszych działań wobec prowadzonego postępowania administracyjnego.

Równolegle nasza redakcja zwróciła się do Urzędu Miasta Chełm z szeregiem szczegółowych pytań dotyczących planowanej działalności spółki Eco Asphalt oraz przebiegu postępowania środowiskowego. Pytania dotyczą m.in. rodzaju i ilości odpadów, które miałyby być zbierane i przetwarzane, zastosowanych procesów technolo-

gicznych, skali magazynowania odpadów oraz potencjalnych uciążliwości w zakresie hałasu, zapylenia i emisji zapachów.

Równocześnie redakcja planowała skierowanie analogicznych pytań bezpośrednio do spółki Eco Asphalt, jednak na etapie przygotowywania materiału nie udało się odnaleźć publicznie dostępnych danych kontaktowych, takich jak numer telefonu czy adres poczty elektronicznej tej spółki. W ogólnodostępnych rejestrach i bazach informacji widnieją wyłącznie dane rejestrowe podmiotu, bez wskazania kanałów bieżącego kontaktu.

Urzednicy miejscy odpowiedzieli nam dość lakonicznie: „Obecnie prowadzona jest analiza zgodności lokalizacji przedmiotowej inwestycji z miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego miasta Chełm. Od wyników przedmiotowej analizy zależy bowiem dalszy tok postępowania administracyjnego w przedmiotowej sprawie”. **AW**

Obawy o zdrowie, środowisko i komfort życia

W proteście mieszkańcy

Szybka jazda i narkotyki w domu

● **POW. WŁODAWSKI** Zaczęło się od rutynowej kontroli drogowej, a skończyło na poważnych zarzutach karnych. Policjanci z Włodawy zatrzymali kierowcę, który nie tylko pędził przez gminę z nadmierną prędkością, ale posiadał przy sobie i w domu znaczne ilości środków odurzających.

W sobotni (7 lutego) wieczór funkcjonariusze włodawskiej drogówki, patrolując teren gminy Włodawa, zwrócili uwagę na osobowego Seata. Kierujący pojazdem 36-latek wyraźnie

się spieszył. Pomiar prędkości wykazał, że przekroczył dopuszczalny limit o 38 km/h. Mundurowi natychmiast podjęli decyzję o zatrzymaniu auta do kontroli.

Mefedron w aucie, marihuana w domu

Rutynowe spotkanie z policją szybko przybrało nieoczekiwany obrót. Podczas sprawdzania wnętrza pojazdu okazało się, że czujność funkcjonariuszy nie zawiodła. Znaleźli tam zawiniątko z białym proszkiem. Wstępne

badania testerem potwierdziły, że zabezpieczona substancja to blisko gram mefedronu.

Mężczyzna został zatrzymany i przewieziony do komendy, gdzie spędził noc w policyjnej celi. To był jednak dopiero początek kłopotów 36-latk. Do akcji wkroczyli funkcjonariusze pionu kryminalnego, którzy udali się do miejsca zamieszkania zatrzymanego.

Podczas przeszukania lokalu mundurowi natrafili na kolejne zabronione substancje. Tym razem „kupem” policji padło ponad

40 gramów marihuany. Wszystkie zabezpieczone środki zostały przekazane do szczegółowych badań laboratoryjnych.

Dozór i widmo więzienia

Zebrany materiał dowodowy pozwolił na postawienie mężczyźnie zarzutów. 36-latek musiał tłumaczyć się nie tylko z wykroczenia drogowego, ale przede wszystkim z naruszenia przepisów ustawy o przeciw-



działaniu narkomanii.

Prokurator zdecydował o zastosowaniu wobec podejrzanego środka zapobiegawczego w postaci dozoru policji. Za posiadanie znacznej ilości środków odurzających polskie prawo

przewiduje surowe konsekwencje. Mężczyźnie grozi kara pozbawienia wolności od roku do nawet dziesięciu lat. Osobno rozliczony zostanie również za przekroczenie dopuszczalnej prędkości. **(apm)**

Naraził syna, ma zostać deportowany

● **GM. CHEŁM** Kompletnym brakiem odpowiedzialności wykazał się 38-letni obywatel Ukrainy, który pod wpływem alkoholu i bez uprawnień wsiał w kierowcę Audi. Mężczyzna zakończył jazdę w przydrożnym rowie w Okszowie, narażając na niebezpieczeństwo swojego 11-letniego syna. Teraz czekają go surowe konsekwencje – nie tylko karne, ale i administracyjne, wiążące się z przymusowym opuszczeniem Polski.

Do zdarzenia doszło w niedzielny (8 lutego) wieczór w Okszowie. Dyżurny komendy otrzymał niepokojące zgłoszenie o samochodzie osobowym, który wypadł z drogi. Z relacji świadków wynikało, że kierowca może znajdować się pod działaniem alkoholu. Przybyli na miejsce

funkcjonariusze potwierdzili te przypuszczenia.

Jak ustalili policjanci, za kierownicą Audi siedział 38-letni obywatel Ukrainy. Badanie alkomatem wykazało, że mężczyzna był nietrzeźwy. Co najbardziej bulwersujące, w takim stanie przewoził dwoje pasażerów, m.in. swojego 11-letniego syna. Dodatkowo szybko wyszło na jaw, że kierowca w ogóle nie posiadał uprawnień do prowadzenia pojazdów.

Mężczyzna został zatrzymany i trafił do policyjnego aresztu. Zabezpieczono też jego samochód.

Po wytrzeźwieniu zostały mu przedstawione zarzuty kierowania w stanie nietrzeźwości oraz narażenia dziecka na bezpośrednie niebezpieczeństwo utra-

ty życia albo spowodowania ciężkiego uszczerbku na zdrowiu. Podejrzan odpowie też za spowodowanie zagrożenia bezpieczeństwa w ruchu drogowym oraz kierowanie samochodem bez uprawnień - informuje nadkomisarz **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

To jednak nie koniec kłopotów 38-latk. Rażące naruszenie polskiego porządku prawnego uruchomiło procedury imigracyjne. Chełmscy policjanci uznali, że dalszy pobyt mężczyzny w Polsce stanowi zagrożenie, i podjęli zdecydowane kroki.

W związku z tym, że 38-latek naruszał przepisy prawne obowiązujące na terenie naszego kraju, policjanci w oparciu o zebrany materiał dowodowy wystąpili z wnioskiem do Placówki Straży Granicznej w Dorohusku o wydanie decyzji o zobowiązaniu obcokrajowca do powrotu do kraju pochodzenia – przekazuje nadkomisarz Ewa Czyż.

Decyzja służb granicznych jest surowa. Oprócz konieczności opuszczenia terytorium Polski, mężczyzna otrzymał zakaz ponownego wjazdu do naszego kraju oraz innych państw strefy Schengen na okres 5 lat. Sprawa karna za jazdę po pijanemu i narażenie dziecka na niebezpieczeństwo będzie toczyła się niezależnie od decyzji o deportacji. **(apm)**

CZyste Powietrze

Docieplenia Budynków

Malowanie Elewacji

SPEC-BUD tel. 607 452 099



FIRMA
LOKALNA

Kurczęta odchowane

Młode kurki

● Kurki ● Kogutki ● Brojlery

Ferma drobiu Łowcza - Zembrzycki Gabriel

Tel. 604 283 232

Od marca 2026 roku przy zamówieniu powyżej 50 sztuk transport gratis + 20 kg paszy!



JESTEŚMY
NAJTAŃSI
W MIEŚCIE!

10% RABATU

82 540 80 00

● **CHEŁM** Wygraliśmy dla potrzebujących 50 tys. zł. Nowe iluminacje kosztowały 800 tys.

Nasze miasto świeci najpiękniej w Polsce!

Chełm zdobył tytuł Świetlnej Stolicy Polski 2025/2026, wygrywając w ogólnopolskim plebiscyfie i sięgając po nagrodę w wysokości 50 tys. zł. Sukces poprzedziły jednak kosztowne przygotowania – miasto przeznaczyło około 800 tys. zł brutto na nowe świąteczne iluminacje i ich montaż. Efekt przyniósł rekordową mobilizację mieszkańców, zwycięstwo w głosowaniu internautów oraz środki, które mają trafić do potrzebujących. No i oczywiście mieliśmy w mieście piękną świąteczną atmosferę.

W decydującym głosowaniu Chełm zdobył 143 576 głosów internautów, pokonując 15 innych finalistów – zwycięzców etapów wojewódzkich. Jak podaje organizator - tegoroczna edycja miała rekordową frekwencję: łącznie, we wszystkich etapach, oddano 766 040 głosów, z czego 361 671 w samym finale.

Finałowa rywalizacja należała do najbardziej zaciętych w historii plebiscytu. Przez większość czasu prowadzenie zmieniało się między Chełmem a Starożrebami – reprezentantem województwa mazowieckiego. Oba miasta przekroczyły barierę 140 tys. głosów, a o zwycięstwie zadecydowało 3035 głosów przewagi na korzyść Chełma.

Sprawdzony lider z Lubelszczyzny

Chełm od lat należał do najbardziej aktywnych uczestników plebiscytu. W edycji 2025/2026 po raz trzeci z rzędu zdobył tytuł mistrza województwa lubelskiego, a Świetlną Stolicą Polski był już wcześniej – w edycji 2020/2021. W tegorocznym etapie regionalnym miasto pokonało Zamość, Puławę i Lublin, uzyskując 46 314 głosów.

Rok wcześniej chełmskie iluminacje uplasowały się w fi-

nale na drugim miejscu. Tym razem postawiono na pełną mobilizację mieszkańców i instytucji samorządowych – co przyniosło oczekiwany efekt.



Iluminacje na niespotykaną dotąd skalę

Na sukces miasta złożyły się również rozbudowane przygotowania do sezonu świątecznego. We współpracy z Miejskim Przedsiębiorstwem Gospodarki Komunalnej zrealizowano jedną z najbardziej imponujących odson świątecznych iluminacji w historii Chełma. Zamówiono nowe dekoracje, które uzupełniły zestawy wykorzystywane w poprzednich latach. Wartość zamówienia wraz z montażem została oszacowana na około 800 tys. zł brutto.

Wśród nowych elementów znalazła się m.in. figura anioła o wysokości blisko trzech metrów, która szybko stała się jednym z symboli świątecznych. Dużym zainteresowaniem cieszyła się przestrzenna gwiazda z przejściem, zaprojektowana jako punkt do zdjęć, a także śnieżny renifer 3D, ustawione na Placu dra Edwarda Łuczakowskiego. Wśród klasycznych motywów pojawiły się również skrzyżowane laski cukrowe.

Szczególną uwagę przyciągały dekoracje o dużej skali – piernikowa choinka o wysokości około 16 metrów, rzadko spotykana w miastach tej wielkości, oraz piernikowy domek św. Mikołaja, pełniący funkcję tematycznego tła do zdjęć. Uzupełnieniem

iluminacji były elementy interaktywne, w tym świetlna gra „kółko i krzyżyk”, skierowana zarówno do dzieci, jak i dorosłych. Jedną z najpopularniejszych wśród najmłodszych instalacji była dekoracja w formie „Ciastka” inspirowanego postacią z filmu „Shrek”.

Warto dodać, że samorząd Chełma inwestuje w iluminacje już od kilku lat. W listopadzie 2023 roku ogłosił bowiem przetarg na dostawę i montaż iluminacji, za które miasto było skłonne zapłacić nawet 955 tys. zł. Najniższa oferta opiewała na 615 tys. zł i to właśnie ona wygrała.

Zwycięstwo, które zostaje w mieście

Wygrana Chełma ma wymiar nie tylko wizerunkowy. Środki pozyskane w ramach plebiscytu zostaną przeznaczone na zakup energooszczędnego sprzętu AGD dla potrzebujących, w tym dla placówek opiekuńczych, seniorów oraz rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej. Jak podkreślają przedstawiciele miasta, dla wielu głosujących kluczową była świadomość, że każdy oddany głos przekładał się na realną, wymierną pomoc.

- Za naszym zwycięstwem stoją konkretne osoby i instytucje. Środki z plebiscytu przeznaczymy na wsparcie m.in.

placówek opiekuńczych oraz osób znajdujących się w trudnej sytuacji życiowej. To może być specjalistyczny sprzęt, wsparcie dla seniorów, pomoc dla rodzin wymagających wsparcia socjalnego czy doposażenie ośrodków pracujących z dziećmi i osobami z niepełnosprawnościami. Dla głosujących to była bardzo ważna informacja, wiedzieli, że ich codzienny głos przekłada się na realną, wymierną pomoc. To budowało poczucie wspólnej odpowiedzialności i sensu działania – mówi **Kacper Jasyk** z Urzędu Miasta Chełm. I dodaje: - Czujemy ogromną dumę i wdzięczność. Ten tytuł to zasługa całej społeczności mieszkańców, którzy codziennie oddawali głosy, zachęcali innych, mobilizowali rodziny i znajomych. To nie jest zwycięstwo urzędu czy władz miasta. To zwycięstwo wspólnoty. Największą radością jest jednak świadomość, że dzięki temu sukcesowi realna pomoc trafi tam, gdzie jest potrzebna. Bo w plebiscyfie „Świeć się z Energą” wygrywa nie tylko miasto, a wygrywają ludzie.

Na kolejnych miejscach w finale plebiscytu miast uplasowały się: Sulejów, Skoczów, Szczecinek, Stare Pole, Leżajsk, Wapno, Pieniężno, Kalwaria Zebrzydowska, Kąty Wrocławskie, Wschowa, Dąbrowa Białostocka, Głogówek, Grudziądz i Starachowice. **AW**

ZAMIESZKAJ W POKRÓWCE w Gminie Chełm!



Rusza nabór wniosków - SIM Lubelskie w Pokrówce

Wójt Gminy Chełm ogłasza nabór wniosków o zawarcie umowy najmu lokali mieszkalnych, które zostaną wybudowane w Pokrówce przy ul. Wiosennej, na działkach nr ew. 257/1, 257/2, 257/3, 257/4, 257/5, 257/6, 257/8, 257/9 i 257/52 w ramach inwestycji realizowanej przez Społeczną Inicjatywę Mieszkaniową SIM Lubelskie Sp. z o.o. z siedzibą w Lublinie, na zasadach określonych w ustawie z dnia 26 października 1995 r. o społecznych formach rozwoju mieszkalnictwa.

Społeczna Inicjatywa Mieszkaniowa, czyli SIM, to spółka realizująca budownictwo społeczne. W Pokrówce planuje się budowę 87 mieszkań. Program skierowany jest głównie dla osób i rodzin nieposiadających własnego mieszkania, które dysponują środkami na regularne opłacanie czynszu, jednak ich dochody są za niskie na zaciągnięcie kredytu hipotecznego na mieszkanie.

**Termin naboru wniosków:
9 lutego 2026 r. - 13 marca 2026 r.**

Wnioski są dostępne w Urzędzie Gminy Chełm, pokój 29, II piętro, do pobrania na www.gminachelm.pl

W przypadku wniosków, które uzyskały taką samą liczbę punktów, o kolejności wpisu na listę najemców decyduje data i godzina złożonego wniosku.

Informacji na temat naboru udziela Beata Janiuk, pokój nr 29, II piętro, tel. 82 575 02 34.



OGŁOSZENIE WÓJTY GMINY CHEŁM

o podjęciu przez Radę Gminy Chełm uchwały w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm pod lokalizację elektrowni wiatrowych

Na podstawie art. 6a ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) oraz art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1130 z późn. zm.)

zawiadamiam

o podjęciu przez Radę Gminy Chełm uchwały nr XXXI/251/2026 z dnia 3 lutego 2026 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego gminy Chełm pod lokalizację elektrowni wiatrowych.

Treść uchwały dostępna jest pod adresem: <https://prawomiejscowe.pl/UrzadGminyChełm/document/1274126/Uchwała>
Osoby zainteresowane mogą składać wnioski do ww. uchwały w formie papierowej lub elektronicznej, w siedzibie Urzędu Gminy Chełm, pod adresem ul. Gminna 18, 22-100 Pokrówka, w godzinach urzędowania oraz korespondencyjnie na ww. adres lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej, tj. poczty elektronicznej na adres: sekretariat@gminachelm.pl lub adres skrzynki ePUAP: /UrzadGminyChełm/skrytka lub e-Doręczeń: AE:PL-67258-55555-ATHVD-20.

Wnioski należy składać na formularzu, dostępnym na stronie Ministerstwa Rozwoju i Technologii <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego>, w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego. Wniosek musi zawierać imię i nazwisko albo nazwę oraz adres zamieszkania albo siedziby wnioskującego oraz adres poczty elektronicznej jeśli posiada a także wskazanie czy wnioskujący jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem. Wnioskujący może podać dodatkowe dane do kontaktu takie jak adres korespondencyjny lub numer telefonu.

Informuję również, że zgodnie z art. 6e ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317), w dniu 3 marca 2026 roku odbędą się spotkania otwarte dot. ww. projektu planu miejscowego:

- o godzinie 15:30 – spotkanie online tj. prowadzone za pomocą środków porozumiewania się na odległość, umożliwiających zabieranie głosu, zadawanie pytań i składanie uwag przez jednoczesną transmisję obrazu i dźwięku oraz zadawanie pytań i składanie uwag w formie zapisu tekstowego,
- o godzinie 16:30 – spotkanie bezpośrednie w siedzibie Urzędu Gminy Chełm, pod adresem ul. Gminna 18, 22-100 Pokrówka.

Informację o łączu do spotkania online będzie można uzyskać najpóźniej w dniu spotkania, pod adresem: <https://ugchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=660>.

Jednocześnie, na podstawie art. 39 pkt 1 oraz art. 40 i 41 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1112, z późn. zm.), zawiadamiam o przystąpieniu do opracowania prognozy oddziaływania na środowisko w celu przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Zgodnie z art. 40 ww. ustawy wnioski mogą być wnoszone:

- w formie pisemnej na adres Urzędu Gminy Chełm, ul. Gminna 18, 22-100 Pokrówka,
- ustnie do protokołu w Urzędzie Gminy Chełm, ul. Gminna 18, 22-100 Pokrówka, w pokoju nr 10 (w budynku GOPS).
- za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym, na adres e-mail: sekretariat@gminachelm.pl lub adres skrzynki ePUAP: /UrzadGminyChełm/skrytka lub e-Doręczeń: AE:PL-67258-55555-ATHVD-20.

Wnioski do ww. projektu planu miejscowego i jego strategicznej oceny oddziaływania na środowisko można składać w terminie do 27 marca 2026 r.

Informuję, że organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Chełm.

WÓJT GMINY CHEŁM

● **CHEŁM** NASZ AKCJA! Adopcja z sercem, ale przede wszystkim z głową

„PSI garnij walentynkę”

Walentynki kojarzą się z bliskością, czułością i odpowiedzialnością za drugą istotę. Właśnie wokół tych wartości skupia się wspólna akcja Super Tygodnia oraz Radia Bon Ton pod hasłem „PSI garnij walentynkę”, która ma zwrócić uwagę mieszkańców Chełma i regionu na psy czekające na kochający dom.

W chełmskim schronisku przebywają zwierzęta, które często doświadczyły porzucenia, zaniedbania albo zwykłego ludzkiego braku odpowiedzialności. Każdy z tych psów ma swoją historię i jeden wspólny mianownik – całkowitą zależność od człowieka. Od jego decyzji, empatii i konsekwencji.

Podkreślamy jednak jedno bardzo wyraźnie: adopcja nie jest gestem symbolicznym ani emocjonalnym impulsem. To nie pies wybiera człowieka – to człowiek adoptuje psa i od tej chwili odpowiada za jego los. Przez lata. Bez względu na pogodę, zmęczenie, zmiany w życiu czy chwilowe trudności.

Pies to nie prezent walentynkowy i nie sposób na poprawę nastroju „na chwilę”. To żywa istota, która czuje, przywiązuje



się i ufa. Decyzja o adopcji musi być świadoma i przemyślana, bo powrót psa do schroniska to dla niego kolejna trauma.

Akcja „PSI garnij walentynkę” nie zachęca do pochopnych decyzji. Wręcz przeciwnie – ma skłonić do refleksji. Czy mamy czas na codzienne spacerunki, czy jesteśmy gotowi na koszty leczenia, opieki i szkolenia? Czy pies pasuje do naszego trybu życia, pracy, rodziny? To pytania, które powinny paść, zanim ktokolwiek przekroczy próg schroniska.

Jednocześnie akcja pokazuje, że jeśli ktoś jest gotów na odpowiedzialność, w schronisku czeka prawdziwa relacja – oparta

na zaufaniu, wierności i obecności, której nie da się kupić ani zaplanować. Dla psa adopcja oznacza wszystko: bezpieczeństwo, stabilność i szansę na normalne życie.

Walentynki mogą być dobrą okazją, by pomyśleć o miłości w jej najbardziej odpowiedzialnym wymiarze. Takiej, która nie kończy się po jednym dniu i nie jest uzależniona od nastroju.

Bo pies to nie rzecz. To żywa istota. A adopcja to decyzja na lata – nie na chwilę.

Zdjęcia pieszków do adopcji znajdziecie na naszej stronie internetowej: www.supertydzien.pl/AW

● **CHEŁM** Biurowca i dworca nie będzie. Spór miasta z ARP zakończony fiaskiem

Zostanie tylko dziura...

Zapowiadany od lat nowoczesny biurowiec klasy A wraz z dworcem autobusowym w centrum Chełma nie powstanie. Po kolejnym spotkaniu władz miasta z przedstawicielami Agencji Rozwoju Przemysłu stało się jasne, że państwowa agencja nie zamierza kontynuować inwestycji realizowanej w ramach programu „Fabryka”. Na terenie po dawnym dworcu PKS pozostanie jedynie olbrzymi wykop.

Informację w tej sprawie przekazał prezydent Chełma **Jakub Banaszek**, który nie kryje rozczarowania postawą ARP i zapowiada kroki prawne.

Miasto chciało ratować projekt

Jak podkreślają władze Chełma, ostatnie spotkanie z ARP odbyło się z inicjatywy samorządu, po kolejnych pismach i propozycjach kierowanych do agencji. Miasto zaproponowało znaczące zwiększenie swojego udziału finansowego w inwestycji – do ponad 30 mln zł – co oznaczałoby przejęcie większościowych udziałów w spółce Fabryka Chełm i faktyczną kontrolę nad projektem.

„Wszystko po to, aby dokończyć budowę” – wskazuje prezydent Chełma.

Propozycja ta została jednak odrzucona.

ARP: likwidacja albo sprzedaż spółki

Z relacji wóldarza Chełma wynika, że stanowisko ARP jest jednoznaczne: celem agencji ma być wyłącznie likwidacja spółki Fabryka Chełm lub jej sprzedaż. Jako powód wskazywany jest brak rentowności projektu, tłumaczony zmianami na rynku po pandemii COVID-19.

Banaszek kwestionuje te argumenty. Zwraca uwagę, że decyzja o rozpoczęciu budowy zapadła już po pandemii, a sama inwestycja była przygotowywana przez około trzy lata. Prace budowlane ruszyły w czwartym kwartale 2023 roku.



„ARP powołuje się na brak rentowności projektu, wskazując na zmiany po COVIDzie. To trochę dziwne, bo budowa rozpoczęła się w IV kwartale 2023 r., po trzech latach przygotowań. Jest to tylko i wyłącznie argument dla argumentu. Wystąpiliśmy z oczekiwaniem przygotowania szczegółowych informacji, sporządzenia kosztorysów, ale na pewno UM wystąpi do biegłych w tej sprawie”.

Kontrowersje budzi również sytuacja związana z realizacją robót. Z informacji przekazanych przez miasto wynika, że spółka ARP Budownictwo – wykonawca inwestycji – od pewnego czasu nie otrzymuje wynagrodzenia, mimo że spółka Fabryka Chełm ma dysponować środkami finansowymi przekraczającymi 20 mln zł.

Sąd coraz bardziej realny

W ocenie prezydenta Chełma najbardziej prawdopodobnym scenariuszem staje się droga sądowa. Miasto rozważa dochodzenie roszczeń związanych m.in. z utraconymi korzyściami oraz niespójnością działań i argumentów ARP.

„W mojej ocenie wygląda to na celowe działanie, aby zrobić duże zamieszanie i wymusić likwidację projektu. Sąd bardzo szybko, mając pełny wgląd do dokumentów, może pociągnąć do odpowiedzialności, a „zabawa” prawnymi kruczkami się skończy. ARP otrzymywało od nas pisma o możliwości zwiększenia wartości realizacji zadania (na które przez kilka miesięcy nie było odpowiedzi), a teraz ubolewa, że miasto tych środków nie zabezpieczyło. Takich dziwnych zachowań jest wiele,

dlatego dla czystości sprawy najbardziej prawdopodobnym wariantem jest droga sądowa” – stwierdził prezydent.

W tle Zamość i pytania o środki

We wpisie prezydenta pojawia się również wątek Zamościa, gdzie także realizowany jest projekt biurowca ARP. Tamtejsza inwestycja również boryka się z problemami finansowymi. Władze Chełma obawiają się, że środki pochodzące z likwidacji spółki Fabryka Chełm mogłyby zostać wykorzystane na dokończenie inwestycji w innym mieście.

„Oczywiście bardzo ważne jest dokończenie budowy biurowca ARP w Zamościu, ale powinno się to odbyć na zasadach takich, jak ARP się zobowiązał” – napisał Banaszek.

Niespełnione obietnice programu „Fabryka”

Miasto przypomina, że program „Fabryka” zakładał nie tylko budowę obiektu, ale również aktywne pozyskanie inwestora, który wypełniłby powierzchnie biurowe i stworzył nowe miejsca pracy. Dziś – jak zauważył prezydent – ten element całkowicie zniknął z narracji ARP.

Na razie w centrum Chełma pozostaje niedokończona inwestycja i wiele pytań z nią związanych bez odpowiedzi. Czy sprawa zakończy się w sądzie i czy miasto odzyska szansę na zagospodarowanie tego terenu? – to okaże się w najbliższych miesiącach.

Jedno jest pewne: zapowiadany biurowiec klasy A, który miał być symbolem rozwoju, dziś pozostaje jedynie dziurą w ziemi. **AW**

PRZEKAŻ

1.5%

NA WSPIERANIE

NIEZALEŻNOŚCI

MEDIÓW

LOKALNYCH











KRS 0000090214



Stowarzyszenie
Gazet
Lokalnych



OKNA
DRZWI
BRAMY

Zima zostaje za drzwiami

📍 Okszowska 48A
☎ 604 590 009
🌐 www.embud-chelm.pl



Zatoczek autobusowych niestety nie będzie

● **CHEŁM** Pasażerowie wysiadający z autobusów na przystankach przy ul. Litewskiej nadal muszą schodzić na pas zieleni – zimą często w śnieg. Choć radna apelowała o budowę zatoczek autobusowych, miasto wskazuje na ograniczenia techniczne i budżetowe, proponując rozwiązanie pośrednie.

Radna Rady Miasta Chełm Grażyna Wietrzyk-Neckier (Klub Radnych Prawa i Sprawiedliwości) zwróciła się do prezydenta miasta z interpelacją dotyczącą poprawy bezpieczeństwa pasażerów korzystających z przystanków przy ul. Litewskiej 25 i 26. Jak wskazała, osoby wsiadające i wysiadające z autobusów zmuszone są do korzystania z pasa zieleni, co w okresie zimowym oznacza poruszanie się po zaspach śnieżnych i realne zagrożenie dla bezpieczeństwa.

W odpowiedzi wiceprezydent Radosław Wnuk poinformował, że ulica Litewska została objęta niedawno zakończoną in-



westycją drogową, realizowaną w ramach przebudowy kilku ulic powiatowych, dlatego też wykonanie zatoczek autobusowych teraz – po przebudowie – nie jest możliwe.

„Miasto Chełm zrealizowało inwestycję pn.: „Przebudowa dróg powiatowych – ulicy Starościńskiej, Juliusza Słowackiego, Litewskiej i Ignacego Mościckiego” (...). W zakres inwestycji wchodziła przebudowa m.in. ulicy Litewskiej. Prace zostały ukończone 23 grudnia 2025 r., zaś wykonane elementy zostały objęte gwarancją. Wykonawcy do 23 grudnia 2032 r., zatem wy-

konanie zatok przy przystankach przy ul. Litewskiej 25 i nr 25 będzie się wiązało z utratą gwarancji na wykonaną nawierzchnię jezdni, krawężniki czy oznakowanie poziome na tym odcinku” – napisał wiceprezydent Wnuk.

Magistrat wskazuje jednak na alternatywę. Możliwe jest wykonanie peronów przystankowych poprzez utwardzenie pasa zieleni kostką betonową oraz montaż płyt ostrzegawczych na odcinku około 12 metrów. Takie rozwiązanie poprawiłoby warunki dla pasażerów, nie naruszając jednocześnie istniejącej infrastruktury drogowej ani organizacji ruchu.

Inwestycja ta nie została ujęta w planie wydatków na 2026 rok. Miasto deklaruje jednak, że dostrzega potrzebę jej realizacji i rozważy wykonanie peronów w przypadku pojawienia się dodatkowych środków lub oszczędności w trakcie prowadzonych inwestycji. **AW**

Nowy wóz dla straży miejskiej

● **CHEŁM** Miasto rozstrzygnęło przetarg na zakup specjalistycznego pojazdu dla Straży Miejskiej w Chełmie. Spośród dwóch propozycji tylko jedna zmieściła się w zarezerwowanej na ten cel kwocie.

Zadanie realizowane jest w ramach budżetu obywatelskiego pod nazwą „Skróćmy czas realizacji – zakupmy pojazd dla Straży Miejskiej”.

Miasto zabezpieczyło na ten cel 250 tys. zł. W wyznaczonym terminie do urzędu wpłynęły dwie oferty. Jedną z nich opiewa na 330 500 zł, drugą na 245 631 zł, czyli mieści się w kwocie zaplanowanej przez miasto. To właśnie tę niższą ofertę, złożoną przez firmę handlowo-usługową Car-Bud Konrad Karpiuk z Lublina, uznano za najkorzystniejszą.

Nowy pięcioosobowy

Z dokumentacji przetargowej wynika, że miasto chce kupić fabrycznie nowy samochód specjalny z 2025 roku, przystosowany m.in. do przewozu osób zatrzymanych. Pojazd ma być pięcioosobowy, z wydzielonym, dwuosobowym przedziałem dla osób zatrzymanych. Wymagany jest silnik o mocy powyżej 100 KM i pojemności do 2000 cm³, napęd na przednią oś oraz automatyczna skrzynia biegów. Samochód ma mieć długość od 4,6 do 5,5 metra, a średnica za-



wracania nie może przekraczać 14 metrów.

Specyfikacja obejmuje również bogate wyposażenie, m.in. klimatyzację, systemy ABS i ESP, kamerę cofania, dodatkowe oświetlenie LED, radiostację oraz pełne oznakowanie „STRAŻ MIEJSKA”. Pojazd ma być wyposażony w sygnały świetlne i dźwiękowe z możliwością nadawania komunikatów głosowych, a także w specjalistyczną zabudowę przedziału dla osób zatrzymanych z odpowiednimi zabezpieczeniami i wentylacją.

W ramach zamówienia wykonawca będzie zobowiązany dostarczyć także komplet dokumentów umożliwiających rejestrację pojazdu jako specjalnego oraz zapewnić gwarancję – co najmniej 24 miesiące na pojazd i zabudowę oraz 60 miesięcy na perforację nadwozia. Termin dostawy określono na maksy-

malnie 12 tygodni od dnia podpisania umowy.

Mieszkańcy tak zdecydowali

Zakup nowego samochodu to jeden z projektów wybranych przez mieszkańców w budżecie obywatelskim. Jak wskazano w uzasadnieniu projektu, Straż Miejska w Chełmie niemal codziennie podejmuje interwencje związane z zakłócaniem ładu i porządku publicznego, w tym wobec osób nietrzeźwych lub agresywnych, które mogą stanowić zagrożenie dla siebie i innych. W takich sytuacjach kluczowe znaczenie ma szybki dojazd na miejsce zdarzenia i sprawna realizacja interwencji.

Szczególnie istotne są działania podejmowane w okresie zimowym, gdy osoby bezdomne i potrzebujące pomocy są narażone na wychłodzenie organizmu i wymagają pilnego przewiezienia do schronisk, ośrodków wsparcia lub miejsc zamieszkania. Choć zadania te mogą realizować także policja lub zespoły ratownictwa medycznego, to – jak podkreślono – czas oczekiwania na te służby bywa wydłużony ze względu na inne, pilniejsze interwencje. W takich przypadkach straż miejska przejmuje obowiązek bezpiecznego transportu osób wymagających pomocy. **AW**

● **CHEŁM** Amazonki o raku piersi i drodze do zdrowia

Świadectwo nadziei i siły

Z okazji Międzynarodowego Dnia Walki z Rakiem (4 lutego) na antenie Radio Bon Ton wybrzmiał głos kobiet, które chorobę nowotworową znają z własnego doświadczenia. Gośćmi audycji Janka Zielińskiego były Teresa Adamiec, przewodnicząca Klubu Amazonek w Chełmie oraz Renata Malec, członkini klubu. W szczerej rozmowie opowiedziały o diagnozie raka piersi, leczeniu, emocjach, wsparciu bliskich i roli, jaką w ich życiu odegrała wspólnota Amazonek.

Rak piersi – jak podkreślały rozmówczynie – to jeden z najczęściej diagnozowanych nowotworów u kobiet. Właśnie dlatego tak ogromne znaczenie ma profilaktyka. Renata Malec usłyszała diagnozę po rutynowym badaniu profilaktycznym, na które zgłosiła się po ukończeniu 50. roku życia. Biopsja potwierdziła nowotwór, konieczna była operacja, a następnie chemioterapia i radioterapia.

– Na początku to był wyrok. Pierwsza myśl: śmierć. Dziś wiem, że można z tego wyjść. Jestem zdrowa – mówiła na antenie.

Historia Teresy Adamiec była inna, ale równie trudna. Sama wykonała badanie USG, które wykazało raka piersi. W 2023 roku przeszła pierwszą operację – wycięcie guza i węzłów wartowniczych. Kilka miesięcy później konieczna była kolejna, bardziej rozległa ingerencja chirurgiczna z powodu przerzutów do węzłów chłonnych. Potem przyszła chemioterapia i radioterapia.

– Na początku nie wierzyłam, że to rak. Lekarz musiał mi wszystko tłumaczyć kilka razy –



przyznała.

Obie kobiety zgodnie podkreślały, że pierwsze dni po diagnozie to ogromny strach, niedowierzenie i poczucie bezradności. Kluczową rolę w tym czasie odegrało wsparcie – rodziny, bliskich, współpracowników. Wsparciem na każdym kroku. Dziś wiem, że nie wolno ukrywać choroby przed bliskimi – mówiła pani Teresa, wspominając, jak ważne były rozmowy, telefony i zwykła obecność drugiego człowieka

– Rodzina jest najważniejsza. Wspierają na każdym kroku. Dziś wiem, że nie wolno ukrywać choroby przed bliskimi – mówiła pani Teresa, wspominając, jak ważne były rozmowy, telefony i zwykła obecność drugiego człowieka

Klub Amazonek – miejsce, gdzie nie jest się samą

Przełomowym momentem dla obu pań było dołączenie do Klubu Amazonek w Chełmie. To miejsce, gdzie kobiety przed i po operacji raka piersi mogą liczyć na zrozumienie, praktyczną wiedzę i realną pomoc.

– To wsparcie w leczeniu, w rehabilitacji, w diecie, ale też rozmowy, wspólne wyjazdy i ćwiczenia. To bardzo pomaga psychicznie – podkreśliły kobiety.

Pani Renata dodała, że do klubu trafiła, szukając pomocy i informacji.

– Tam spotkałam kobiety, któ-

re przeszły to samo. Dzielimy się doświadczeniami, badaniami, radami. To daje siłę.

Rozmówczynie zwracały uwagę, że choroba zmienia spojrzenie na życie. Uczy pokory, planowania i dbania o siebie. Jedną z przywołanych refleksji, usłyszana w sanatorium od psycholożki, szczególnie zapadła w pamięć: nie należy pytać „dlaczego ja?”, lecz zaakceptować sytuację i nauczyć się żyć w nowym rytmie – z regularnymi badaniami, kontrolami i troską o własne zdrowie.

Dziś obie Amazonki podkreślają, że chcą pomagać innym.

– To nie jest walka. My się leczymy – mówiła pani Teresa. – Chorobę można pokonać. Trzeba ją leczyć i badać się regularnie. Wczesne wykrycie ratuje życie.

Klub Amazonek w Chełmie zaprasza do swojej siedziby przy ul. Połanieckiej 11 (przychodnia rodzinna). Spotkania odbywają się w każdy czwartek o godzinie 15:00. Oprócz rozmów i wzajemnego wsparcia członkinie klubu korzystają m.in. z ćwiczeń profilaktycznych oraz masażów klasycznych i limfatycznych, realizowanych we współpracy ze Studium Medycznym. **AW**

Po Kartę Chełmianina na Obłońską

● **CHEŁM** W związku z trwającym remontem budynku Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej zmieniła się lokalizacja wydziału partycypacji społecznej. Jednostka, w której mieszkańcy załatwiają sprawy związane m.in. z Kartą Chełmianina, budżetem obywatelskim czy konsultacjami społecznymi, została tymczasowo przeniesiona na ul. Obłońską 20 do pokoju nr 7.

To właśnie w wydziale partycypacji społecznej koncentrują się wszystkie sprawy dotyczące dialogu miasta z mieszkańcami. Wydział odpowiada za organizację konsultacji społecznych i spotkań z mieszkańcami, przyjmowanie ich wniosków i uwag oraz koordynowanie procesów, w których Chełmianie mają realny wpływ

na decyzje samorządu. W tym miejscu prowadzone są także wszystkie działania związane z budżetem obywatelskim – od składania projektów po nadzór nad ich realizacją.

Do zadań wydziału należy również obsługa programu „Karta Chełmianina”, a także reprezentowanie interesów mieszkańców wobec urzędu i miejskich jednostek. To tu można zgłosić problemy związane z dostępnością dla osób ze szczególnymi potrzebami, równego traktowania czy funkcjonowania samego magistratu. Wydział zajmuje się także badaniem satysfakcji mieszkańców z usług urzędu i inicjowaniem zmian, które mają usprawniać jego pracę.

Tymczasowa zmiana lokalizacji ma związek z kompleksową modernizacją budynków urzędu. Remont obejmuje m.in. docieplenie ścian i stropów, wymianę elewacji, okien i drzwi, nowe pokrycie dachowe oraz modernizację instalacji centralnego ogrzewania i elektrycznej. Projekt zakłada także montaż paneli fotowoltaicznych i zastosowanie rozwiązań energooszczędnych, które w przyszłości mają obniżyć koszty utrzymania obiektów.

Wewnątrz budynków przewidziano gruntowny remont pomieszczeń, w tym wymianę instalacji sanitarnych, podłóg i drzwi oraz malowanie wnętrz. Wykonawcą inwestycji jest firma PJM INVESTMENT z Kielc, a zakończenie prac planowane jest na grudzień 2026 roku. **AW**

Rok 2025 – czas intensywnego rozwoju i aktywności w Gminie Ruda-Huta



Rok 2025 zapisał się w historii Gminy Ruda-Huta jako czas intensywnego rozwoju, licznych inwestycji oraz bogatego życia społecznego, kulturalnego i sportowego. Wydatki inwestycyjne zamknęły się rekordową kwotą 12.607.887,73 zł. Samorząd konsekwentnie realizował przyjętą strategię, skutecznie pozyskując środki zewnętrzne i łącząc nowoczesne rozwiązania infrastrukturalne z troską o lokalne dziedzictwo oraz integrację mieszkańców.



Wiatra przystankowa w Rudzie-Opalinie



Droga gminna w Gotówce

Inwestycje drogowe – wygodniej i bezpieczniej

Jednym z kluczowych obszarów działań była modernizacja infrastruktury drogowej. W 2025 roku wybudowano w sumie 6 km dróg. Ponad 4,2 km w miejscowościach Gdola, Gotówka i Leśniczówka co było efektem projektu o wartości ponad 7,8 mln zł, który został w większości sfinansowany ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład.

Dziedzictwo i estetyka przestrzeni publicznej

Gmina pamięta o swoim dziedzictwie

oświetlenie to niższe koszty energii, lepsza widoczność i większe bezpieczeństwo na drogach.

wie – uczciło 1000-lecie koronacji Bolesława Chrobrego. Wydarzenie połączyło tradycję, edukację historyczną i promocję regionu nadbużańskiego.

Gmina była również współorganizatorem VII Powiatowego Przeglądu Hodowlanego Ras Koni Zimnokrwistych w Żalinie-Kolonii – wydarzenia przyciągającego hodowców, miłośników koni i całe rodziny.

Nie zabrakło także inicjatyw promujących czytelnictwo i aktywność intelektualną: Narodowego Czytania poezji Jana Kochanowskiego, warsztatów pisania haiku z Danielem Odiją, teatryku kamishibai dla dzieci, spotkań Dyskusyjnego Klubu Książki i Koła Literackiego „zza rudzianej ściany” oraz Wakacyjnego Wyzwania 2025 dla dzieci i młodzieży.



I Dzień Rudy-Huty



Stypendia sportowe Wójta Gminy Ruda-Huta



Ul. Kościelna w Rudzie-Hucie

Zakończono również budowę nowej, blisko kilometrowej drogi na ul. Kościelnej w Rudzie-Hucie, która znacząco poprawiła komfort jazdy, bezpieczeństwo oraz dostępność komunikacyjną w centrum miejscowości. Kolejnym krokiem była nowa nakładka asfaltowa w Zarudni o długości 0,8 km o budżecie niespełna 280 tys. zł.

Nowoczesna infrastruktura – komfort i ekologia

To inwestycje podnoszące jakość codziennego życia mieszkańców. Ukończono budowę I etapu sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Ruda, której budżet zamknął się kwotą niespełna 1,5 mln zł, umożliwiając kolejnym gospodarstwom domowym podłączenie do nowoczesnej infrastruktury, co ma istotne znaczenie dla komfortu życia i ochrony środowiska.

Zakończono realizację projektu „Rozświetlamy Polskę”, którego budżet wyniósł 0,7 mln zł. W jego ramach wymieniono 388 starych opraw oświetleniowych na nowoczesne, energooszczędne lampy LED. Nowe

przyrodniczym i kulturowym. W zabytkowym parku podworskim w Hniszowie przeprowadzono prace konserwatorskie o wartości około 75 tys. zł., obejmujące m.in. pomnikowe dęby „Bolko” i „Soliter”. Dzięki dofinansowaniu z Rządowego Programu Odbudowy Zabytków zabezpieczono jedno z najcenniejszych obiektów przyrodniczych regionu.

Przestrzeń publiczna wzbogaciła się także o 5 nowych wiat przystankowych w Rudzie-Opalinie, Rudzie-Kolonii, Karolinowie i Zarudni, które poprawiły komfort codziennych podróży mieszkańców.

Kultura i integracja – gmina tętniąca życiem

Rok 2025 obfitował w wydarzenia, które integrowały społeczność i promowały gminę na zewnątrz. I Dzień Rudy-Huty, przyciągnął tłumy uczestników, oferując bogaty program artystyczny, atrakcje rodzinne oraz działania charytatywne.

Szczególne miejsce w kalendarzu wydarzeń zajęło XXI Bolkowanie w Hniszowie, które – w wyjątkowej, historycznej opr-

Sport i zdrowy styl życia

Rok 2025 był również bardzo udany dla sportowców z Rudy-Huty. Zapaśnicy Klubu Tajfun oraz zawodnicy Klubu Herkules odnosili sukcesy na arenie wojewódzkiej, ogólnopolskiej i międzynarodowej, zdobywając liczne medale i puchary (złote medale na Mistrzostwach Polski oraz Mistrzostwach Europy w Trójboju Siłowym). To najlepszy dowód na to, że inwestowanie w sport i młodzież przynosi wymierne efekty.

Natomiast mieszkańcy dbający o zdrowie mogli regularnie uczestniczyć w zajęciach pilates, poprawiających kondycję, wzmacniających mięśnie i kręgosłup.

Miejsca z klimatem i wydarzenia artystyczne

Wiatrak „Kozłak” w Żalinie został laureatem III edycji konkursu „Miejsca z klimatem”. Ten wyjątkowy obiekt dawnego budownictwa

stał się żywym symbolem lokalnej historii. Od 2024 roku organizowany jest tu „Dzień Otwarty Wiatraka Kozłaka”, a w 2025 roku po raz pierwszy odbyła się „Biesiada pod



Spektakl „Zadra”



Bolkowanie w Hniszowie

wiatrakiem” – z regionalnymi przysmakami i wspólną integracją mieszkańców.

Dużym wydarzeniem kulturalnym była również XVIII edycja Ogólnopolskiego Festiwalu Teatrów i Monodramistów „Wyżyna Teatralna”, publiczność mogła obejrzeć 14 spektakli w wykonaniu artystów z całej Polski, a także uczestniczyć w warsztatach teatralnych, aktorskich i sportowych. Festiwal wzbogaciły koncert „Echa Poetów – od Dylana do Grechuty” oraz potańcówka z zespołem „Bokoryna” z Żalina.

Gmina z przyszłością

Rok 2025 pokazał, że Gmina Ruda-Huta rozwija się w sposób zrównoważony – inwestując w infrastrukturę, kulturę, sport i integrację społeczną. Skuteczne pozyskiwanie środków zewnętrznych, dobra współpraca z instytucjami oraz aktywność mieszkańców sprawiły, że był to rok realnych zmian, z których korzysta cała lokalna społeczność.

Ruda-Huta to nowoczesna, bezpieczna i przyjazna do życia gmina – z szacunkiem dla tradycji i otwartością na przyszłość.

15 lat DKF Rewers

● **CHEŁM** 6 lutego minęło 15 lat od pierwszego pokazu Dyskusyjnego Klubu Filmowego Rewers. Z tej okazji w Kinie Zorza odbyło się jubileuszowe spotkanie połączone z projekcją filmu „Rewers” – tytułu, od którego w 2011 roku wszystko się zaczęło. O historii klubu, jego idei i nadchodzącym wydarzeniu opowiadał na antenie Radia Bon Ton Piotr Stelmaszczyk, specjalista ds. kina w Centrum Kultury Filmowej Zorza oraz przewodniczący DKF Rewers.

Pierwszy pokaz Dyskusyjnego Klubu Filmowego Rewers odbył się 6 lutego 2011 roku w sali widowiskowej Chełmskiego Domu Kultury. Wyświetlono wówczas film „Rewers”, który stał się nie tylko tytułem

inauguracyjnym, lecz także nazwą klubu. Od 2013 roku, po modernizacji kina, wszystkie projekcje DKF-u realizowane są w kinie Zorza.

Jak wspomina **Piotr Stelmaszczyk**, pomysł powołania klubu zrodził się spontanicznie, podczas codziennej rozmowy z ówczesną dyrektorką Chełmskiego Domu Kultury.

– Niewiele wiem o filmie, ale to zorganizuję – może czegoś się nauczę – mówił wtedy Stelmaszczyk.

Kolejnym krokiem był kontakt z Polską Federacją Dyskusyjnych Klubów Filmowych, procedura członkostwa kandydackiego i rozpoczęcie regularnych pokazów.

Nazwa „Rewers” została wybrana w drodze głosowania – spośród kilku propozycji zwy-

ciężła niewielką liczbą głosów. Jak podkreśla dziś przewodniczący klubu, okazała się trafna i pojemna znaczeniowo. Hasło DKF-u – „pod prąd” – dobrze oddaje charakter prezentowanych filmów i rozmów, które po nich następują.

Przez 15 lat działalności DKF Rewers zrealizował blisko 200 regularnych projekcji. Równolegle od 2011 roku klub współtworzy także kino letnie, które na stałe wpisało się w kalendarz filmowych wydarzeń w Chełmie. Obie formy – seanse w sali kinowej i projekcje plenerowe – wyrastają z tej samej idei: wspólnego oglądania i rozmowy o filmie.

– To, co widzimy na ekranie, to jest tylko fragment treści. Pozostała część filmu dzieje się w naszych sercach oraz w na-

szych głowach i jest filtrowana przez nasze doświadczenia. To te 50% dopełniających treść filmu. I to właśnie o tych 50% my dyskutujemy. Rozmawiamy, dzielimy się swoimi emocjami i przeżyciami. Odnosimy to do filmu i z tego wychodzi dyskusja – mówił w radio Bon Ton Stelmaszczyk.

Wśród wielu spotkań szczególne miejsce zajmuje wydarzenie z udziałem **Ewy Drobiec**, nagradzanej charakterystyki filmowej, wyróżnionej za charakterystykę do filmu „Wołyń” na Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni. Zamiast klasycznej projekcji widzowie mogli zobaczyć pokaz pracy charakterystyki na żywo, transmitowany kamerą na ekran kinowy. Spotkanie to do dziś wspomina się jako jed-



no z najbardziej oryginalnych w historii DKF-u.

Jubileuszowy pokaz filmu „Rewers” odbył się 12 lutego w kinie Zorza. Oprócz projekcji zorganizowano też spotkanie z twórcami oraz rozmowę o filmie z perspektywy kilkunastu lat od premiery – o jego aktualności, zmianach w odbiorze i kontekście współczesności.

Z publicznością spotkali się **Borys Lankosz**, reżyser „Rewersu” oraz **Agata Buzek**,

odtwórczyni głównej roli. Rozmowa dotyczyła filmu oglądanego z perspektywy lat – jego aktualności, zmieniających się kontekstów interpretacyjnych oraz kulis powstawania.

Piętnaście lat działalności DKF Rewers pokazuje, że kino wciąż mają w Chełmie swoje wierne grono odbiorców. I że „płynięcie pod prąd” może być drogą, która naprawdę się

sprawdza. **AW**

SCWEW – spojrzenie w przyszłość

● **CHEŁM** Jak stworzyć szkołę, w której każde dziecko – niezależnie od swoich potrzeb – ma realne szanse na rozwój? O tym rozmawiali eksperci, nauczyciele i dyrektorzy podczas konferencji inauguracyjnej działalności Specjalistycznego Centrum Wspierającego Edukację Włączającą w Chełmie. Nowa instytucja ma być nie tylko zapleczem specjalistycznym dla szkół, ale też impulsem do trwałej zmiany w lokalnym systemie oświaty.

W czwartek, 29 stycznia 2026 roku, w Bibliotece Publicznej im. Marii Pauliny Orsetti w Chełmie odbyła się konferencja inauguracyjna działalności Specjalistycznego Centrum Wspierającego Edukację Włączającą (SCWEW). Wydarzenie zgromadziło ekspertów z zakresu oświaty, dyrektorów placówek, pracowników naukowych, nauczycieli oraz przedstawicieli instytucji miej-

skich. Spotkanie stało się ważną przestrzenią do rozmowy o przyszłości edukacji włączającej i budowania jej realnych fundamentów w Chełmie.

SCWEW zostało powołane we wrześniu 2025 roku przez prezydenta miasta. Funkcjonuje przy Specjalnym Ośrodku Szkolno-Wychowawczym im. Marii Grzegorzewskiej w Chełmie, w Zespole Wychowania i Pomocy Psychologiczno-Pedagogicznej nr 1. Centrum działa w ramach ogólnopolskiego projektu realizowanego przez Ośrodek Rozwoju Edukacji, którego celem jest budowa skoordynowanego systemu pomocy specjalistycznej opartego na sieci SCWEW-ów w całym kraju.

SCWEW to innowacyjna forma wsparcia szkół i przedszkoli ogólnodostępnych przez placówki specjalne. Odpowiada na rosnące wyzwania związane z pracą w zróżnicowanych zespołach klasowych, w których uczą się dzieci o różnych po-

trebach edukacyjnych. Model zakłada kompleksowe wsparcie merytoryczne, dostarczanie praktycznych strategii i narzędzi do pracy z uczniem, a także dostęp do specjalistycznych pomocy edukacyjnych i terapeutycznych w formie wypożyczalni.

W ramach projektu wsparciem objęto pięć chełmskich placówek oświatowych: Przedszkole Miejskie nr 12, Przedszkole Miejskie nr 3 z Oddziałami Integracyjnymi, Szkołę Podstawową nr 3 z Oddziałami Integracyjnymi im. Adama Mickiewicza, Branżową Szkołę I stopnia nr 4 w Zespole Szkół Gastronomicznych i Hotelarskich oraz Technikum nr 2 w Zespole Szkół Technicznych.

Uroczystego otwarcia konferencji dokonała liderka chełmskiego SCWEW **Małgorzata Kwiecińska**. Podkreślała, że głównym celem centrum jest wspieranie szkół ogólnodostępnych w stawianiu się

mięscami w pełni dostępnymi i przyjaznymi dla każdego dziecka – niezależnie od barier zdrowotnych, rozwojowych czy edukacyjnych. Jak zaznaczyła, edukacja włączająca wymaga nie tylko wiedzy, ale także zmiany myślenia i realnego zaplecza specjalistycznego dla nauczycieli.

Część wykładowa konferencji obejmowała wystąpienia ekspertów z wiodących ośrodków akademickich i instytucji edukacyjnych w Polsce. Poruszano m.in. zagadnienia superwizji, diagnozy funkcjonalnej, systemowego wsparcia dla szkół, a także nowatorskie spojrzenie na rolę żywienia i stylów myślenia w procesie edukacyjnym. Istotnym elementem były również praktyczne doświadczenia związane z funkcjonowaniem SCWEW-ów w innych miastach, pokazujące, że edukacja włączająca może realnie zmieniać codzienność placówek oświatowych.



Ważną częścią wydarzenia był panel dyskusyjny poświęcony wyzwaniom i szansom edukacji włączającej w środowisku lokalnym. W dyskusji udział wzięli przedstawiciele poradni psychologiczno-pedagogicznych, dyrektorzy szkół oraz reprezentanci pomocy społecznej. Wspólnym wnioskiem z panelu było przekonanie, że inkluzja w Chełmie jest możliwa i dostępna, pod warunkiem ścisłej współpracy wszystkich zaangażowanych instytucji oraz całej społeczności lokalnej. Podkreślano, że tylko wspólne działania pozwolą przełamać bariery mentalne i organizacyjne oraz stworzyć bezpieczne środowisko edukacyjne dla

uczniów i realne wsparcie dla nauczycieli.

Konferencja, w której uczestniczyło ponad 100 osób – zarówno stacjonarnie, jak i online – zakończyła się wyrażnym akcentem: Specjalistyczne Centrum Wspierające Edukację Włączającą ma być w Chełmie nie ideą na papierze, lecz praktycznym narzędziem wspierającym szkoły w codziennej pracy z uczniem. Wydarzenie zorganizował zespół SCWEW wraz z ekspertami i koordynatorami placówek objętych wsparciem, przy aktywnym udziale nauczycieli i pracowników Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Chełmie. **AW**

Uczestnicy XI Charytatywnego Balu Chłopskiego wsparli Szymka Zelenta

● **POW. CHEŁMSKI** Sobotni wieczór (7 lutego) w Dworcu „Pan Tadeusz” zamienił się w prawdziwe święto tańca, muzyki i wielkiego serca. XI Charytatywny Bal Chłopski przyciągnął tłumy gości, którzy nie tylko bawili się wyciemieniem na parkiecie, ale także wsparli szczytny cel – leczenie Szymka Zelenta, chorego na dystrofię mięśniową Duchenne’a.

Dzięki licytacom przeróżnych przedmiotów i usług udało się zebrać 12 265 złotych, które w całości zostaną przekazane na terapię genową chłopca. Wydarzenie pokazało, że dobra zabawa i bezinteresowna pomoc mogą iść w parze, a uśmiech i obecność Szymka na balu rozgrzały serca wszystkich uczestników.

Podczas balu odbyły się licytacje, które dały gościom szansę wsparcia Szymka. Na aukcji znalazły się różnorodne

przedmioty między innymi: obrazy, rękodzieło, wejściówki oraz bilety na mecz. Dużym zainteresowaniem cieszyły się również przedmioty przekazane przez parę prezydencką – **Marta Nawrocka** podarowała elegancką apaszkę, a **Karol Nawrocki** filizankę, które szybko znalazły swoich szczęśliwych nabywców.

Z całego serca dziękujemy pani **Bożenie Deniszczyk**, organizatorce balu, za jej zaangażowanie i serdeczne przyjęcie gości. Podziękowania kierujemy również do wszystkich, którzy przekazali przedmioty na licytację – dzięki waszej hojności udało się zebrać aż 12 265 złotych, które w całości zasilają zbiórkę dla Szymka. Dziękujemy także wszystkim uczestnikom balu za wspaniałą atmosferę oraz DJ-owi, który znakomicie poprowadził



cały wieczór – podkreśla pani **Dominika**, mama Szymka.

Nieodłącznym elementem Charytatywnego Balu Chłopskiego są wybory Baby i Chłopa Roku oraz Królowej i Króla Balu. W tym roku Babą Roku została **Bożena Klekotka**, a Chłopem Roku ogłoszono **Miroslawa Wawryniuka**. Królową Balu

wybrano **Monikę Remską**, a Królem Balu **Piotra Kruczyńskiego**. Zwycięzcy zostali nagrodzeni gromkimi brawami oraz koronami i szarfami.

Choć zabawa trwała do późnych godzin, to nie muzyka, a płynące z serc wsparcie nadawało rytm tej nocy. Sam Szymek bawił się wyciemieniem,



a po pełnym emocji wieczorze spokojnie w ramionach taty – i pysznym poczęstunku zasnął zmęczony, ale szczęśliwy. **AK**

● **REGION** Chełm liderem wydatków, Zamość ostrożny, Biała Podlaska pośrodku

Miliony na inwestycje i rosnące długi

Fundacja Wolności z Lublina przeanalizowała uchwalone budżety miast województwa lubelskiego na 2026 rok. Zestawienie pokazuje, ile samorządy planują przeznaczyć na inwestycje oraz jak zmieni się poziom ich zadłużenia. Wśród miast wyróżnia się Chełm, który po raz kolejny stawia na wysoki poziom wydatków majątkowych. Zamość zachowuje większą ostrożność, a Biała Podlaska lokuje się pomiędzy tymi dwoma strategiami.



majątkowych, minimalizując wzrost długu. Biała Podlaska próbuje zachować równowagę pomiędzy rozwojem a bezpieczeństwem finansowym.

Chełm: wysoki poziom inwestycji i rosnący dług
Z danych Fundacji Wolności

wynika, że Chełm pozostaje liderem inwestycji w regionie. W 2026 roku miasto planuje przeznaczyć na wydatki majątkowe 40 procent swojego budżetu, co oznacza, że z każdego 100 zł aż 40 zł trafi na inwestycje. W przeliczeniu na mieszkańca daje to 6 368 zł,

czyli najwięcej spośród analizowanych miast.

To kontynuacja strategii obranej przez prezydenta **Jakuba Banaszka**, choć warto odnotować, że rok wcześniej udział planowanych inwestycji w budżecie był jeszcze wyższy i wynosił 56 procent.

Wysokim wydatkom inwestycyjnym towarzyszy jednak wzrost zadłużenia. Dług Chełma ma zwiększyć się w 2026 roku o 152,8 mln zł (względem roku 2024), co oznacza, że na jednego mieszkańca przypadnie 5 112 zł zadłużenia. To drugi najwyższy wynik w regionie, ustępujący jedynie Lublinowi.

Zamość: stabilność zamiast rozmachu

W Zamościu plany inwestycyjne są znacznie skromniejsze. W 2026 roku miasto zamierza

przeznaczyć na wydatki majątkowe 15 procent budżetu, co w przeliczeniu na mieszkańca daje 2 083 zł. W porównaniu do poprzedniego roku oznacza to spadek udziału inwestycji o 1 punkt procentowy.

Strategia prezydenta **Rafała Zwolaka** przekłada się na większą stabilność finansową miasta. Zadłużenie Zamościa wzrośnie „jedynie” – o 2,2 mln zł. Na koniec 2026 roku dług w przeliczeniu na jednego mieszkańca ma wynieść 3 861 zł, co plasuje miasto poniżej Chełma, ale powyżej Puław i Białej Podlaskiej.

Biała Podlaska: umiarkowane inwestycje, najniższe zadłużenie

Biała Podlaska zajmuje po-

zycję pośrednią między Chełmem a Zamościem. W 2026 roku miasto planuje przeznaczyć na inwestycje 26 procent budżetu, co daje 3 497 zł na mieszkańca. To wyraźnie więcej niż w Zamościu, ale znacznie mniej niż w Chełmie.

Za umiarkowanymi wydatkami inwestycyjnymi idzie relatywnie niskie zadłużenie. Choć dług miasta ma wzrosnąć o 60,3 mln zł, to w przeliczeniu na mieszkańca Biała Podlaska pozostaje najmniej zadłużonym miastem w zestawieniu – 2 679 zł na osobę. Budżet realizowany pod kierownictwem prezydenta **Michała Litwiniuka** łączy więc inwestycje z większą ostrożnością finansową.

AW

Wędkarzowi grozi więzienie

● **GM. WŁODAWA** Miał być relaks nad wodą, a może być stres na sali rozpraw. Wspólna akcja Straży Leśnej z Nadleśnictwa Sobibór oraz funkcjonariuszy Straży Granicznej ze Zboreża doprowadziła do ujęcia mężczyzny, który nielegalnie łowił ryby w jednym z jezior rezerwatu przyrody „Żółwiowe Błota”.



fot. fb. Nadleśnictwo Sobibór

Do zdarzenia doszło w ostatnich dniach podczas rutynowych kontroli terenów chronionych. Służby mundurowe, współpracując w celu ochrony lokalnego ekosystemu, skupiały się przede wszystkim na przeciwdziałaniu kłusownictwu wodnemu.

Zlekceważył zakazy w rezerwacie

Mężczyzna, który wybrał się na ryby do rezerwatu „Żółwiowe Błota”, całkowicie zignorował obowiązujące tam restrykcyjne

przepisy. Jak informują leśnicy, teren ten jest objęty szczególną ochroną, która wyklucza amatorski połów ryb. Sprawca został zatrzymany na gorącym uczynku i teraz będzie odpowiadał za swoje zachowanie przed wymiarem sprawiedliwości.

W rezerwach przyrody na terenie Nadleśnictwa Sobibór

obowiązują szczególne zakazy wynikające przede wszystkim z Ustawy o ochronie przyrody (z 16 kwietnia 2004 r.) oraz z aktów ustanawiających te rezerwy. Należy pamiętać, że rezerwy to najwyższy, zaraz po parkach narodowych, stopień ochrony przyrody w Polsce. Ich celem jest zachowanie naturalnego

stanu ekosystemu, co wiąże się z istotnymi ograniczeniami dla turystów i mieszkańców.

Surowe kary

Nadleśnictwo Sobibór przypomina, że na jego terenie znajduje się aż 7 rezerwatów przyrody, które łącznie zajmują blisko 1700 hektarów. Obejmują one wszystkie śródleśne jeziora oraz najbardziej cenne przyrodniczo fragmenty lasów.

Konsekwencje prawne połowu ryb na tych terenach mogą być bardzo dotkliwe. W zależności od zastosowanej metody połowu, sprawcy może grozić kara nawet do 5 lat pozbawienia wolności.

Sprawa wędkarza z „Żółwiowych Błot” znajdzie swój finał w sądzie, co powinno być przestrożą dla innych osób planujących łamanie przepisów w celach rekreacyjnych. (apm)

Najpierw formalności, później korzyści

● **GM. DOROHUSK** Na stronie Biuletynu Informacji Publicznej opublikowano kolejne obwieszczenia w sprawie prowadzonych obecnie przez wójta Wojciecha Sawę postępowań administracyjnych. Czynności dotyczą wydania decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach dla kilku przedsięwzięć. Jak się okazuje, wnioskodawcy, zanim poznają ostateczną opinię wóldarza, muszą się wykazać i udzielić dodatkowych wyjaśnień.



To, czy inwestorzy rozpoczną prace budowlane, zależy od decyzji wójta Wojciecha Sawy

Jedno z postępowań dotyczy zamiarów firmy AGROLOK, która ulokowaną na terenie gminy infrastrukturę chciałaby rozbudować o dodatkowe obiekty magazynowe oraz bocznice kolejową. Plany spółki dotyczą w istocie trzech lokalizacji – Zalasocza, Teosina i Świerż-Kolonii.

W treści zawiadomienia poproszono inwestora o to, aby przedstawił głębokość wykopów pod Centrum Magazynowo-Przechowalnicze. Urzędników intere-

suje, w jaki sposób firma poradzi sobie z wodami gruntowymi i jaki ma pomysł na odwodnienie wykopów. Chcą również, aby firma wyjaśniła, w jaki sposób zamierza chronić środowisko gruntowo-wodne, kiedy budynki będą już funkcjonowały.

Na dalsze czynności musi

natomiast poczekać firma Greenville Polska. Urząd gminy zawiadomił, że postępowanie w sprawie zaplanowanego przez nią przedsięwzięcia zostało całkowicie zawieszona do momentu przedstawienia przez spółkę raportu o oddziaływaniu przedsięwzięcia na

środowisko naturalne. Przypominamy, że Greenville zamierza wybudować na terenie gminy – w Świerżach-Kolonii – elektrownię słoneczną wraz z niezbędną infrastrukturą.

Co ciekawe, ten sam podmiot zamierza zamontować podobną elektrownię także w innej lokalizacji – w Wólce Okopskiej. W tym jednak przypadku mowa jest dopiero o rozpoczęciu procedury i wstępnym rozeznaniu, jaki charakter przybiorą prowadzone przez urzędników czynności. Z treści opublikowanego na stronie BIP dokumentu wynika, że przedsięwzięcie w Wólce Okopskiej powinno zostać dokładnie opisane w raporcie na temat oddziaływania zaplanowanej elektrowni na środowisko naturalne. Zalecił to Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Chełmie, a także inne organy – Państwowe Gospodarstwo Wodne „Wody Polskie” oraz Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska w Lublinie. RC

W ogólnopolskich strukturach lotnictwa



● **CHEŁM** Dyrektor Centrum Lotniczego Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie, **Łukasz Puzio**, został powołany do Rady Branżowego Centrum Umiejętności Lotniczych w Krośnie. To ciało doradcze nowo utworzonej instytucji, która ma kluczowe znaczenie dla kształcenia kadr na potrzeby przemysłu lotniczego w Polsce.

Branżowe Centrum Umiejętności Lotniczych w Krośnie działa przy Zespole Szkół Mechanicznych im. Stanisława Staszica w Krośnie i rozpoczęło działalność pod koniec stycznia 2026 roku. Oferta centrum obejmuje bezpłatne szkolenia oraz możliwość uzyskania certyfikatów w kluczowych obszarach związanych z lotnictwem. Programy kształcenia dotyczą m.in.: metrologii, awioniki, obsługi technicznej statków powietrznych, programowania

CNC oraz automatyki.

Powołanie przedstawiciela PANS w Chełmie do Rady BCU to istotne wyróżnienie dla uczelni i potwierdzenie jej roli jako jednego z ważniejszych ośrodków kształcenia kadr lotniczych w kraju. Udział w pracach rady oznacza realny wpływ na kształtowanie standardów edukacyjnych i szkoleniowych, a także na rozwój współpracy pomiędzy edukacją, przemysłem i praktyką zawodową.

Dla Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie jest to kolejny krok w umacnianiu pozycji uczelni jako kluczowego partnera branżowego – instytucji, która nie tylko przygotowuje przyszłych specjalistów, ale również aktywnie uczestniczy w budowaniu systemu kształcenia odpowiadającego na potrzeby nowoczesnego przemysłu lotniczego.

Oprac. AW

Wójt Gminy Urszulin

informuje, że na tablicy ogłoszeń mieszczącej się w budynku Urzędu Gminy Urszulin wywieszono, a także zamieszczono na stronie internetowej Gminy Urszulin www.ug.urszulin.eu oraz w Biuletynie Informacji Publicznej www.ugurszulin.bip.lubelskie.pl w dniu 13 lutego 2026 r., na okres 21 dni wykazy nieruchomości gminnych przeznaczonych do oddania w dzierżawę.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości, w oparciu o art. 34 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2024 r. poz. 1145) mogą składać wnioski o nabycie nieruchomości w drodze bezprzetargowej.

Szczegółowych informacji o nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Gminy Urszulin osobiście lub telefonicznie – tel. 82 592 00 09.

● **GMINA SAWIN** Pod lupą inwestycje i nie tylko

Ktoś prześwietla urząd na wskroś

Ulica Topolowa w Sawinie, baza sportowa czy słynna już, w pewnym sensie, ścieżka rowerowa. To tylko niektóre zagadnienia, jakie pojawiły się w kolejnym stycznym wniosku o udostępnienie informacji publicznej. W piśmie, które szczegółowo prześledziliśmy, pojawiło się w sumie dziewięć pytań. Co jeszcze zainteresowało osobę, która postanowiła sformułować wniosek?



foto. Freepik

W jaki sposób gmina kontroluje procesy inwestycyjne?

stycji poproszono również o udostępnienie umowy. Zapytano również o kierownika budowy, który nadzoruje prace przy bazie, a przede wszystkim jego kwalifikacje i doświadczenie.

„W związku z inwestycjami drogowymi proszę także o udostępnienie dokumentów dotyczących budowy ścieżki rowerowej. Proszę o jednoznaczną odpowiedź, czy firma DROGMOST została przez gminę Sawin sprawdzona pod kątem niekaralności osób ją reprezentujących lub osób pełniących kluczowe funkcje przy realizacji robót” - brzmiała prośba w kontekście tej z kolei inwestycji.

Wnioskodawca chciał również wiedzieć, czy wszyscy obecni radni posiadają status osób niekaranych. Zapytano również o to, czy oświadczenia majątkowe, ja-

kie co roku mają obowiązek składać samorządowcy, są dokładnie weryfikowane.

„Proszę również o informację, czy w trakcie obecnej kadencji gmina Sawin przeprowadzała jakiegokolwiek wewnętrzne kontrole lub analizy dotyczące prawidłowości realizacji inwestycji gminnych, zgodności działań osób pełniących funkcje publiczne z zasadą bezstronności i neutralności oraz ewentualnego łączenia funkcji publicznych z interesami prywatnymi lub politycznymi” - to kolejne, poruszone we wniosku, zagadnienie.

Ostatnie pytanie dotyczyło rewitalizacji wysypiska śmieci, jakie zlokalizowane jest na terenie gminy, a konkretnie o jego obecny status, plan rekultywacji lub rewitalizacji oraz prowadzone obecnie działania z nim związane.

Powodów do obaw brak?

Sekretarz urzędu **Anna Łubkowska**, która przygotowała odpowiedzi na wszystkie dziewięć pytań, przekazała wnioskodawcy, że prace na ul. Topolowej trwają. Do tej pory przeprowadzono tam roboty przygotowawcze, roboty rozbiórkowe, ziemne, wykonano podbudowę drogi, przepust pod zjazdem i przebudowano sieć energetyczną.

Odbiór prac ma nastąpić do 15 kwietnia tego roku.

Jeśli idzie o prace wykonywane na stadionie, to obecnie, jak wskazano w piśmie, odebrano drugi etap prac, a wnioskujący mógł zapoznać się z treścią obowiązującej umowy.

„Inwestycja prowadzona jest w formule „zaprojektuj i wybuduj”. Kierownika budowy wyznaczył wykonawca zadania. Inwestor, czyli gmina, wyznaczyła inspektora nadzoru inwestorskiego do prowadzenia prawidłowego nadzoru nad inwestycją. Osoba ta posiada stosowne uprawnienia i kwalifikacje”.

Na pytanie o ścieżkę rowerową i istotne w kontekście tej inwestycji dokumenty, poproszono wnioskującego o wskazanie, jakie konkretne dokumenty miałby udostępnić urząd.

„Informuję, że w przypadku powstania dodatkowych kosztów, związanych z realizacją wniosku dostępowego, organ nalicza i pobiera opłatę, która odpowiada wysokości poniesionych kosztów. Informuję również, że dane dotyczące posiadanych uprawnień budowlanych oraz kwalifikacji zawodowych osób pełniących samodzielne funkcje techniczne w budownictwie mają charakter powszechnie

dostępny” - zauważono z kolei w odpowiedzi na pytanie o towarzyszącą budowie ścieżki dokumentację oraz kwalifikacje osób, które były zaangażowane w proces budowy.

Gmina zaprzeczyła również stanowczo, jakoby wystąpiły przesłanki wykluczające firmę DROGMOST z realizacji inwestycji. „Firma zobowiązana była do złożenia oświadczeń oraz dokumentów potwierdzających brak podstaw do wykluczenia z postępowania, w tym w zakresie przesłanek dotyczących niekaralności, zgodnie z wymogami określonymi w przepisach prawa oraz dokumentacji postępowania” - stwierdzono.

Przepisy wystarczające

Urzędniczka dodała, że gmina nie prowadzi odrębnych, własnych czynności, które miałyby zweryfikować status wykonawcy.

Sekretarz zaznaczyła również, że żaden z obecnych radnych nie został pozbawiony prawa wybieralności, co mogłoby skutkować wygaśnięciem mandatu. W tym kontekście wyjaśniła również, że weryfikacja oświadczeń majątkowych radnych została opisana w ustawie „O samorządzie gminnym” i wszystkie te regulacje są stoso-

wane stale w praktyce.

Sekretarz odniosła się również do zagadnienia czynności kontrolnych, jakie miałyby prowadzić urząd w sprawie bieżących inwestycji.

„Kontrola prawidłowości realizacji inwestycji gminnych odbywa się w trakcie bieżącej pracy urzędu, poprzez stałe monitorowanie postępu robót, koordynowanie działań pomiędzy uczestnikami procesu inwestycyjnego oraz regularne narady budowlane z udziałem wykonawców i inspektorów nadzoru. Wymienione działania są wzmacniane poprzez okresowe wizje lokalne na placach budowy, analizę protokołów odbiorów częściowych oraz ścisłą współpracę z inspektorem nadzoru inwestorskiego” - takie zapewnienie otrzymał wnioskujący.

Sformułowano także odpowiedź dotyczącą składowiska odpadów.

„Na terenie gminy nie funkcjonuje składowisko odpadów. Upřednio działające składowisko zostało zamknięte i pozostaje w fazie rekultywacji. Aktualnie są wdrażane zalecenia pokontrolne Wojewódzkiego Inspektora Ochrony Środowiska” - odpowiedziała na te z kolei wątpliwości sekretarz urzędu. **RC**

Jak prowadzone są inwestycje?

Jedne z pierwszych na długiej liście pytań dotyczyły prowadzonych obecnie przez gminę inwestycji infrastrukturalnych – o ul. Topolową oraz bazę sportową, która zastąpić ma obecny stadion. Wniosek dotyczył również zakończonej już co prawda, ale wciąż wzbudzającej wiele emocji, budowy ścieżki pieszo-rowerowej w ciągu drogi wojewódzkiej nr 812.

W odniesieniu do ul. Topolowej pytano między innymi o stopień zaawansowania prac oraz zakończenie robót i ich odbiór. Podobne pytanie sformułowano w kontekście bazy sportowej, z tym że w przypadku tej inwe-

Gospodarzu! Chwyć za łopatę

● **GM. SIEDLISZCZE** W czasie niedawnej sesji Rady Miejskiej w Siedliszcu burmistrz Hieronim Zonik podzielił się z radnymi spostrzeżeniami na temat zimowego utrzymania gminnej (i nie tylko) infrastruktury drogowej. Zwrócił również uwagę na kilka innych aspektów, które wydają się coraz częściej uchodzić uwadze właścicieli poszczególnych nieruchomości.

Zimowe zjawiska pogodowe, które mieliśmy okazję zaobserwować do tej pory, należały z pewnością do bardzo wymagających. Starsi oceniają najczęściej, że bywało znacznie gorzej, ale nie zmienia to faktu, że za „prawdziwą” zimę zapłacimy



foto. Freepik

Tegoroczna zima dostarcza sporo radości, ale i wiele zmartwień.

– i to niemało – wszyscy. Ceny opału i energii elektrycznej wciąż nie należą do niskich, natomiast samorządowców o dodatkowy ból głowy przyprawiają koszty związane z odśnieżaniem i likwidowaniem innych skutków zimowej aury.

– Jak usłyszałem w jednej z radiowych audycji, taką zimę mieliśmy po raz ostatni 16 lat temu. I ponieśliśmy konkretne koszty związane z utrzymaniem infrastruktury drogowej. Do tej pory rozsialiśmy ok. 15 ton soli, natomiast wszystkie zimowe prace kosztowały nas, w odniesieniu do ostatnich miesięcy, prawie 142 tys. zł. Tak wynika z wycień i faktur, którymi dysponuje pani skarbnik. Z czym będziemy się jeszcze mierzyć? Nie wiemy – zauważył w czasie obrad wóldar gminy.

Poruszył również kilka innych problemów, jakie sygnalizują w czasie spotkań mieszkańcy.

– Jeden z sołtysów zauważył, że w jednej z miejscowości trzeba od-

śnieżyć chodniki. Otóż większość chodników, z jakich korzystają nasi mieszkańcy, to chodniki powiatowe. Tak czy inaczej, staramy się je utrzymywać w dobrym stanie. Chciałbym jednak przypomnieć o tym, że ustawa z 13 września 1996 roku „O utrzymaniu porządku i czystości w gminach” nakłada pewne obowiązki także na właścicieli posesji. Przepisy stanowią, że należy usuwać wszystkie zanieczyszczenia z dróg pieszych, czyli właśnie chodników, które biegną przy granicy nieruchomości. My staramy się tego nie egzekwować i nie karać, natomiast warto przypomnieć, że takie regulacje funkcjonują – podkreślił burmistrz Zonik. **RC**

Stawki ekwiwalentu w górę

● **GM. SIEDLISZCZE** Obowiązujące przepisy stanowią, że kwoty ekwiwalentu pieniężnego, jaki strażacy ochotnicy otrzymują za poszczególne rodzaje swoich zawodowych aktywności, powinny być aktualizowane przynajmniej raz na dwa lata. Decyzję dotyczącą nowych stawek podjęli w czasie ostatniej sesji radni w Siedliszcu.

W treści przyjętej niedawno uchwały zapisano, że za godzinę pracy podczas akcji ratowniczo-gaśniczej ochotnicy otrzymują 32 zł. Niższa stawka będzie obowiązywała w odniesieniu do godziny szkolenia lub ćwiczeń pożarniczych. W tym przypadku ekwiwalent ustalono na poziomie 16 zł.

Burmistrz **Hieronim Zonik** zaproponował, aby nowa uchwała obejmowała również dodatkowe rodzaje strażackich zajęć.

– Chcielibyśmy wyszczególnić również zawody sportowo-pożarnicze – w tym przypadku obowiązywałaby stawka 16 zł – oraz zabezpieczenie wydarzeń organizowanych przez gminę. Za tę z kolei pracę ustaliliśmy stawkę w wysokości 16 zł – wyjaśnił burmistrz.

Niespełna dwa lata temu, w marcu 2024 roku, ustalono, że ochotnicy będą pobierać ekwiwalent tylko za dwa rodzaje prac: udział w akcji ratowniczo-gaśniczej (30 zł) oraz udział w szkoleniu lub ćwiczeniach (15 zł). **RC**

Chełmski Dom Pogrzebowy

Firma Łukowiec

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.

- Przeprowadzamy kremację w ciągu kilku godzin.
- Posiadamy własną kaplicę i chłodnię.

Dopasujemy się do indywidualnych oczekiwań, potrzeb i możliwości finansowych klientów.

📍 Chełm ul. Szpitalna 49

☎ 82 564 36 07

☎ 602 469 287

🌐 chelmskidompogrzebowy.pl

USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

Naszemu Koledze

Marcinowi Dobrowolskiemu

wyrazi głębokiego współczucia i wsparcia z powodu śmierci

TATY

składają

Koledzy z Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej nr 1 Państwowej Straży Pożarnej w Chełmie

Odeszli...

Barbara Jasińska	Zuzanna Wieczorek, 68 lat
z domu Pastuszek, 70 lat	Andrzej Górnik, 66 lat
Leokadia Kaszczuk, 92 lata	Ryszard Szczebleski, 78 lat
Krystyna Korona, 88 lat	Wojciech Ostrowski, 77 lat
Maria Radziej, 92 lata	Paweł Mielniczuk, 80 lat
Jan Tałaj, 66 lat	Wiesława Belina, 80 lat
Marek Kociubowski, 68 lat	Leokadia Grad, 93 lata

Kompleksowe Usługi Pogrzebowe

KOMPLEKS

Zakład Usług Pogrzebowych

24h

Chełm, ul. Rejowiecka 93

Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4

☎ 82 566 40 53 ☎ 502 791 454

Potrącenie nastolatka i czołowe zderzenie z busem

● **POW. CHEŁMSKI** W ciągu zaledwie kilkunastu godzin doszło do trzech zdarzeń drogowych w powiecie chełmskim, w wyniku których trzy osoby z obrażeniami trafiły do szpitala. Wśród poszkodowanych jest 15-letni chłopiec oraz seniorzy.

W środę (11 lutego) rano w Chełmie, tuż po godzinie 8:00, na ulicy Batorego 40-letnia kobieta, kierująca Oplem, potrąciła 15-latka, który znajdował się na przejściu dla pieszych. Chłopiec z obrażeniami ciała został natychmiast przewieziony do szpitala.

Niespełna godzinę później, przed godziną 9:00, służby otrzymały kolejne wezwanie – tym razem do miejscowości Krasne w gminie Wojsławice.

- Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierujący busem Renault 30-latek, przewożący czterech pasażerów, zderzył się czołowo z Volkswagenem, którym kierował 28-latek. W wyniku tego 82-letnia pasażerka busa z obrażeniami ciała została przewieziona do szpitala – informuje nadkomisarz Ewa Czyż, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

W czwartek nad ranem w Sawinie doszło do wypadku z udziałem samochodu ciężarowego. 52-letni kierowca Dafa najechał na tył poprzedzającego go Audi. Siła uderzenia była na tyle duża, że 39-letni kierowca



osobówki doznał obrażeń i wymagał transportu do placówki medycznej.

Warto zaznaczyć, że we wszystkich trzech przypadkach kierujący pojazdami byli trzeźwi. Policja apeluje do wszystkich mieszkańców o wzmożoną czujność.

- Wyjaśniamy okoliczności tych zdarzeń i apelujemy do

wszystkich uczestników ruchu drogowego o zachowanie szczególnej ostrożności. Przede wszystkim o dostosowanie prędkości do warunków panujących na drodze, zachowanie większych odstępów od pojazdów poprzedzających oraz unikanie gwałtownych manewrów – dodaje nadkomisarz Ewa Czyż. (apm)

Ford uderzył w rowerzystkę

NIEBEZPIECZNIE NA ŚLISKICH DROGACH!

● **GM. CHEŁM** Wieczorna przejażdżka rowerowa mogła zakończyć się tragicznie. W miejscowości Rożdżałów doszło do potrącenia 42-letniej kobiety przez samochód osobowy. Choć zdarzenie wyglądało groźnie, tym razem na szczęście skończyło się na strachu i potłuczeniach.

Do zdarzenia doszło w środę (11 lutego) wieczorem na prostym odcinku drogi. Służby ratunkowe otrzymały zgłoszenie o wypadku z udziałem rowerzystki. Na miejsce natychmiast skierowano patrol policji oraz zespół ratownictwa medycznego.

Z ustaleń pracujących na miejscu funkcjonariuszy wynika, że zarówno rower, jak i samochód poruszały się w tym samym kierunku. Za kierownicą Forda siedział 76-letni mężczyzna, który z niewyjaśnionych jeszcze przyczyn uderzył w jadącą przed nim rowerzystkę.

W wyniku uderzenia 42-letnia kobieta upadła na jezdnię. Na miejsce wezwano pomoc



medyczną. Po przeprowadzeniu wstępnych badań okazało się, że poszkodowana nie odniosła obrażeń zagrażających życiu lub wymagających długotrwałej hospitalizacji.

Policjanci zbadali kierującego alkomatem – zarówno kierowca Forda, jak i rowerzystka byli trzeźwi. Ostatecznie sprawa została zakwalifikowana jako kolizja drogowa.

Mundurowi podkreślają, że jesienią i wieczorna pora wymagają od kierowców szczególnej koncentracji.

- Apelujemy o zachowanie ostrożności na drodze. Kier-

jąc samochodem, zwracamy uwagę na innych uczestników ruchu, szczególnie tych niechronionych, jakimi są piesi i użytkownicy jednośladów – apeluje nadkomisarz Ewa Czyż, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Przewidujemy zagrożenia, stosujemy się do znaków i przestrzegamy przepisów prawa drogowego. Piesi i rowerzyści również powinni zachować szczególną ostrożność, gdyż to oni właśnie w zderzeniu z pojazdem doznają poważnych obrażeń. (apm)

Informacja dla Mieszkańców os. Malowane

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej sp. z o.o. w Chełmie informuje, że w II kwartale 2026 r. rozpoczyna I etap budowy sieci kanalizacji sanitarnej w ul. Malowane (kolor czerwony).

W związku z powyższym prosimy zainteresowanych mieszkańców o składanie wniosków o wydanie warunków technicznych przyłączenia do sieci swoich nieruchomości.

Wnioski dostępne do pobrania na stronie internetowej mpgkchelm.pl oraz w siedzibie MPGK Sp. z o.o. przy ul. Wołyńskiej 57 w Chełmie.

Zgodnie z Ustawą o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków, Art. 15 Pkt 2: „Realizację budowy przyłączy do sieci (...) zapewnia na własny koszt osoba ubiegająca się o przyłączenie nieruchomości do sieci.” W związku z powyższym MPGK Sp. z o.o. oferuje wykonanie przyłączy w ramach zlecenia robót odpłatnych.

Jednocześnie informujemy, że niezwłocznie po zakończeniu prac związanych z budową infrastruktury podziemnej rozpoczyna się roboty związane z kompleksową przebudową drogi. Po zakończeniu wszystkich robót budowlanych nowa droga zostanie objęta gwarancją, która zgodnie z ofertą wykonawcy wynosić będzie 84 m-ce. W czasie obowiązywania gwarancji możliwość wykonywania przyłączy do sieci kanalizacyjnej ograniczona będzie do metod bezwykopowych.

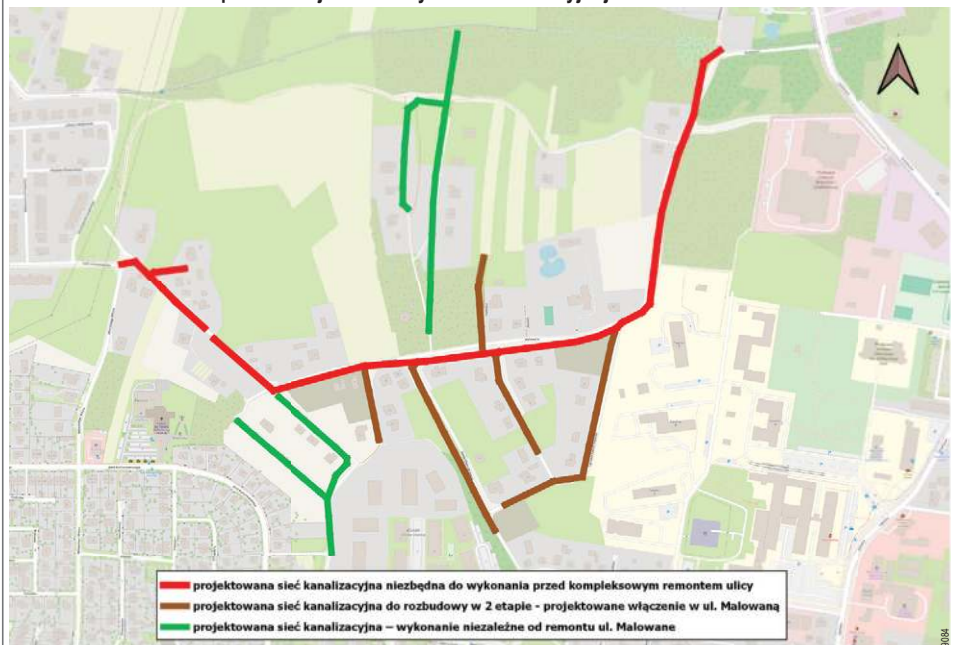
O budowie kolejnych etapów (zaznaczonych kolorem brązowym oraz zielonym) będziemy informować.

Wnioski można składać:

- osobiście w siedzibie MPGK Sp. z o.o. przy ul. Wołyńskiej 57 w Chełmie,
- drogą elektroniczną na adres e-mail: mpgk@mpgkchelm.pl.

Dodatkowe informacje w siedzibie spółki oraz pod numerem telefonu 82 560 50 60.

Zakres planowanej rozbudowy sieci kanalizacyjnej na osiedlu Malowane



- projektowana sieć kanalizacyjna niezbędna do wykonania przed kompleksowym remontem ulicy
- projektowana sieć kanalizacyjna do rozbudowy w 2 etapie - projektowane włączenie w ul. Malowane
- projektowana sieć kanalizacyjna - wykonanie niezależne od remontu ul. Malowane

Informacja dla Mieszkańców os. Malowane

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej sp. z o.o. w Chełmie informuje, że w II kwartale 2026 r. planowane jest rozpoczęcie budowy sieci wodociągowej w następujących ulicach:

Malowane, Chełmońskiego, Wyspiańskiego, Norwida, Staffa, Miłosza, Szymborskiej, Ulanów oraz Puławskiej. W związku z powyższym mieszkańcy zainteresowani przyłączeniem swoich nieruchomości do sieci wodociągowej proszeni są o składanie wniosków o wydanie warunków technicznych przyłączenia.

Wnioski dostępne są do pobrania na stronie internetowej www.mpgkchelm.pl oraz w siedzibie MPGK Sp. z o.o. przy ul. Wołyńskiej 57 w Chełmie.

Zgodnie z Ustawą o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków, Art. 15 Pkt 2: „Realizację budowy przyłączy do sieci (...) zapewnia na własny koszt osoba ubiegająca się o przyłączenie nieruchomości do sieci.” W związku z powyższym MPGK Sp. z o.o. oferuje wykonanie przyłączy w ramach zlecenia robót odpłatnych.

Jednocześnie informujemy, że przyłączenie nieruchomości do nowo budowanej sieci wodociągowej w ul. Malowane będzie możliwe wyłącznie na etapie realizacji robót, ponieważ niezwłocznie po zakończeniu prac związanych z budową infrastruktury podziemnej rozpoczyna się roboty związane z kompleksową przebudową drogi (Zadanie realizowane przez Urząd Miasta w ramach Rozbudowy 15 km dróg gminnych na terenie Miasta Chełm). Po wykonaniu drogi wykonanie przyłączy nie będzie już możliwe z uwagi na obowiązującą gwarancję (technologia wykonania przyłączy wymaga ingerencji w nawierzchnię drogi), która zgodnie z ofertą Wykonawcy wynosić będzie 84 m-ce od momentu zakończenia prac.

Wnioski można składać:

- osobiście w siedzibie MPGK Sp. z o.o. przy ul. Wołyńskiej 57 w Chełmie,
- drogą elektroniczną na adres e-mail: mpgk@mpgkchelm.pl.

Dodatkowe informacje można uzyskać w siedzibie spółki oraz pod numerem telefonu 82 560 50 60.

Zakres planowanej rozbudowy sieci wodociągowej na osiedlu Malowane



Zadanie realizowane jest w ramach projektu „Modernizacja systemu wodociągowego Miasta Chełm” dofinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko 2021-2027 Priorytet FENX.02 Wsparcie sektorów energetyka i środowisko z EFRR, Działanie FENX.02.05 Woda do spożycia; Całkowita wartość projektu: 18 648 567,09 zł Kwota dofinansowania z Funduszy Europejskich: 10 655 973,33 zł



● **REGION** Jest nas coraz mniej - miasta grodzkie zmagają się z problemem dzietności oraz migracją

Trzy miasta, jeden problem

Rok 2025 nie przyniósł dobrych wiadomości dla trzech miast grodzkich Lubelszczyzny: Chełma, Zamościa i Białej Podlaskiej. Choć każde z nich ma swoją specyfikę i inną skalę wyzwań, wspólnym mianownikiem pozostaje pogłębiający się kryzys demograficzny. Dane z urzędów stanu cywilnego i ewidencji ludności pokazują, że wszystkie trzy miasta tracą mieszkańców - zarówno na skutek ujemnego przyrostu naturalnego, jak i migracji.

Jak informuje Główny Urząd Statystyczny, w 2025 roku proces wyludniania Polski wyraźnie przyspieszył. Na każde 10 tysięcy mieszkańców ubyło średnio około 42 osoby - wobec 39 rok wcześniej. Oznacza to dalsze pogłębianie się niekorzystnych trendów demograficznych obserwowanych w kraju od kilku lat.

Według wstępnych danych GUS, w 2025 roku liczba urodzeń była o około 168 tysięcy niższa od liczby zgonów. Jednocześnie zarejestrowano około 238 tysięcy urodzeń żywych - o blisko 14 tysięcy mniej niż rok wcześniej.

Te ogólnopolskie statystyki skłaniają do pytania, jak kryzys demograficzny wygląda w skali lokalnej. Sprawdziliśmy, jak dane za 2025 rok przekładają się na sytuację w trzech miastach grodzkich Lubelszczyzny: Chełmie, Zamościu i Białej Podlaskiej.

Więcej zgonów niż urodzeń

Największym miastem w tym zestawieniu pozostaje Zamość, gdzie na koniec 2025 roku na pobyt stały zameldowanych było niespełna 56,5 tysiąca osób. Chełm liczył nieco ponad 54 tysiące mieszkańców, a Biała Podlaska około 52,6 tysiąca. Różnice te mają jednak drugorzędne znaczenie wobec danych dotyczących urodzeń i zgonów, które znacznie lepiej pokazują skalę demograficznych wyzwań.

We wszystkich trzech miastach liczba zgonów wyraźnie przewyższa liczbę urodzeń. Najtrudniejsza sytuacja rysuje się w Zamościu, gdzie w 2025 roku odnotowano ponad półtora tysiąca zgonów przy niespełna 750 urodzeniach. Bardzo podobny obraz wyłania się z danych z Chełma, gdzie zarejestrowano 479 urodzeń i aż 1169 zgonów. Co istotne, tylko 219 nowo narodzonych dzieci zostało zameldowanych na pobyt stały w Chełmie, natomiast spośród osób zmarłych aż 705 było w chwili śmierci zameldowanych w mieście.



Na tym tle wyraźnie wyróżnia się Biała Podlaska. Choć tam również bilans naturalny pozostaje ujemny, jego skala jest zdecydowanie mniejsza. W 2025 roku odnotowano 1079 urodzeń i 1239 zgonów. Jednocześnie w mieście zameldowano 322 nowo narodzonych dzieci, a liczba osób zmarłych, których ostatnim adresem była Biała Podlaska, wyniosła 489. W porównaniu z Chełmem i Zamościem pokazuje to, że tempo zmian demograficznych może być bardzo różne nawet w obrębie jednego regionu.

Starzenie się miast i struktura wieku

Dane o strukturze wieku potwierdzają, że Chełm (33,6% osób w wieku poprodukcyjnym) należy do najszybciej starzejących się miast w tym zestawieniu. Udział osób w wieku poprodukcyjnym jest tu bardzo wysoki, a liczba seniorów przewyższa populację dzieci i młodzieży. Biała Podlaska wypada pod tym względem korzystniej (26,6%) - udział osób młodych i w wieku produkcyjnym jest wyższy, co częściowo tłumaczy mniejszy ubytek naturalny. W przypadku Zamościa pełna struktura wieku nie została szczegółowo wykazana, jednak skala zgonów wskazuje na podobny problem starzenia się mieszkańców, co w Chełmie.

Migracje i meldunki

Istotnym elementem obrazu demograficznego są migracje. W Zamościu w 2025 roku zameldowano na pobyt stały 1374 osoby, natomiast wymeldowało się 1531 mieszkańców. Oznacza to ujemny bilans meldunkowy, który - w połączeniu z wysokim ubytkiem naturalnym - dodatkowo pogłębia spadek liczby ludności miasta.

Chełm charakteryzuje się mniejszą dynamiką ruchów migracyjnych. W 2025 roku na pobyt stały zameldowały się tu 1124 osoby, a wymeldowało 490 mieszkańców. Choć bilans meldunkowy pozostaje dodatni, nie jest on w stanie zrekompensować strat wynikających z wyraźnej przewagi zgonów nad urodzeniami.

Z kolei Biała Podlaska wykazuje większą rotację ludności. W minionym roku na pobyt stały zameldowano tam 1499 osób, a wymeldowało się 1462 mieszkańców. Bilans ten pozostaje bliski zera, jednak wysoka liczba meldunków wskazuje na większą mobilność ludności niż w pozostałych miastach.

Cudzoziemcy jako nowy czynnik demograficzny

Szczególnie w Białej Podlaskiej widoczna jest obecność cudzoziemców - zarówno w statystykach meldunkowych, jak i w danych dotyczących urodzeń oraz zawieranych małżeństw. Na koniec 2025 roku na pobyt stały zameldowanych było tam 170 cudzoziemców, a na pobyt czasowy aż 818. W 2025 roku pobyt czasowy zarejestrowało ponad tysiąc osób nieposiadających polskiego obywatelstwa. Wśród najczęściej reprezentowanych krajów pochodzenia znalazły się: Białoruś, Ukraina, Rosja, Rumunia i Turcja. Dane urzędu stanu cywilnego wskazują również na 209 urodzeń, w których co najmniej jedno z rodziców było cudzoziemcem, oraz 31 małżeństw zawartych z udziałem obcokrajowców.

Zamość również notuje obecność cudzoziemców, choć na mniejszą skalę niż Biała Podlaska. Łączna liczba osób zameldowanych na pobyt stały i czasowy wyniosła tam 299. Wśród cudzoziemców dominowali

obywatele Ukrainy. W 2025 roku w Zamościu zawarto 11 małżeństw z udziałem cudzoziemców - najczęściej z obywatelami Ukrainy i Wielkiej Brytanii, a także Włoch, Malezji, Estonii i Indonezji.

W Chełmie skala zjawiska jest mniejsza, ale struktura pochodzenia cudzoziemców pokazuje wyraźną dominację jednego kierunku migracyjnego. Na koniec 2025 roku na pobyt stały zameldowanych było 93 cudzoziemców, a na pobyt czasowy 176. Wśród osób zameldowanych na pobyt stały dominowali obywatele Ukrainy, podobnie jak w przypadku pobytów czasowych, gdzie - obok Ukrainy - pojawiali się także obywatele Litwy i Białorusi. Odnotowano również pojedyncze meldunki osób z: Nigerii, Filipin, Stanów Zjednoczonych, Chin, Nepalu, Wenezueli, Włoch, Tunezji i Rumunii. W 2025 roku na terenie Chełma zawarto pięć małżeństw z udziałem cudzoziemców - trzy z obywatelami Ukrainy, jedno z obywatelem Białorusi i jedno z obywatelem Włoch. Urząd potwierdza jednocześnie, że w latach 2023-2025 widoczny był wzrost liczby cudzoziemców zameldowanych w mieście, głównie obywateli Ukrainy.

Wspólny kierunek zmian

Choć Chełm, Zamość i Biała Podlaska różnią się skalą problemów i tempem zmian, kierunek jest wspólny. Ujemny przyrost naturalny, starzenie się mieszkańców i odpływ ludności to wyzwania, które w 2025 roku dotknęły wszystkie trzy miasta. Bez długofalowych działań - od polityki mieszkaniowej po wsparcie dla rodzin i realne przyciąganie nowych mieszkańców - demograficzne kurczenie się miast grodzkich Lubelszczyzny będzie postępować. **AW**

Nowoczesne metody we włodawskim szpitalu

● **WŁODAWA** W SPZOZ we Włodawie w leczeniu powikłanej kamicy żółciowej zastosowano nowoczesne metody wspomagające zabiegi chirurgiczne. Podczas operacji użyto zaawansowanego obrazowania śródoperacyjnego, które pozwala na dokładniejsze uwidocznienie dróg żółciowych i lepszą orientację anatomiczną w trakcie zabiegu.

Choć rozwiązanie to nie zmienia standardowego sposobu leczenia, stanowi istotne wsparcie dla zespołu chirurgicznego, zwiększając precy-

scencyjnej dostarcza chirurgowi dodatkowej informacji w trakcie preparowania tkanek i pozwala ograniczyć ryzyko uszkodzenia dróg żółciowych, szczególnie w zabiegach o podwyższonym stopniu trudności.

Jak podkreśla dyrektor szpitala Artur Szczupakowski, wdrażanie takich rozwiązań wynika z potrzeby podnoszenia bezpieczeństwa leczenia.

- Nie chodzi o wprowadzanie nowości dla samej nowości. To narzędzie, które realnie wspiera lekarzy w trudnych



zję operacji oraz bezpieczeństwo pacjenta.

Zieleń indocyjaninowa jest barwnikiem podawanym doustnie, który po krótkim czasie wydziela się z żółcią. W połączeniu z obrazowaniem w bliskiej podczerwieni pozwala na obserwację dróg żółciowych w czasie rzeczywistym. Ma to szczególne znaczenie w przypadkach powikłanej kamicy żółciowej, gdy stan zapalny, obrzęk lub zrosty mogą utrudniać jednoznaczny ocenę anatomii podczas operacji.

Zabieg przeprowadzili doktorzy **Vadzim Sidaruk** oraz **Jerzy Mielko**. Zastosowanie cholangiografii fluore-

operacjach i zwiększa bezpieczeństwo pacjentów. Mimo ograniczeń, z jakimi mierzy się szpital, konsekwentnie podejmujemy działania poprawiające jakość leczenia - zaznacza dyrektor.

Dla pacjentów oznacza to dostęp do zabiegów prowadzonych z wykorzystaniem rozwiązań wspierających precyzję operacyjną bez konieczności kierowania pacjentów do innych ośrodków. Osoby zainteresowane kwalifikacją do leczenia operacyjnego kamicy żółciowej mogą uzyskać informacje w Poradni Chirurgii Ogólnej SPZOZ we Włodawie. **LP**

Kiedy będzie można wskoczyć do wody?

● **GM. ŻMUDŹ** Do 24 lutego potwierwiają konsultacje społeczne w sprawie tegorocznego sezonu kąpielowego. Okazuje się, że mieszkańcy mogą mieć wpływ na kształt uchwały, która będzie określała zasady korzystania z lokalnych obiektów wodnych.

W ogłoszeniu, które zostało opublikowane na stronie Biuletynu Informacji Publicznej gminy, określono, że propozycje zmian do projektu uchwały można składać w formie pisemnej opinii. Dokumenty powinny trafić do sekretariatu urzędu. Mieszkańcy mogą się tam udać osobiście lub skorzystać z usług poczty. Zwolennicy cyfrowych rozwiązań mogą natomiast posłużyć się urzędową skrzynką e-mail.

„Uwagi, opinie i propozycje,

które zostaną wniesione po terminie, nie zostaną uwzględnione. Organem właściwym do ich uwzględnienia jest wójt gminy Żmudź” - zaznaczono w piśmie.

Warto przyjrzeć się regulacjom, jakie urzędnicy uwzględnili w ubiegłorocznej uchwale. W 2025 roku sezon kąpieliskowy rozpoczął się na terenie gminy 27 czerwca, a zakończył 31 sierpnia, a więc na chwilę przed rozpoczęciem kolejnego roku szkolnego. Amatorzy wodnego szaleństwa mogą skorzystać z jednego zbiornika wodnego - zalewu „Dębowy Las”, zlokalizowanego w Wołkowianach.

Czy w tym roku coś się zmieni? Treść uchwały poznamy zapewne do końca pierwszego kwartału.

Z Namí najbezpieczniej!
RADIO TAXI MPT
82 560 40 20
500 115 113
lub z aplikacji mobilnej Taxi MPT Chełm
82 19666 82 19623 82 19191
TU ZAPŁACISZ KARTĄ

Zaufanie i bezpieczeństwo
Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm
seris.pl
Chełm, ul. Wojsławicka 10 D
+48 662 165 541

● **KRASNYSTAW** Sprawa dyrektor SP nr 5 zakończona

Zarzuty nie zostały potwierdzone

Sprawa dyrektor Publicznej Szkoły Podstawowej nr 5 w Krasnymstawie znalazła swój finał. Wszystkie właściwe organy zakończyły postępowanie umorzeniem, nie potwierdzając stawianych jej przez rodziców zarzutów.

W połowie 2025 roku niektórzy rodzice uczniów placówki skierowali do władz miasta skargę na dyrektora Szkoły Podstawowej nr 5 w Krasnymstawie. Do burmistrza **Daniela Miciuły** trafiło wówczas obszernie pismo, w którym zażądano przeprowadzenia kontroli w placówce i uruchomienia procedury antymobbingowej wobec dyrektora. Skarga była też omawiana podczas jednej z ubiegłorocznych sesji rady miasta. Zajęły się nią wówczas dwie komisje rady miasta. Po analizie sprawy radni uznali wtedy za zasadne dwa z zarzutów: nakłanianie rodziców do składania skarg na nauczycieli oraz brak współpracy z radą rodziców. W kwestii innych zarzutów uznano, że Rada Miasta Krasnostaw nie jest organem właściwym do rozpoznania skargi w tym zakresie.

Równoległe pracowała komisja antymobbingowa powołana przez burmistrza. W tym samym czasie ponad połowa kadry szkoły podpisała list poparcia dla dyrektora, podkreślając, że nie doświadczyła nieprawidłowości. Sprawę badał również Rzecznik Dyscyplinarny przy Kuratorium Oświaty w Lublinie oraz Prokuratura Rejonowa w Krasnymstawie. Oba postępowania zakończyły się stwierdzeniem braku podstaw

do uznania, że dyrektor **Sylwia Młynarczyk-Rysak** dopuściła się czynu zabronionego.

Burmistrz Daniel Miciuła udzielił nam szczegółowych wyjaśnień dotyczących tej sprawy.

- Jako burmistrz i organ prowadzący Publiczną Szkołę Podstawową nr 5 od samego początku traktowałem tę sprawę z najwyższą powagą. Dobro dzieci, ich poczucie bezpieczeństwa oraz stabilne funkcjonowanie szkoły były i są dla mnie absolutnym priorytetem. Właśnie dlatego nie pozwoliłem sobie ani na emocjonalne oceny, ani na pochopne rozstrzygnięcia. Jako burmistrz nie mam ani prawa, ani kompetencji, by uznawać kogokolwiek za winnego lub niewinnego. Moją rolą nie jest wydawanie wyroków, lecz uruchomienie wszystkich przewidzianych prawem procedur. I dokładnie to zrobiłem. Po otrzymaniu skargi powołałem stosownym zarządzeniem komisję antymobbingową celem przeprowadzenia postępowania wyjaśniającego. Jednocześnie art. 229 pkt 1 KPA obowiązywał mnie do przekazania, według właściwości, skargi w części dotyczącej działania dyrektora Publicznej Szkoły Nr 5 w Krasnymstawie do Rady Miasta Krasnostaw - wyjaśnia burmistrz.

Przyznaje, że w toku postępowania komisja antymobbingowa wydała rekomendacje, aby złożyć zawiadomienie do Rzecznika Dyscyplinarnego przy Kuratorium Oświaty w Lublinie o podejrzeniu popełnienia przez dyrektora szkoły czynu naruszającego prawa

i dobro dziecka.

- Powyższe postępowanie zostało umorzone, gdyż czynności wyjaśniające nie wykazały podstaw do przyjęcia, że dyrektor szkoły popełnił czynny uchybiający godności zawodu lub obowiązkowi nauczyciela. Jednocześnie komisja antymobbingowa uznając, że nie posiada wystarczających instrumentów



foto: FB Szkoła Podstawowa nr 5 w Krasnymstawie

procesowych do stwierdzenia czy zostały naruszone w sposób złośliwy lub uporczywy prawa pracowników, przekazała sprawę do rozpoznania w tym zakresie Prokuraturze Rejonowej w Krasnymstawie. Postępowanie to również zostało umorzone. Każda z tych instytucji działała niezależnie, posiadając kompetencje do dokonania oceny zaistniałej sytuacji. Oba postępowania nie potwierdziły stawianych zarzutów wobec dyrektora szkoły - podkreśla Miciuła.

Dodaje też, że: - W międzyczasie, zanim zapadły powyższe rozstrzygnięcia, rada miasta przeprowadziła własne postępowanie, m.in. dokonując przesłuchań świadków, po czym podjęła uchwałę, uznając skargę za zasadną. Trzeba jasno

powiedzieć: rada miasta nie jest organem śledczym, dyscyplinarnym ani sądem. Radni nie dysponują ani instrumentami prawnymi, ani specjalistyczną wiedzą, ani procedurami pozwalającymi na ocenę odpowiedzialności konkretnego człowieka w tak poważnej sprawie. Tym bardziej nie powinni wydawać ocen, które w praktyce



brzmiały jak wyrok, zwłaszcza że uzasadnienie uchwały trafiło do publicznej wiadomości, sugerując zasadność zarzutów wobec pani dyrektor jeszcze w toku toczących się postępowań uprawniających do tego organów - zauważa burmistrz.

Dodatkowo argumentuje sprawę w ten sposób: - Jako burmistrz mogę z pełnym przekonaniem powiedzieć: zrobiłem wszystko, co do mnie należało i wszystko, co przewiduje prawo. Nie chroniłem nikogo, ale też nie pozwoliłem na publiczne osądzanie człowieka bez podstaw i bez uprawnień. Tak rozumiem odpowiedzialność organu wykonawczego i tak rozumiem troskę o dobro dzieci, szkoły i całej lokalnej społeczności - podsumowuje

burmistrz miasta Krasnostaw Daniel Miciuła.

O oficjalny komentarz poprosiliśmy także dyrektora szkoły Sylwii Młynarczyk-Rysak.

- Jako dyrektor Publicznej Szkoły Podstawowej nr 5 im. Orłąt Lwowskich w Krasnymstawie podkreślam, że każda skarga - niezależnie od jej charakteru - powinna być traktowana z należytą powagą i rzetelnie rozpatrywana. Rzetelność ta wymaga jednak opierania się na faktach, zweryfikowanym materiale dowodowym oraz zachowania standardów bezstronności i obiektywizmu. W tego rodzaju sprawach nie ma miejsca na pochopne oceny, emocje ani kierowanie się czynnikami pozamerytorycznymi. W przedmiotowej sprawie skarga została poddana ocenie najpierw na etapie samorządowym, na którym uznano ją za zasadną. Następnie stała się ona przedmiotem postępowań prowadzonych przez inne, niezależne organy, które finalnie zakończyły ją umorzeniami, nie potwierdzając zarzutów zawartych w skardze - wyjaśnia dyrektor Sylwia Młynarczyk-Rysak.

- Jako osoba uczestnicząca w tych postępowaniach mam świadomość, że przebieg czynności wyjaśniających oraz treść składanych w ich toku relacji rodziły istotne pytania dotyczące spójności przedstawianych wersji zdarzeń. Okoliczność ta nabiera szczególnego znaczenia w sytuacji, gdy publiczne oceny i rozstrzygnięcia zapadają przed pełnym i niezależnym wyjaśnieniem sprawy. W tym kontekście

naturalne staje się pytanie o relację pomiędzy oceną dokonaną na wstępnym etapie postępowania a późniejszymi ustaleniami organów prowadzących czynności wyjaśniające, w szczególności wobec braku potwierdzenia zarzutów. Pytanie to dotyczy standardów, jakimi powinny kierować się instytucje publiczne w sprawach wymagających szczególnej rozważliwości, odpowiedzialności i powściągliwości w formułowaniu ocen - podkreśla dyrektorka placówki.

Przyznaje, że ma pełną świadomość, iż pełnienie funkcji dyrektora szkoły publicznej wiąże się z koniecznością poddawania się ocenie i kontroli.

- Odpowiedzialność ta dotyczy jednak wszystkich uczestników postępowań skargowych. Nie może ona prowadzić do naruszania dóbr osobistych, godności i dobrego imienia ani do utrwalania w przestrzeni publicznej ocen, które nie znajdują potwierdzenia w faktach i materiale dowodowym. Odpowiedzialność za słowo - zarówno mówione, jak i pisane - niezależnie od etapu postępowania, ma charakter zarówno prawny, jak i etyczny. Na zakończenie pragnę podkreślić, że mimo trudnych doświadczeń ostatnich miesięcy pozostaję dumna z całej społeczności naszej szkoły - nauczycieli, uczniów i rodziców - za wzajemne wsparcie, odpowiedzialność i codzienną troskę o naszą „Piątkę”. To dzięki państwu Publiczna Szkoła Podstawowa nr 5 pozostaje miejscem opartym na szacunku, odpowiedzialności i prawdzie - podsumowuje dyrektor. **AK**

● **POWIAT KRASNOSTAWSKI** Radni Lis i Piwko chcą, by starosta sfinansował uczniom wejściówki. Sami też zadeklarowali wsparcie

Darmowe baseny i lodowisko na ferie?

Radni powiatowi Marcin Lis i Marek Piwko zwrócili się do starosty krasnostawskiego Janusza Szpaka z interpelacją, w której proszą o sfinansowanie darmowych wejść na baseny i lodowisko dla uczniów szkół ponadpodstawowych podczas zbliżających się ferii zimowych. Pomysł ma być odpowiedzią na liczne prośby młodzieży i rodziców oraz przykładem dobrej praktyki, którą stosują już inne samorządy.



foto: fijiulanam468/freepik

Marcin Lis i Marek Piwko podjęli interwencję po wielu sygnałach od uczniów i ich rodziców, którzy prosili o wsparcie w organizacji bezpłatnych atrakcji na czas ferii.

„W związku z licznymi prośbami uczniów szkół średnich oraz ich rodziców wyrażanymi bezpośrednio do nas, jak również w mediach społecznościowych, zwracamy się do Pana Starosty, aby wzorem innych samorządów sfinansować wyjścia Uczniów naszych szkół na lodowisko i na basen w trakcie

ferii zimowych. Termin ferii zimowych w województwie lubelskim to 16.02-01.03.2026 rok” - napisali w interpelacji radni powiatu.

W piśmie radni przedstawili swoją propozycję dystrybucji wejściówek. Podkreślili jednak, że liczba biletów powinna być ustalona proporcjonalnie do liczby uczniów w poszczególnych szkołach.

„Chcielibyśmy, aby takie akcje nie były tylko jednorazowe, ale powtarzały się w trakcie wakacji i ferii. Uważamy,

że takie lub podobne gratisy” zwiększają atrakcyjność oferty edukacyjnej oferowanej przez Nasze Szkoły. W przypadku dużego zainteresowania prosimy o zwiększenie liczby wejść, decyzję o dystrybucji, kryteriach zostawiamy Panu Staroście” - wyjaśnili w piśmie.

Radni podkreślili też, że chcą wesprzeć uczniów Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego, dlatego z własnej strony deklarują sfinansowanie 50 wejść na basen specjalnie dla tej placówki. Wejściówki mogą

zostać wykorzystane w dowolnym terminie.

Jak udało nam się ustalić, wsparciem radnych objęte zostaną także kolejne dwie placówki.

- Zorientowaliśmy się, że pominęliśmy dwie ważne placówki, w których mieszka wiele dzieci oraz młodych ludzi. Dlatego zwróciliśmy się do pań dyrektorów z propozycją sfinansowania wejść na basen podczas ferii także dla podopiecznych Centrum Administracyjnego Placówek Opiekuńczo-Wychowawczych oraz Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej na Zamku w Krasnymstawie. Wyjścia na basen będą dodatkową atrakcją i uzupełnieniem zimowych propozycji przygotowanych dla dzieci w tych jednostkach - poinformował nas Marek Piwko, który pełni funkcję przewodniczącego rady powiatu.

Chociaż urząd standardowo ma 14 dni na udzielenie odpowiedzi, ze względu na zbliżające się ferie w naszym województwie postanowiliśmy

zwrócić się bezpośrednio do wicestarosty krasnostawskiego **Marka Nowosadzkiego**, aby uzyskać potrzebne informacje.

- W ciągu roku szkolnego młodzież z naszych szkół korzysta z basenu Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji. Już w pierwszym półroczu roku 2025/2026 wielu uczniów miało taką możliwość. Jako powiat krasnostawski finansujemy zajęcia na basenie dla młodzieży, która regularnie z niego korzysta. Najczęściej są to uczniowie Liceum Ogólnokształcącego im. Władysława Jagiełły, ponieważ obiekt położony jest w bezpośrednim sąsiedztwie szkoły i zajęcia wychowania fizycznego często odbywają się właśnie tam - wyjaśnił wicestarosta.

Zapewnił, że po otrzymaniu interpelacji starostwo zwróciło się do dyrektorów wszystkich szkół ponadpodstawowych, prosząc o wstępne oszacowanie, ile uczniów chciałoby skorzystać z basenu oraz lodowiska w czasie ferii.

- Kiedy tylko będziemy dysponować danymi, podejmiemy

decyzję o sfinansowaniu zajęć zarówno na basenie, jak i na lodowisku. Zależy nam, aby były to wyjścia zorganizowane, pod opieką nauczycieli - to najbezpieczniejsza i najkorzystniejsza forma takich aktywności. Jesteśmy zdecydowani wesprzeć zajęcia sportowe dla młodzieży naszych szkół, ponieważ są one nie tylko rozwijające, ale też stanowią wartościową formę spędzania wolnego czasu, zarówno na basenie, jak i na lodowisku - dodał Nowosadzki.

Warto wspomnieć o tym, że samorząd miasta Krasnostaw także przygotował dla dzieci bezpłatne atrakcje zimowe. Z bezpłatnych wejść na lodowisko będą mogły skorzystać dzieci uczęszczające do szkół podstawowych prowadzonych przez miasto Krasnostaw. Warunkiem skorzystania z oferty jest okazanie ważnej legitymacji szkolnej. Darmowe wejścia będą obowiązywać przez cały okres ferii, od 16 lutego do 1 marca, codziennie w godzinach 10:00-16:00. **AK**

Książka może przyjechać do Ciebie – dostownie

● **GM. FAJSŁAWICE** Gminna Biblioteka Publiczna w Fajslawicach uruchamia nowy, wyjątkowy projekt społeczno-kulturalny. „Biblioteka na Kółkach” to inicjatywa skierowana do osób, które z powodów zdrowotnych lub życiowych nie mogą samodzielnie dotrzeć do jej siedziby. Teraz książki zostaną im dostarczone bezpośrednio do domu.

Projekt powstał z myślą o osobach starszych, niesamodzielnych, z niepełnosprawnością, a także o opiekunach rodzinnych osób ciężko chorych, przebywających w domach. Teraz książki, które do tej pory czekały na półkach bibliotecznych, trafią bezpośrednio pod ich adres.

- W ramach projektu „Biblioteka na Kółkach” pracownik biblioteki będzie rozwodzić zamówione wcześniej książki do domów zgłaszających się

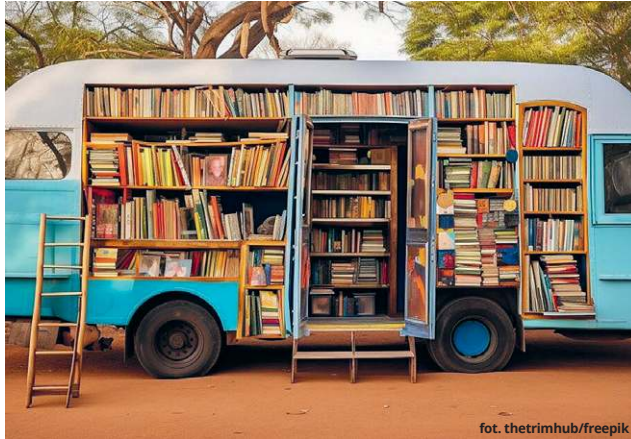


foto. thetrimhub/freepik

czytelników. Ich dowóz i odbiór odbywa się raz w miesiącu i jest bezpłatny – w każdy pierwszy czwartek miesiąca. W razie potrzeby dojazdu mogą być częstsze - informują bibliotekarze.

To nie tylko ułatwienie dostępu do literatury, ale także ważny krok w stronę przeciwdziałania samotności i wykluczeniu

społecznemu. Biblioteka chce dotrzeć do osób, które kochają czytanie, ale z różnych powodów nie mogą wyjść z domu i w tradycyjny sposób uczestniczyć w życiu kulturalnym.

Osoby zainteresowane udziałem w projekcie mogą zgłaszać się do biblioteki telefonicznie, a także mailowo. **AK**

OSP Krupie ma nowe władze



foto. KSRG OSP Krupie

● **GM. KRASNYSTAW** 31 stycznia odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze Ochotniczej Straży Pożarnej w Krupem. Druhowie podsumowali mijającą kadencję oraz wybrali nowe władze jednostki na kolejne pięć lat.

Spotkanie zgromadziło druhow i drużny jednostki, młodzież z Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej oraz zaproszonych gości. Obrady otworzył prezes OSP Krupie dh Piotr Szewczyk.

W zebraniu uczestniczyli przedstawiciele struktur miejsko-gminnych ZOSP RP, Państwowej Straży Pożarnej oraz Urzędu Gminy Krasnystaw. Obecni byli: dh Marcin Sokół, prezes miejsko-gminnego ZOSP RP, dh

Leszek Warecki (komendant miejsko-gminny ZOSP RP), asp. sztab. Krzysztof Konaszuk (zastępca dowódcy JRG Krasnystaw), a także dh Karolina Kwaśniewska (pracownik Urzędu Gminy Krasnystaw).

Podczas zebrania podsumowano działalność jednostki w mijającej kadencji. Po przedstawieniu protokołów, sprawozdań finansowych, planów finansowych na kolejny rok oraz sprawozdania komisji rewizyjnej, ustępujący zarząd otrzymał absolutorium. Następnie zdecydowano, że wybory do zarządu OSP przeprowadzone zostaną w trybie tajnym.

W wyniku głosowania wyłoniono nowe władze jednostki. Funkcję prezesa objął dh Piotr

Szewczyk. W skład zarządu weszli również wiceprezesi: dh Waldemar Hać, dh Beata Łoś odpowiedzialna za drużynę żeńską oraz dh Anna Szuryga sprawująca nadzór nad drużyną młodzieżową. Naczelnikiem został dh Piotr Panas, a jego zastępcą dh Janusz Kocimski. Funkcję skarbnika powierzono dh Krystynie Atras, sekretarza dh Tomaszowi Hacıowi, natomiast gospodarzem został dh Robert Szuryga.

Wybrano także komisję rewizyjną. Jej przewodniczącym został dh Andrzej Tkaczyk, sekretarzem dh Waldemar Janiec, a członkami dh Krzysztof Smyk, dh Piotr Szadura oraz dh Mariusz Pędziński. **AK**

Wręczono nagrody najaktywniejszym czytelnikom

● **GM. FAJSŁAWICE** Czytanie w gminie Fajslawice ma się świetnie – a najlepszym dowodem są imponujące wyniki uczestników konkursu „Najaktywniejszy Czytelnik Roku 2025”. Podczas uroczystych spotkań w bibliotece w Fajslawicach oraz jej filii w Siedliskach Drugich nagrodzono mieszkańców, którzy w minionym roku wypożyczyli najwięcej książek, pokazując, że pasja do literatury nie zna wieku.

Dyrektor GBP, Justyna Zająć, dziękując uczestnikom za ich aktywność, zwróciła uwagę, że to dzięki ich zaangażowaniu biblioteka „żyje”, rozwija się i pozostaje miejscem codziennych spotkań z kulturą. Konkurs, organizowany cyklicznie, już na stałe wpisnął się w kalendarz lokalnych wydarzeń, stając się piękną tradycją promującą czytelnictwo wśród mieszkańców – od najmłodszych po seniorów.

W rywalizacji wzięli udział czytelnicy w trzech kategoriach wiekowych. W GBP w Fajslawicach laureatami zostali: w grupie najmłodszych do 6 lat - Jagoda Suszek (128) i Łucja Greczkowska (120). W kategorii dzieci i młodzieży do 18 lat wyróżniono Maję Adamiak (141) oraz Mikołaja Sławka (114). Wśród dorosłych tytuł najaktywniejszych zdobyły: Halina Dzirba (334), Leokadia Krawczyńska



foto. UG Fajslawice

(243) i Bożena Kucharska (230).

Równie intensywnie czytano w filii w Siedliskach Drugich. Tam w kategorii do 18 lat zwyciężyli: Franciszek Grenada (169) i Błażej Gwarda (85). Wśród dorosłych najwięcej pozycji wypożyczyły: Jadwiga Kędrak (146), Agnieszka Prażmowska-Bąk (91) i Alina Glinka (69). Nagrody wręczyły dyrektor Justyna Zająć oraz pracownik filii Maria Madej.

Szczególne gratulacje laureatom przekazał wójt gminy Fajslawice Janusz Pędzisz, podkreślając, że czytanie jest jedną z najważniejszych inwestycji

w rozwój człowieka. Jak zaznaczył, książki kształtują osobowość, rozwijają słownictwo, pobudzają wyobraźnię i budują fundamenty świadomego, ciekawego świata.

Organizatorzy konkursu zachęcają wszystkich mieszkańców, by dołączyli do grona aktywnych czytelników. Bogaty księgozbiór, sympatyczna atmosfera i fachowa pomoc bibliotekarzy sprawiają, że każda wizyta może stać się początkiem nowej literackiej przygody. Książki czekają – wystarczy po nie sięgnąć.

AK

Wójt powołał komitet rewitalizacji gminy

● **GM. GORZKÓW** Znany jest już skład Komitetu Rewitalizacji Gminy Gorzków. To powołany przez wójta Piotra Cichosza organ, który ma wspierać działania na rzecz odnowy i rozwoju lokalnych społeczności. W skład nowego organu weszli przedstawiciele mieszkańców obszaru rewitalizacji, radni, jak i przedstawiciele organizacji pozarządowych.

Jak czytamy w uchwale, komitet stanowi forum współpracy i dialogu jego członków z organami gminy w sprawach

dotyczących przygotowania, prowadzenia i oceny „Gminnego Programu Rewitalizacji Gminy Gorzków na lata 2024-2030”. Komitet pełni funkcję opiniodawczo-doradczą wójta gminy Gorzków w zakresie rewitalizacji.

Wśród powołanych do tego gremium są: Teresa Duda i Judyta Smyk jako reprezentantki mieszkańców obszaru rewitalizacji, radni Anna Chachaj i Zbigniew Kotyła oraz przedstawiciele organizacji pozarządowych Cezary Czwrónóg i Zdzisław Sawa.

Tomasz Chuszcza został wyznaczony jako przedstawiciel mieszkańców spoza obszaru rewitalizacji.

Działalność Komitetu Rewitalizacji będzie prowadzona zgodnie z zasadami określonymi w uchwale Rady Gminy Gorzków, którą podjęto w czerwcu ubiegłego roku. Do jego zadań należy m.in. opiniowanie projektów rewitalizacyjnych, inicjowanie działań wspierających rozwój społeczny i gospodarczy gminy oraz monitorowanie efektów prowadzonych inwestycji. **AK**

Fajslawicki GOK poszukuje powiatowych „diamentów kultury”

● **POW. KRASNOSTAWSKI** Gminny Ośrodek Kultury w Fajslawicach rusza z poszukiwaniami najjaśniejszych talentów i najbardziej wartościowych inicjatyw kulturalnych regionu. W związku z konkursem „Diamenty Kultury Województwa Lubelskiego 2025” instytucje, organizacje i szkoły z terenu powiatu krasnostawskiego mogą zgłaszać swoich kandydatów do prestiżowego wyróżnienia.

Konkurs tradycyjnie składa się z dwóch etapów – powiatowego oraz wojewódzkiego, a pierwszy z nich zaplanowano na 21 marca właśnie w Fajslawic

ach. Zgłoszenia przyjmowane są do 7 marca.

- Jako główny organizator powiatowych eliminacji nowego konkursu, jakim są „Diamenty Kultury Województwa Lubelskiego”, chciałabym serdecznie zachęcić wszystkich artystów oraz instytucje uprawnione do zgłaszania kandydatów, zarówno wydarzeń kulturalnych, konkursów, festynów, jak i obiektów, aby skorzystali z tej możliwości. Celem jest odnalezienie i wyłuskanie prawdziwych „diamentów”, które dotychczas mogły pozostać w cieniu, a teraz mają szansę zabłysnąć i zaistnieć w szer-

szym wymiarze. Eliminacje powiatowe dają już samym uczestnikom możliwość szerokiego zaprezentowania się przed dużą publicznością. Jeśli kandydat lub wydarzenie przejdzie do etapu wojewódzkiego, ranga konkursu zapewni szansę na występ na scenie wojewódzkiej. Dodatkowo, ponieważ konkurs jest sygnowany i promowany przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego oraz Centrum Spotkania Kultur w Lublinie, laureaci powiatowi mogą również zyskać okazję do zaistnienia na scenie ogólnopolskiej – zachęca dyrektor GOK-u w Fajslawicach

Ewelina Mazur.

Celem eliminacji powiatowych jest wyłonienie osób, zespołów i projektów, które w sposób szczególny zaznaczyły swoją obecność na kulturalnej mapie powiatu krasnostawskiego. Mogą to być zarówno duże, cykliczne wydarzenia o ponadlokalnym zasięgu, twórcy rozwijający działalność sceniczną czy plastyczną, jak i nowe inicjatywy, które dopiero od niedawna funkcjonują, ale już zdążyły pokazać swój znaczący potencjał. Ważne jest, aby zgłaszane przedsięwzięcia i osoby miały realny wpływ na rozwój kultury w naszym regio-

nie i były rozpoznawalne wśród mieszkańców województwa. Organizatorzy przypominają, że do zgłaszania kandydatów uprawnione są instytucje kultury, organizacje pozarządowe działające w obszarze zadań publicznych, szkoły, uczelnie, spółdzielnie socjalne, a także podmioty funkcjonujące w oparciu o przepisy dotyczące stosunków państwa z kościołami i związkami wyznaniowymi. To szerokie grono, które co roku pomaga dostrzec i docenić różnorodność lokalnych działań – od dużych festiwali po kameralne inicjatywy artystyczne.

Pracownicy GOK w Fajslawic

roku. **AK**

● **POWIAT KRASNOSTAWSKI** Debatowali o reformie oświaty

Wiceminister edukacji w Krasnymstawie

Stopniowe zmiany zamiast gwałtownej rewolucji - taką wizję przyszłości polskiej szkoły przedstawiła w Krasnymstawie wiceminister edukacji Paulina Piechna-Więckiewicz. Podczas spotkania z nauczycielami i samorządowcami mówiła o reformie, która ma nie burzyć, a usprawniać.

Krasnystaw znalazł się na trasie ogólnopolskich konsultacji, dotyczących nowej reformy oświaty. Wiceminister edukacji Paulina Piechna-Więckiewicz odwiedziła Publiczną Szkołę Podstawową nr 1 im. Adama Mickiewicza, gdzie spotkała się z przedstawicielami lokalnych samorządów, dyrektorami placówek oraz nauczycielami z regionu chełmskiego, włodawskiego i krasnostawskiego.

Wśród gości obecni byli m.in. Daniel Miciuła, burmistrz Krasnegostawu, jego zastępczyni Monika Sawa, radny Marcin Worotyński, kierownik Wydziału Organizacyjnego UM Krasnystaw Justyna Pawlas,



dyrektor chełmskiej Delegatury Kuratorium Oświaty Teresa Mościcka, a także dyrektorzy szkół i przedszkoli.

Spotkanie otworzył lubelski kurator oświaty Tomasz Szablowski, który podkreślił znaczenie rozmów prowadzonych w środowisku szkolnym. Następnie wiceminister Piechna-Więckiewicz przedstawiła główne założenia akcji „Kierunek26 – Kompas Jutra” oraz planowane elementy reformy edukacji. Podkreśliła, że zmiany mają mieć charakter ewolucyjny

– stopniowy i oparty na dialogu. Głos zabrał również Marcin Marciniak-Mierzejewski z Instytutu Badań Edukacyjnych, który omówił powody stojące za wprowadzeniem reformy i wskazał na obszary wymagające poprawy.

Ważnym punktem wizyty była prezentacja dobrych praktyk z zakresu projektów interdyscyplinarnych, przygotowana przez przedstawicielki Szkoły Podstawowej nr 8 w Chełmie oraz Szkoły Podstawowej nr 10 z oddziałami integracyjnymi w Zamościu. Spotkanie zako-



czył panel dyskusyjny, podczas którego uczestnicy mogli zadać pytania i dzielić się swoimi doświadczeniami.

Wcześniej wiceminister odwiedziła również Zespół Szkół nr 2 im. Bartosza Głowackiego, gdzie przedstawiła założenia pilotażowego programu „Wsparcie rówieśnicze w zakresie zdrowia psychicznego młodzieży”. W spotkaniu uczestniczyli m.in. Tomasz Szablowski, lubelski kurator oświaty, Teresa Mościcka, dyrektor Delegatury w Chełmie Kuratorium Oświaty w Lublinie, Marek Nowosadzki, wicestarosta krasnostawski, Justyna Wolska, dyrektor szkoły, Bożena Czapla, lider merytoryczny projektu, oraz Justyna Mańkowska-Wrona i Anna Stasiuk,

cia rówieśniczego dla młodzieży doświadczającej kryzysów psychicznych. Podczas rozmów podkreślano znaczenie profilaktyki zdrowia psychicznego, edukacji emocjonalnej oraz tworzenia w szkołach bezpiecznego i wspierającego środowiska dla uczniów.

Wizyta na Lubelszczyźnie jest częścią ogólnopolskich konsultacji, które potrwać do czerwca. Jak podkreśla resort edukacji, celem spotkań jest otwarty dialog z nauczycielami, rodzicami i specjalistami, prowadzony nie tylko w dużych miastach, ale także w mniejszych ośrodkach. Nowa reforma ma być wprowadzana etapami, tak aby szkoły mogły przygotować się do zmian bez gwałtownych przekształceń w systemie egzaminacyjnym. **AK**

nauczycielki odpowiedzialne za jego przeprowadzenie. Projekt realizowany jest przez Fundację Rozwoju Systemu Edukacji w ramach programu Fundusze Europejskie dla Rozwoju Społecznego 2021–2027, we współpracy z Ministerstwem Edukacji Narodowej i Fundacją „Instytut Edukacji Pozytywnej”. Jego celem jest opracowanie i przetestowanie w szkołach ponadpodstawowych metod wspar-

Modernizacja sieci w szkołach

● **GM. FAJSŁAWICE** To już czwarta umowa realizowana w ramach Krajowego Planu Odbudowy i Zwiększania Odporności. Tym razem samorząd sięga po środki na przeprowadzenie audytu oraz modernizację sieci komputerowych w szkołach podstawowych, które prowadzi. Inwestycja ma unowocześnić infrastrukturę cyfrową placówek i podnieść standardy bezpieczeństwa.

Umowę podpisano pomiędzy gminą Fajslawice a Skarbem Państwa – Ministrem Cyfryzacji, którego w tym przedsięwzięciu reprezentuje Naukowa i Akademicka Sieć Komputerowa – Państwowy Instytut Badawczy. Zadanie realizowane jest w ramach unijnego projektu „Lokalna sieć komputerowa (LAN) w szkołach”, finansowanego ze środków Krajowego Planu Odbudowy.

Porozumienie obejmuje trzy kluczowe etapy: szczegółowy audyt istniejącej infrastruktury, przygotowanie dokumentacji projektowej oraz modernizację sieci LAN wraz z dostawą i uruchomieniem nowoczesnego sprzętu.

Inwestycja zostanie przeprowadzona w dwóch placówkach: Szkole Podstawowej im. Powstańców Styczniowych w Fajslawicach oraz Szkole Podstawowej im. bł. Jana Pawła II w Siedliskach Drugich. Samorząd podkreśla, że projekt wyraźnie podniesie jakość infrastruktury cyfrowej, poprawi bezpieczeństwo sieci i usprawni codzienną pracę. Modernizacja ma zapewnić uczniom i nauczycielom bardziej komfortowe warunki do nauki i korzystania z zasobów cyfrowych, wpisując się w długofalowe działania gminy na rzecz nowoczesnej i bezpiecznej edukacji. **AK**

Nagrody dla pracowników PUP

● **POW. KRASNOSTAWSKI**

W Powiatowym Urzędzie Pracy w Krasnymstawie 3 lutego odbyła się uroczystość z okazji Dnia Pracownika Publicznych Służb Zatrudnienia - święta obchodzonego corocznie 27 stycznia. To moment, w którym doceniono osoby na co dzień wspierające mieszkańców powiatu w poszukiwaniu zatrudnienia, rozwoju zawodowym i kontakcie z pracodawcami, i podkreślono znaczenie ich społecznej misji.

W uroczystości wzięł udział wicestarosta krasnostawski Marek Nowosadzki, który w imieniu władz powiatu przekazał na ręce dyrektora PUP Janusza



Rzepki oraz jego zastępcy Kamila Hukiewicz serdeczne życzenia dla całej załogi urzędu. Podkreślił, że pracownicy publicznych służb zatrudnienia pełnią niezwykle ważną, społecznie odpowiedzialną rolę – zarówno wspierając osoby bezrobotne,

jak i współpracując z przedsiębiorcami w zakresie pozyskiwania pracowników i budowania lokalnego rynku pracy.

Podczas spotkania wręczono również nagrody i wyróżnienia. Nagrody starosty krasnostawskiego za długoletnią i wzorową

pracę otrzymali: Paweł Nagowski, Małgorzata Kawalkowska, Monika Zaprawa, Agnieszka Kołodziejczyk oraz Dorota Gadowska. Pozostali pracownicy PUP zostali uhonorowani nagrodami dyrektora Janusza Rzepki oraz listami gratulacyjnymi. **AK**

● **KRASNOSTAW** Podsumowanie działań i plany MRMK na 2026 rok

Młodzi radni nie zwalniają tempa

Młodzieżowa Rada Miasta Krasnystaw podsumowała rok pełen inicjatyw i przedstawiła ambitne plany na 2026. Podczas piątej sesji młodzi radni omówili zrealizowane projekty, zapoznali się z nowymi uchwałami i zapowiedzieli kolejne działania społeczne, edukacyjne i kulturalne.

5 lutego odbyła się piąta w obecnej kadencji sesja Młodzieżowej Rady Miasta Krasnystaw. Spotkanie było okazją do podsumowania całorocznej działalności, a także omówienia kierunków pracy na nadchodzący rok. Młodzi radni zapoznali się również z projektem uchwały dotyczącym Programu opieki nad zwierzętami bezdomnymi na 2026 rok oraz informacją o zimowym wypoczynku organizowanym w mieście.

Rok 2025 młodzieżowa rada



oceniła jako wyjątkowo intensywny i bogaty w działania. Wśród zrealizowanych inicjatyw znalazły się m.in. integracyjne spotkanie na miejskim lodowisku, krajoznawczy rajd rowerowy po Ziemi Krasnostawskiej czy angażująca gra fabularno-sytuacyjna przeprowadzona w zabytkowych wnętrzach muzeum regionalnego.

Młodzieżowi radni uczest-

niczyli również w międzynarodowym projekcie „Intangible Cultural Heritage in Europe”, a także w wizytach studyjnych i spotkaniach z przedstawicielami administracji samorządowej, rządowej i oświatowej. Aktywność MRMK obejmowała też współpracę z innymi młodzieżowymi radami, w tym z Młodzieżową Radą Miasta Chełm oraz grupami z województwa lubel-

skiego. Wspólnie z Komendą Powiatową Policji w Krasnymstawie młodzi radni realizowali działania prewencyjne na rzecz bezpieczeństwa.

Ponadto włączali się w organizację wydarzeń patriotycznych i społecznych, m.in. upamiętniających 81. rocznicę wybuchu Powstania Warszawskiego, a także w porządkowanie mogił żołnierzy na cmentarzu parafialnym.

Aktywnie uczestniczyli w miejskich i powiatowych wydarzeniach, takich jak: „Chmielaki Krasnostawskie”, Noc Muzeów, XI „Palinocka pod Światowidem – Sobótki Krasnostawskie 2025” czy Finał WOŚP. W 2025 roku młodzieżowa rada była również partnerem konferencji „Akademia Młodzieży”, organizowanej przez LGD „Krasnystaw PLUS” oraz III Memoriału Lekkoatletycznego im. mjr. Stanisława Sokołowskiego - podkreśla opiekun młodzieżowej rady oraz przewodniczący Rady Miasta Krasnystaw Marcin Wilkołazki.

Podczas sesji przedstawiono również plany na 2026 rok. Wśród zapowiadanych działań znalazły się m.in. współpraca przy tworzeniu miejskiego questu, organizacja rajdu rowerowego, międzypokoleniowe wędrówki poznawcze czy udział w warsztatach rozwojowych.

Młodzi radni chcą także przygotować konkurs plastyczny lub medialny dla uczniów krasnostawskich szkół, zaangażować się w obchody 82. rocznicy wybuchu Powstania Warszawskiego oraz stworzyć „Strefę dla młodzieży” podczas jednej z miejskich imprez plenerowych.

Nie zabraknie także działań na rzecz opieki nad zwierzętami bezdomnymi i przeciwdziałania bezdomności zwierząt oraz bieżącego wsparcie inicjatyw skierowanych do dzieci i młodzieży. Serdecznie dziękujemy wszystkim osobom i instytucjom, które wspierają działania Młodzieżowej Rady Miasta Krasnystaw i życzą nam powodzenia. Dzięki wam możemy działać jeszcze skuteczniej i realizować kolejne wartościowe inicjatywy - zauważa Hubert Mazurkiewicz, przewodniczący młodzieżowej rady. **AK**

● **WŁODAWA** Historyczna szansa czy inwestycja na wyrost?

Pociągami do centrum miasta

Rok 2026 zapowiada się jako czas przełomowych zmian w infrastrukturze komunikacyjnej i turystycznej Włodawy. Władze miasta potwierdzają realizację ambitnych planów o łącznej wartości około 45 milionów złotych, jednak najwięcej emocji wśród mieszkańców budzi projekt powrotu kolei pasażerskiej. Planowana rewitalizacja linii z Chełma zakłada nie tylko odnowienie torowiska, ale przede wszystkim jego przedłużenie bezpośrednio do miasta. W przestrzeni publicznej pojawiają się jednak pytania o zasadność tak dużego przedsięwzięcia w obliczu trudnej demografii regionu.

Kluczowym elementem planu jest budowa nowego przystanku końcowego, który ma nosić nazwę „Włodawa Miasto”. Oznacza to, że pasażerowie nie będą już wysiadać w oddalonym Orchówku, lecz dojadą praktycznie do samego serca miejscowości. Burmistrz **Wiesław Muszyński** nie ukrywa satysfakcji z takiego obrotu sprawy, podkreślając wagę projektu dla lokalnej społeczności.

– Całkowity koszt inwestycji szacowany jest na około 500 milionów złotych. Jest to kwota,



fol. UM Włodawa, archiwum Super Tygodnia

której nie można zignorować. Odrzucenie tego projektu oznaczałoby bezpowrotną utratę tych środków, które natychmiast zostałyby zagospodarowane na terenie innych samorządów, które chętnie przyjmą tak potrzebny zastrzyk finansowy. Istnieje już akceptacja wszystkich stron dla realizacji tego zadania, dlatego nie można doprowadzić do sytuacji, w której te pieniądze „uciekną” z Włodawy – tłumaczy burmistrz Muszyński, podkreślając konieczność walki z wykluczeniem komunikacyjnym oraz izolacją regionu.

Sceptycy pytają: - Dla kogo ta kolej?

Mimo entuzjazmu władz część mieszkańców podchodzi do inwestycji z dystansem. Sceptycy wskazują na postępujący

niż demograficzny i wyludnianie się ściany wschodniej, zadając pytanie: „dla kogo ta kolej?”. Obawy dotyczą tego, czy w obliczu malejącej liczby ludności pociągi będą miały kogo wozić. Burmistrz odrzuca jednak taką argumentację, wskazując, że brak nowoczesnej komunikacji tylko pogłębia problem odpływu mieszkańców.

– Linia Chełm-Włodawa służyć będzie mieszkańcom wszystkich gmin położonych na jej trasie, a nie tylko Włodawianom. Jestem przekonany, że pociąg będzie stopniowo zapełniał się na kolejnych stacjach: od Okuninki i Orchówka, przez Stulno i Sobibór, aż po Wolę Uhruską i Rudę-Hutę. Szczególnie w tych ostatnich gminach, położonych bliżej Chełma, liczba pasażerów dojeżdżających do pracy i szkół

może być liczona w dziesiątkach, co sprawi, że do stacji końcowej skład wjedzie pełny. Jest to naturalny potencjał frekwencyjny, który można odbudować, zapewniając mieszkańcom całoroczny transport – wyjaśnia burmistrz.

Władze miasta patrzą na nową linię kolejową w szerszym kontekście. Połączenie ma służyć nie tylko codziennym dojazdom do pracy czy szkoły, ale także otworzyć Włodawę na turystykę i dalsze podróże. W planach uwzględniono przystanek w turystycznej Okunince, co ma kluczowe znaczenie w sezonie letnim. Co więcej, samorządowcy prowadzą rozmowy, by w przyszłości do miasta docierały także składy dalekobieżne, łączące region z innymi częściami Polski.

Najbardziej dramatyczny argument dotyczy jednak stanu technicznego obecnej infrastruktury. Burmistrz stawia sprawę jasno: modernizacja to „być albo nie być” dla tego połączenia. Obecna linia jest tak wy-

eksploatowana technologicznie, że wkrótce niemożliwy stanie się na niej nawet ruch szynobusów.

– Jeśli samorządy nie wykorzystają obecnej szansy, trasa zostanie całkowicie zamknięta i zapomniana. Inwestycja ta jest więc nie tylko szansą na rozwój, ale jedynym sposobem na ratunek przed całkowitą likwidacją transportu kolejowego w tej części regionu – alarmuje Muszyński.

Kolej to jednak nie wszystko

Aby system był funkcjonalny, miasto planuje budowę nowoczesnego centrum przesiadkowego oraz uruchomienie komunikacji miejskiej i podmiejskiej. Dzięki środkom unijnym i współpracy z gminą Włodawa, samorząd chce skomunikować centrum z obrzeżami oraz sąsiednimi miejscowościami. Ma to ułatwić życie seniorom oraz osobom niezmotywowanym, które muszą dotrzeć do szpitala, urzędów czy szkół.

– Planujemy w ramach tej in-

westycji zakup autobusów elektrycznych. Będziemy chcieli zrobić centrum przesiadkowe. Na ten moment we Włodawie nie mamy dworca z prawdziwego zdarzenia z miejscami parkingowymi, z miejscami do ładowania pojazdów elektrycznych – tłumaczy Wiesław Muszyński.

Kolej i transport autobusowy to tylko element szerszej układanki. Włodawa, mimo trudnej sytuacji geopolitycznej za wschodnią granicą, chce przyciągać turystów nową ofertą rekreacyjną. Rok 2026 stoi pod znakiem wielkich budów, w tym rewitalizacji terenu wokół zalewu Okopiec. Miasto stawia na naturalne materiały, rezygnując z betonu na rzecz drewna. W planach jest budowa tężni solankowej, nowego mostu na rzece Włodawce oraz unikalnej sceny na wodzie. Z kolei w kalendarzu wydarzeń pojawiają się sztafardowe imprezy, jak i nowe propozycje. Planowana jest również budowa nowych tras rowerowych. **PG**

Problem z wodą zażegnany

● **POW. WŁODAWSKI** Od kilku tygodni mieszkańcy powiatu zgłaszali problemy z jakością wody dostarczanej do gospodarstw domowych. Najczęściej wskazywali na okresowe zmętnienie wody, osad pojawiający się po odstaniu oraz nieprzyjemny zapach.

Zgłoszenia dotyczące pogorszonej jakości wody pojawiały się w różnych częściach regionu, m.in. w Orchówku czy Włodawie. Najwięcej sygnałów napływało jednak z Okuninki, gdzie – według relacji mieszkańców – przez ponad dwa tygodnie z kranów płynęła mętna woda i znajdował się w niej osad. Część osób zwracała uwagę także na drażniący zapach.

Po zgłoszeniach przekazanych przez mieszkańców służby techniczne zareagowały bardzo szybko i w ciągu kilku godzin przeprowadziły intensywne płukanie sieci wodociągowej. Działania te przyniosły efekt i problem został usunięty.

Jak informuje **Andrzej Krawiec**, prezes Gminnego Zakładu Komunalnego we Włodawie, podstawowym działaniem technicznym w przypadku sygnałów o pogorszeniu jakości wody jest



płukanie sieci wodociągowej.

Dodaje też, że w okresie zimowym, przy niskich temperaturach i mniejszym poborze wody, takie działania bywają utrudnione i nie zawsze mogą być przeprowadzane natychmiast.

Głos w sprawie jakości wody zabrał również **Rafał Walczuk**, prezes spółki wodno-ściekowej „Jeziro Białe-Glinki”.

– Mam aktualną decyzję Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego z ubiegłego tygodnia, która jednoznacznie potwierdza, że woda nadaje się do spożycia i nie ma żadnych zastrzeżeń co do jej jakości – podkreśla.

Jak zaznacza, do spółki nie

wpłynęły oficjalne zgłoszenia dotyczące pogorszenia jakości wody, a w przypadku bezpośrednich sygnałów reakcja następuje niezwłocznie. Prezes spółki zwraca również uwagę, że zimą występuje bardzo niski pobór wody, a sieć projektowana jest pod znacznie większe, letnie zużycie.

– Przy niskim poborze woda zalega w rurociągach, co może powodować pogorszenie zapachu – wyjaśnia. – Natomiast chwilowe zmętnienie lub brązowawy kolor mogą wystąpić m.in. po poborze wody z hydrantów, lub w przypadku awarii sieci, gdy dochodzi do zerwania biofilmu z wnętrza rurociągów.

– Nasza woda nie ma przekroczeń żelaza, więc nie ma możliwości stałego zabarwienia – zapewnia.

Służby odpowiedzialne za funkcjonowanie sieci wodociągowej podkreślają, że zgłaszanie wszelkich niepokojących sygnałów dotyczących jakości wody ma kluczowe znaczenie. Jak pokazuje przykład Okuninki, szybka reakcja mieszkańców pozwalała służbom na sprawne podjęcie działań i skuteczne usunięcie problemu. **LP**

● **WŁODAWA** Przeciekający dach w szkole i jakość powietrza...

Grad pytań radnego Flisa

Wolne wnioski na sesji rady miejskiej (3 lutego) przyniosły szereg pytań ze strony radnego Krzysztofa Flisa. Choć wcześniejsze uchwały przyjmowano jednogłośnie, końcówka posiedzenia obfitowała w zgłoszenia dotyczące problemów komunikacyjnych, stanu oświaty oraz kwestii proceduralnych. Radny poruszył między innymi temat monitoringu jakości powietrza, domagając się transparentności danych dla mieszkańców konkretnych osiedli.

– Chciałbym się dowiedzieć, jakie mamy powietrze w naszym mieście, przede wszystkim na Kraszewskiego, nowym osiedlu Ceglany i w niektórych miejscach, gdzie są domy wolno stojące. Bardzo proszę to przedstawić na stronie internetowej, bo jest mnóstwo pytań dotyczących tego tematu – apelował radny **Krzysztof Flis**.

W dalszej części swojej wypowiedzi skupił się na efektywności wydatków miejskich, pytając o funkcjonowanie księżkometu przy bibliotece. Wyraził wątpliwość, czy kosztowne urządzenie jest w pełni wykorzystywane przez czytelników. Odpowiedzi na to pytanie udzieliła przewodnicząca rady **Renata Kapelko**, informując, że szczegółowe dane spłyną wraz z marcowym raportem miejskiej jednostki.

Najwięcej uwagi poświęcono jednak Szkole Podstawowej



fol. UM Włodawa

nr 3. Radny Flis zwrócił uwagę na pogarszający się stan nawierzchni w hali sportowej, która jest intensywnie eksploatowana podczas licznych turniejów. Wskazał na konieczność pilnej naprawy popękanej i rozklejającej się wykładziny oraz zakupu profesjonalnego sprzętu czyszczącego, aby uniknąć jej całkowitej degradacji.

Problem w „Trójce” nie ogranicza się jedynie do hali sportowej. Radny zgłosił również usterki dachu, który mimo termomodernizacji przecieka w rejonie łącznika. Obrazowo opisał sytuację panującą w szkole podczas roztopów, sugerując, że obecne prowizoryczne rozwiązania nie przystają do standardów XXI wieku.

– Zapraszam państwa radnych i wszystkich chętnych, którzy mają czas, żeby wpadli, gdy będzie temperatura powyżej zera stopni Celsjusza. Jak pięknie są ustawione naczynia, które zbierają wodę z roztopów. Jest ich mnóstwo. To troszeczkę nie jest fajne w dobie dwudziestego pierwszego wieku, żeby na ko-

rytarzu stało ponad 20 pojemników oraz cały czas ktoś to pilnował i sprzątał – relacjonował Krzysztof Flis.

W swoim wystąpieniu radny poruszył także kwestie mieszkalnictwa, pytając o poziom zadłużenia w zasobach komunalnych oraz o postępy prac dotyczące Społecznej Inicjatywy Mieszkańców. Wyraził obawę o to, czy inwestycja faktycznie ruszy z miejsca na przekazanym przez miasto gruncie.

Dyskusja zakończyła się wymianą zdań na temat procedur zgłaszania problemów. Przewodnicząca rady **Renata Kapelko** pouczyła radnego, że wolne wnioski nie są odpowiednim miejscem na zadawanie pytań wymagających konkretnych działań urzędniczych. Zasugerowała, że skuteczne załatwienie sprawy wymaga formy pisemnej interpelacji, co spotkało się z reakcją radnego, który poczuł się ograniczany w możliwości zabierania głosu.

– Interpelacja interpelacją, ale chyba jest możliwość zadawania pytań na sesji? – dociekał radny Flis.

Przewodnicząca przypomniała mu, że jeśli chce mieć pewność, że zgłoszona przez niego sprawa zostanie załatwiona, musi złożyć interpelację.

– Nie ma podstaw prawnych do tego, żeby urzędnik na podstawie dyskusji, którą prowadzimy w wolnych wnioskach, zrealizował pana postulaty – skwitowała. **PG**

Wyremontują nadbużankę

● **POW. WŁODAWSKI** Już w tym roku ruszy modernizacja dwóch odcinków drogi wojewódzkiej nr 816 na terenie powiatu włodawskiego. Prace obejmą fragment trasy Różanka – Dołhobrody oraz odcinek Włodawa – Orchówek.

Zgodnie z zapowiedziami, przebudowany zostanie 3,7-kilometrowy odcinek drogi między Różanką a Dołhobrodami oraz 1-kilometrowy fragment na trasie Włodawa – Orchówek. Obydwa zadania dotyczą drogi wojewódzkiej nr 816, jednej

potocznie nadbużanką, jednej z najważniejszych tras komunikacyjnych w tej części regionu.

Starosta powiatu włodawskiego **Mariusz Zańko** podkreśla, że inwestycja ma wymiar praktyczny dla mieszkańców regionu:

– Droga wojewódzka 816 to jeden z głównych ciągów komunikacyjnych w powiecie. Jej stan bezpośrednio wpływa na bezpieczeństwo i czas dojazdu do najważniejszych instytucji, w tym szpitala oraz szkół. Modernizacja kolejnych odcinków

jest efektem współpracy samorządu powiatowego z władzami województwa i konsekwentnej realizacji wcześniej przyjętych założeń – wskazuje starosta.

Jak zapowiada samorząd, remonty planowane na 2026 rok wpisują się w długofalowy cel, jakim jest kompleksowa modernizacja całej trasy DW 816 na terenie powiatu włodawskiego. W perspektywie najbliższych trzech lat prace mają objąć kolejne fragmenty drogi, aż do Woli Uhruskiej. **LP**

● **GMINA URSZULIN** Ruszyła zbiórka na kontener mieszkalny dla pogorzelnika z Wereszczyzna

Stracił dom, ale nie nadzieję!

W połowie stycznia doszło do pożaru, w wyniku którego dach nad głową stracił 45-letni mężczyzna. Zgodnie z wcześniejszymi zapowiedziami lokalnych władz, społeczność gminy nie pozostała obojętna na los sąsiada. Obecnie znane są już konkretne szczegóły dotyczące form wsparcia oraz celów, jakie stawiają sobie organizatorzy pomocy. Priorytetem jest zapewnienie pogorzelnikowi, który w zeszłym roku pochował matkę i został sam, warunków do samodzielnego życia.



foto: OSP Urszulin, pomagam.pl

rany oparzeniowe. Obecnie, po opuszczeniu placówki medycznej, znalazł tymczasowe schronienie u kuzyna, jednak jego celem jest powrót na własną działkę. Chce uporządkować pogorzelnisko i wrócić do pracy, gdy tylko pozwoli na to stan zdrowia. Aby to umożliwić, konieczny jest zakup tymczasowego lokum.

– Adam jest zdolnym do pracy mężczyzną, ale stracił wszystko, nawet dokumenty. Wspólnym wysiłkiem wielu osób chcemy pomóc mu w usamodzielnieniu się, zakupując kontener mieszkaniowy. Liczy się każda złotówka!!! – apeluje wójt Adam Panasiuk.

Koordinacją zbiórki pieniędzy zajęło się Stowarzyszenie „Wereszczyński Gościniec”. Organizacja ta uruchomiła internetową zbiórkę funduszy. Cel finansowy ustalono na 10 tysięcy złotych, co ma pozwolić na sfinansowanie zakupu kontenera. Swoje wsparcie zapewniają również inne lokalne instytucje.

– Pomoc finansową zadeklarował już Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Urszulinie

oraz proboszcz parafii rzymskokatolickiej pw. św. Stanisława Biskupa Męczennika w Wereszczyźnie, ofiarując przychody z zebranej „tacy”. Nas poproszono, byśmy pomogli wyjść ze zbiórką poza wspólnotę wiejską i parafialną, co też z wielkim pragnieniem czynimy, bo bliźnim trzeba pomagać!!! – informują przedstawiciele Stowarzyszenia „Wereszczyński Gościniec”.

Prowadzona jest również zbiórka darów rzeczowych. Koordynuje ją placówka oświatowa, która przyjmuje dary od osób chcących wesprzeć poszkodowanego materialnie. Mężczyzna potrzebuje podstawowych artykułów codziennego użytku, ponieważ ogień zabrał cały jego dobytek.

– Zbiórkę odzieży, żywności, chemii gospodarczej prowadzi Szkolne Koło Caritas przy Zespole Szkół w Urszulinie – przekazał wójt gminy Urszulin.

Organizatorzy podkreślają, że w obliczu takiej tragedii liczy się każdy gest solidarności. Zarówno wpłaty na konto, jak i dary rzeczowe przybliżają pana Adama do odzyskania samodzielności i stabilizacji życiowej po traumatycznych przeżyciach.

Wszyscy, którzy chcą wesprzeć zakup kontenera mieszkalnego, mogą to zrobić poprzez oficjalną zbiórkę internetową dostępną pod adresem: https://pomagam.pl/adam_stopa. PG

● **GMINA STARY BRUS** Jarmark wizytówką, dojazd koszmarem

„Droga przez mękę” do turystycznej perły

Do Rady Powiatu we Włodawie wpłynęło oficjalne pismo, w którym lokalna społeczność domaga się pilnej interwencji w sprawie infrastruktury drogowej. Mieszkańcy wsi Hola, słynącej z zabytkowego skansenu i corocznego jarmarku, złożyli petycję dotyczącą natychmiastowego remontu drogi powiatowej nr 1622L.

Chodzi o odcinek na trasie Kropiwnki – Hola – Wołoskowola, łączący się z drogą wojewódzką nr 819. Stan nawierzchni według mieszkańców jest na tyle krytyczny, że zagraża nie tylko komfortowi mieszkańców, ale i wizerunkowi całego regionu.

Wnioskodawcy podkreślają, że Hola jest miejscem szczególnie na mapie powiatu włodawskiego. To tutaj znajduje się Skansen Kultury Materialnej Chełmszczyzny i Podlasia, będący areną Jarmarku Holeskiego – jednej z największych imprez folklorystyczno-etnograficznych w województwie lubelskim. Wydarzenie co roku przyciąga

tysiące turystów z całej Polski, promując walory kulturowe ziem włodawskiej. Niestety, obecny stan dojazdu do tej atrakcji skutecznie psuje wrażenia odwiedzających.

Problem jest znany od dawna, a fatalna jakość trasy stała się nawet przedmiotem publicznych komentarzy najwyższych władz regionu. W uzasadnieniu petycji przytoczono wymowną wypowiedź marszałka województwa lubelskiego, który odwiedzając Holę, pochwalił klimat miejsca, ale nie szczędził gorzkich słów pod adresem infrastruktury. Ze złożonej petycji wynika, że miał on wówczas stwierdzić wprost: „dojechać do was to droga przez mękę”.

Argumenty mieszkańców znajdują potwierdzenie w twardej danych. Sam zarządca, czyli Zarząd Dróg Powiatowych we Włodawie, w swoim wykazie ocenił stan nawierzchni tej drogi na „D”, co w przyjętej klasyfikacji oznacza stan najgorszy. Mimo licznych apeli i wcześniejszej korespondencji, deklaracje urzęd-

ników nie przełożyły się dotąd na realne prace budowlane.

– Wszystkie opisane okoliczności dowodzą, że remont drogi powiatowej nr 1622 L powinien zostać przeprowadzony jak najszybciej, dlatego też wnosimy o zobowiązanie Zarządu Powiatu we Włodawie do podjęcia remontu – apeluje w złożonym piśmie radny Piotr Panasiuk, który podpisał się pod petycją w imieniu społeczności.

Władze powiatu przyjęły dokument i nadały mu bieg administracyjny. Obecnie pismo jest analizowane przez odpowiednie organy rady, które mają za zadanie ocenić zasadność roszczeń i możliwości realizacyjne inwestycji.

– Petycja dotycząca przebudowy drogi powiatowej Nr 1622L Kropiwnki - HOLA - Wołoskowola - DW 819 została skierowana do komisji skarg, wniosków i petycji zgodnie z prawem. Czekamy na jej ustalenia – informuje wicestarosta włodawski Piotr Gorgol.

Do sprawy wrócimy. PG

Tyle może zarobić nowy sekretarz

● **GM. HAŃSK** W urzędzie gminy kończy się pewna epoka. Wieloletni sekretarz gminy, Romuald Pryll, odchodzi na zasłużoną emeryturę. W związku z tym wakatem wójt Alan Struski ogłosił nabór na wolne stanowisko urzędnicze. Poszukiwania następcy już trwają, a zegar tyka – kandydaci mają czas na złożenie dokumentów tylko do 20 lutego.

Nowy sekretarz w Hańsku nie będzie narzekał na brak zażęć. Zgodnie z ogłoszeniem, wójt gminy szuka osoby, która połączy dwie ważne funkcje: sekretarza gminy oraz kierownika wydziału administracyjno-inwestycyjnego. Lista obowiązków jest długa. Obejmuje ona nie tylko nadzór nad pracą urzędu, kadrami czy przygotowaniem sesji rady, ale także zastępowanie wójta podczas jego nieobecności oraz nadzór nad ośrodkiem kultury i biblioteką. Będzie też odpowiedzialny

za organizację wyborów oraz koordynację spraw związanych z ochroną sygnalistów.

Władze gminy stawiają poręczną wysokość. Od kandydatów wymaga się wyższego wykształcenia (preferowane prawo, administracja lub ekonomia) oraz co najmniej czteroletniego stażu pracy w urzędzie, w tym dwóch lat na stanowisku kierowniczym. W zamian gmina oferuje stabilne zatrudnienie na pełny etat i wynagrodzenie zasadnicze w przedziale od 5 670 zł do 11 000 zł. Procedura rekrutacyjna przewiduje test wiedzy oraz rozmowę kwalifikacyjną, które zaplanowano na koniec lutego.

Zmiana w Hańsku wpisuje się w szerszy krajobraz roszad na kluczowych stanowiskach urzędniczych w powiecie włodawskim. Ostatnie miesiące to prawdziwy sezon poszukiwań sekretarzy w regionie. Sytuacja wygląda różnie w poszczegól-

nych samorządach.

Do niedawna z wakatem na tym stanowisku borykała się gmina Wyrki. Wójt Bernard Błaszczuk, przez dłuższy czas wstrzymywał się z zatrudnieniem nowej osoby, tłumacząc to oszczędnościami i niepewną sytuacją budżetową. Ostatecznie jednak zapadły decyzje kadrowe i funkcję tę obejmie Jolanta Borsuk, kończąc tym samym okres tymczasowości w tamtejszym urzędzie.

Zgoda inaczej wygląda sytuacja w gminie Włodawa. Wójt Dariusz Semeniuk nie ma obsadzonego fotela sekretarza od 1 sierpnia ubiegłego roku. Ostatnia próba znalezienia odpowiedniego kandydata zakończyła się fiaskiem. Jesienny nabór nie przyniósł rozstrzygnięcia – procedura została zakończona bez wyłonienia pracownika. Od tego czasu ponowny konkurs nie został ogłoszony, a stanowisko pozostaje nieobsadzone. PG

● **POWIAT WŁODAWSKI** Od 2020 roku koszty wzrosły o 60 procent!

Od kwietnia będą podwyżki opłat za śmieci

Mieszkańców Włodawy oraz sześciu okolicznych gmin czekają zmiany w domowych budżetach. Międzygminny Związek Celowy z siedzibą we Włodawie poinformował o planowanej korekcie opłat za gospodarowanie odpadami komunalnymi. Nowe cenniki mają zacząć obowiązywać od kwietnia 2026 roku. Decyzja ta podyktowana jest koniecznością zbilansowania systemu, który przy obecnych stawkach, ustalonych jeszcze w 2020 roku, przestał być wydolny finansowo.

Zmiany obejmą właścicieli nieruchomości zamieszkałych na terenie gmin członkowskich MZC. Będą wynosiły 27 zł miesięcznie od osoby – przy selektywnej zbiórce odpadów, 23 zł miesięcznie od osoby – dla właścicieli domów jednorodzinnych korzystających z przydomowego kompostownika (ulga wynosi 4,00 zł od osoby) oraz 54 zł miesięcznie od osoby – stawka podwyższona (sankcyjna), jeśli obowiązek segregacji nie będzie wypełniany. Dla nieruchomości niezamieszkałych stawki są inne i uzależnione od wielkości pojemników na odpady.

Zgodnie z obowiązującymi przepisami, a konkretnie ustawą o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, system gospodarki odpadami musi się samofinansować. Oznacza to, że opłaty pobierane od mieszkańców muszą w całości pokrywać koszty obsługi, nie generując przy tym zysku, ale też nie przynosząc strat. Tymczasem obecne wpływy są już niewystarczające.

„W celu utrzymania wydolności finansowej systemu zdolnego do pokrycia rzeczywistych kosztów zagospodarowania odpadów komunalnych powstających na terenie gmin członkowskich Związku, niezbędna będzie zmiana stawek



Grafika ilustracyjna

opłat” – czytamy w oficjalnym komunikacie spółki.

Urzednicy wskazują na szereg czynników ekonomicznych, które wymuszają ten ruch. Głównym powodem są „rosnące koszty odbioru, transportu oraz przetwarzania, odzysku i unieszkodliwiania odpadów, a także utrzymania punktów selektywnego zbierania odpadów komunalnych”. Do tego dochodzi wzrost wydatków na administrację oraz wymaganą prawem edukację ekologiczną. Istotnym problemem pozostaje jakość segregacji. MZC zwraca uwagę na „rosnące koszty zagospodarowania odpadów zmieszanych, których w dalszym ciągu jest zdecydowanie za dużo w stosunku do ilości odpadów poprawnie segregowanych”.

Sytuację komplikuje niekorzystna demografia oraz nieuczciwość części mieszkańców. Związek boryka się ze stale malejącą liczbą mieszkańców zobowiązanych do ponoszenia opłaty z tytułu gospodarowania odpadami, w zestawieniu do rosnącej w ciągu ostatnich lat masy odpadów odbieranych od mieszkańców. W komunikacie podkreślono również problem utrzymującej się tendencji do uchylania się części mieszkańców od obowiązku składania deklaracji o wysokości opłaty, co obciąża finansowo pozostałych użytkowników systemu.

Nowym wyzwaniem, które

paradoksalnie podniesie koszty dla gmin, jest wprowadzenie systemu kaucyjnego. Choć jest on korzystny dla środowiska, z perspektywy budżetu samorządowego oznacza utratę surowców, które można było sprzedać. Związek argumentuje, że przez to zmniejszy się ilość tzw. odpadów wartościowych, co spowoduje wzrost jednostkowych kosztów odbioru i zagospodarowania odpadów, które pozostaną w gminnym systemie.

Skala wzrostu kosztów funkcjonowania systemu w ostatnich latach jest znacząca. Szacuje się, że w 2026 r. będą wyższe o blisko 60 procent w stosunku do poziomu z 2020 r., kiedy to ustalano poziom aktualnie obowiązującej opłaty. MZC powołuje się przy tym na dane Głównego Urzędu Statystycznego, z których wynika, że w skali kraju wydatki na zagospodarowanie tony odpadów wzrosły w ciągu pięciu lat z 560 zł do 970 zł. Mimo trudnej sytuacji rynkowej Międzygminny Związek Celowy zapewnia, że nowe stawki zostały wyliczone w oparciu o szczegółową kalkulację, a ich wysokość określono na najniższym możliwym poziomie.

Zmiany dotkną mieszkańców wszystkich samorządów należących do Międzygminnego Związku Celowego. Są to: miasto Włodawa oraz gminy Hańsk, Hanna, Sosnowka, Sławatycze, Stary Brus oraz Podedwórze. PG

● **WŁODAWA** Tym razem będzie o tradycji, tańcu i poleskiej tożsamości

Planują kolejny mural

Przeźrenie miejska wkrótce może zyskać nowy, barwny akcent. Stowarzyszenie Polesie Włodawskie, znane z inicjowania działań upamiętniających lokalną historię, tym razem stawia na promocję dziedzictwa kulturowego i folkloru. Po serii murali o tematyce historyczno-patriotycznej, które zdobią już mury miasta, przyszła kolej na projekt iżejczy w formie, ale niezwykle istotny dla tożsamości regionu. Planowane malowidło ma przedstawiać parę wirującą w tańcu, ubraną w tradycyjne stroje ludowe, a tłem dla niej będzie malowniczy krajobraz Polesia.

Inicjatorzy przedsięwzięcia podkreślają, że murale stały się ważnym elementem estetyki miasta i spotykają się z bardzo

ciepłym przyjęciem mieszkańców. Nowy projekt ma na celu nie tylko upiększenie przestrzeni, ale także edukację i „wyciągnięcie” muzealnych eksponatów na światło dzienne.

– Widzimy potrzebę, żeby nasza przestrzeń była weselsza, radośniejsza i bardziej kolorowa. Poprzednie murale, przedstawiające m.in. generała Kleeberga czy żołnierzy wyklętych „Żelaznego” i „Jastrzębia”, nawiązywały do trudnej historii. Teraz chcemy, by tematyka była odmienna, kulturowa. Planujemy, aby na muralu pojawiła się tańcząca para, być może nawet cała grupa, w strojach nadbużańskich. Całość ma być osadzona w naszym poleskim krajobrazie, pełnym łąk, bagien i kluczy żurawi – zapowiada **Arkadiusz Iwaniuk**, prezes Stowarzyszenia Polesie Włodawskie.

Kluczowym aspektem pro-

jektu jest dbałość o detale historyczne i etnograficzne. Organizatorzy nie chcą opierać się na przypadkowych grafikach, lecz na rzetelnej wiedzy i lokalnych zasobach. W tym celu nawiązano współpracę z Muzeum – Zespołem Synagogałnym we Włodawie oraz Młodzieżowym Domem Kultury. Chodzi o to, by ubiór postaci na muralu wiernie odwzorowywał tradycyjne stroje, ze szczególnym uwzględnieniem pereborów – unikalnego ornamentu tkackiego, charakterystycznego dla tego regionu.

W mediach społecznościowych temat ten przybliżył znany włodawski przewodnik **Grzegorz Ostrowski**, publikując materiał wideo z udziałem **Bożeny Pawliny-Maksymiuk** z Fundacji Nadbużański Uniwersytet Ludowy. Ekspertka wyjaśnia w nim niuanse różniące strój włodawski od nadbużań-

skiego, co ma kluczowe znaczenie dla wierności przekazu.

– Perebory włodawskie mają diametralnie inne wzornictwo niż te nadbużańskie. W nadbużańskich dominują elementy geometryczne i typowy układ pasmowy. Natomiast we wzorach włodawskich mamy do czynienia ze stylizowanymi elementami kwiatowymi, pnąciami i gałęziami. Również kolorystyka jest specyficzna: przeważa ciemny granat, zgaszona czerwień, brąz, a jako akcent często pojawia się kolor żółty lub pomarańczowy – tłumaczy **Bożena Pawlina-Maksymiuk**.

Grzegorz Ostrowski zwraca uwagę na ciekawostkę, która łączy tradycję ludową ze współczesnym życiem miasta, a konkretnie ze sportem. Kolorystyka dawnych strojów ludowych



Tancerze Zespołu Tańca Ludowego „Włodawiecy” w strojach włodawskich i nadbużańskich

może być bowiem zaskakująco bliska sercom miejscowych kibiców.

– Lokalni kibice klubu sportowego, patrząc na te tradycyjne barwy, z pewnością dostrzegą genezę błękitno-czerwonych barw klubowych, które nawiązują do herbu Włodawianki. To pokazuje, jak historia przenika się z terażniejszością – zauważa **Ostrowski**.

Stowarzyszenie Polesie Włodawskie jest obecnie na etapie uzgadniania lokalizacji. Trwają rozmowy ze spółdzielnią mieszkaniową w celu wytypowania odpowiedniej ściany szczyto-

wej, najlepiej w pobliżu centrum miasta. Jeśli uda się pozyskać niezbędne fundusze, w tym wsparcie ze Starostwa Powiatowego we Włodawie, realizacja projektu przewidziana jest na drugą połowę roku.

– Jesteśmy na początku tej drogi, ale mamy nadzieję, że jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem i zdobędziemy środki, mural powstanie późnym latem lub wczesną jesienią. Chcemy, aby ten obraz był nie tylko ładny, ale i mądry – aby każdy detal, od nakrycia głowy po obuwie, był zgodny z prawdą historyczną, tak jak miało to miejsce przy muralu partyzantów, gdzie konsultowaliśmy każdy element uzbrojenia i umundurowania – podsumowuje **Arkadiusz Iwaniuk**. PG

Nominowani do tytułów (W)schody Powiatu Włodawskiego

● **POW. WŁODAWSKI** Kapituła (W)schodów Powiatu Włodawskiego zakończyła obrady i wskazała osoby, instytucje oraz firmy wyróżnione w tegorocznej edycji. Spośród tego grona podczas gali finałowej, zaplanowanej na 13 lutego, zostaną wyłonieni laureaci.

(W)schody Powiatu Włodawskiego to cykliczna gala o charakterze regionalnym, której celem jest uhonorowanie działań mających znaczenie dla życia społecznego, kulturalnego, sportowego i gospodarczego powiatu. Wydarzenie od lat stanowi podsumowanie aktywności lokalnych środowisk oraz formę promocji inicjatyw realizowanych na rzecz mieszkańców regionu.

Posiedzenie kapituły odbyło się w piątek, 6 lutego. Obradom przewodniczył starosta powia-

tu włodawskiego **Mariusz Zańko**. W pracach uczestniczyli również samorządowcy oraz przedstawiciele mediów, kultury i instytucji publicznych. Kapituła analizowała kandydatury w trzech kategoriach: osoba, instytucja i firma.

W kategorii „Osoba Roku” kapituła rozpatrywała pięć kandydatur. W tym gronie znaleźli się: **Elżbieta Bartosiak**, od lat zaangażowana w działalność społeczną na rzecz mieszkańców Włodawy i powiatu, wiceprezesa Stowarzyszenia Centrum Wolontariatu oraz wieloletnia liderka programu „Szlachetna Paczka”; **Klaudia Pawlik**, pochodząca z Hańska zawodowa siatkarka, która po grze w Polsce i Stanach Zjednoczonych kontynuuje karierę sportową za granicą; **Grzegorz Staszewski**, trener piłkarski

z Włodawy posiadający licencję UEFA, obecnie asystent selekcjonera reprezentacji Polski; **Robert Wójcik**, założyciel i prezes Klubu Sportowego Agros Suchawa, od ponad 20 lat zaangażowany w rozwój lokalnego sportu i integrację mieszkańców oraz **Marzena Żemejda-Żybura**, założycielka Publicznej Szkoły Policealnej „Edukacja” we Włodawie, tworzącej bezpłatne miejsca kształcenia dla dorosłych.

Spośród tego grona kapituła nominowała **Elżbietę Bartosiak**, **Grzegorza Staszewskiego** oraz **Robert Wójcika**.

W kategorii „Instytucja Roku” kapituła analizowała pięć kandydatur: I Liceum Ogólnokształcące im. Tadeusza Kościuszki we Włodawie - najstarsza szkoła średnia w mieście, której początki sięgają

1936 roku; Zarząd Dróg Wojewódzkich w Lublinie, odpowiedzialny za utrzymanie i modernizację dróg wojewódzkich, w tym inwestycje realizowane na terenie powiatu włodawskiego; Gminny Ludowy Klub Sportowy Bug Hanna, jedyny klub z powiatu włodawskiego występujący na poziomie IV ligi piłkarskiej i prowadzący szkolenie dzieci i młodzieży; Publiczna Szkoła Policealna „Edukacja” we Włodawie, oferująca bezpłatne kształcenie dorosłych; Zespół Śpiewaczy Poleska Nuta z Kołacz, od lat promujący lokalne tradycje muzyczne.

Spośród instytucji kapituła wyróżniła I Liceum Ogólnokształcące im. Tadeusza Kościuszki we Włodawie, Zarząd Dróg Wojewódzkich w Lublinie oraz GLKS Bug Hanna.

W kategorii „Firma Roku” kapituła zapoznana się z czterema kandydaturami: **Eko-Różanka**, realizująca projekty związane z ochroną przyrody i obszarami Natura 2000; **Meble Wójcik**, rodzinna firma działająca od lat w branży meblarskiej i należąca do największych pracodawców w regionie; **Customic Sp. z o.o. z Włodawy**, rozwijająca działalność w obszarze personalizowanej odzieży sportowej i tekstyliów do wnętrza; **Ryn-Dach z Bytnia**, przedsiębiorstwo z branży materiałów budowlanych.

Spośród tych firm kapituła wyróżniła **Customic Sp. z o.o.**, **Eko-Różankę** oraz **Meble Wójcik**.

Laureaci tegorocznej edycji (W)schodów Powiatu Włodawskiego zostaną ogłoszeni 13 lutego podczas gali finałowej. LP

W końcu znaleźli

● **GM. WYRYKI** Kończy się półroczny wakat na stanowisku sekretarza gminy **Wyryki**. Funkcję obejmie wkrótce **Jolanta Borsuk z Włodawy**, która była jedną kandydatką na tę funkcję.

Kandydatka spełniła wszystkie wymagania formalne określone w ogłoszeniu o naborze oraz wykazała się odpowiednimi kwalifikacjami zawodowymi, doświadczeniem oraz znajomością przepisów prawa, niezbędnych do prawidłowego wykonywania obowiązków na ww. stanowisku – poinformował wójt **Bernard Blaszczyk**.

Do zadań sekretarza gminy będzie należało m.in. kierowanie bieżącymi sprawami urzędu i zastępowanie wójta w zakresie bieżącego funkcjonowania gminy. Będzie też miała nadzór nad organizacją pracy referatu organizacyjnego, szkół, biblioteki i ośrodka pomocy społecznej. W zakresie obowiązków jest też pozyskiwanie środków pozabudżetowych i promocja gminy.

W poprzednim konkursie na sekretarza gminy **Wyryki** zgłosił się **Mariusz Kowalewski** z Suszna, na co dzień prezes Gminnego Zakładu Usług Komunalnego w Urszulinie. Nie uzyskał jednak pozytywnej rekomendacji komisji.

Stanowisko sekretarza gminy stało się wolne po tym, jak z dniem 1 sierpnia **Piotr Kazanecki** przeniósł się do Starostwa Powiatowego we Włodawie, gdzie docelowo ma zastąpić **Jadwigę Czapańską** w roli sekretarza powiatu. PG

● **POWIAT WŁODAWSKI** Cztery nazwiska, wspólny mianownik

Docenieni za pracę dla regionu

Zarząd powiatu jednogłośnie podjął decyzję o przyznaniu tytułu „Zasłużony dla Powiatu Włodawskiego” kolejnym mieszkańcom regionu, których działalność od lat wpisuje się w życie społeczne, zawodowe i obywatelskie Polesia. Honorowe wyróżnienia trafią do **Edmunda Brożka**, **Elżbiety Kowalczyk**, **Jadwigi Czapańskiej** oraz **Ewy Osowiec**. Uroczyste wręczenie tytułów zaplanowano na piątek, 13 lutego, podczas gali (W)schodów Powiatu Włodawskiego w Szumince.

Choć reprezentują różne środowiska i obszary aktywności, wspólnym mianownikiem ich pracy jest wieloletnie zaangażowanie na rzecz mieszkańców powiatu. Kapituła wyróżnienia doceniła zarówno działalność zawodową, jak i społeczną.

Edmund Brożek to kapitan Armii Krajowej, działacz społeczny i legenda lokalnej historii Włodawy. Urodził się w 1926 roku w Dominiczynie, brał udział w działaniach partyzantkich w czasie II wojny światowej, później aktywnie działał społecznie i patriotycznie. Od ponad 30 lat jest prezesem włodawskiego koła Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej. W 2023 r. otrzymał medal „Zasłużony dla Lubelszczyzny”, a w przeszłości – tytuł *Primus civis urbis Vlodaviae* („Pierwszy obywatel miasta Włodawa”). To osoba o długiej historii zaangażowania w upamiętnianie dziejów AK i działalność społeczną, co czyni ją postacią bardzo ważną dla lokalnej pamięci historycznej.

Warto dodać, że pan Edmund od wielu dziesiątek lat jest także zaangażowany w popularyzowanie



Edmund Brożek

muzyki ludowej charakterystycznej dla Ziemi Włodawskiej oraz Lubelszczyzny. Od najmłodszych lat gra na skrzypcach. Wielokrotnie był nagradzany i występował na wojewódzkich przeglądach i festiwalach.

Jedną z uhonorowanych osób jest **Elżbieta Kowalczyk**, lekarka od lat związana z Samodzielnym Publicznym Zespołem

Opieki Zdrowotnej we Włodawie. Specjalizuje się w rehabilitacji medycznej oraz chorobach wewnętrznych. W szpitalu powiatowym pełni funkcję ordynatora oddziału rehabilitacji, który zajmuje się leczeniem pacjentów po urazach narządu ruchu, zabiegach operacyjnych oraz osób z przewlekłymi schorzeniami wymagającymi długotrwałej terapii usprawniającej. Jest również związana z poradnią rehabilitacyjną, gdzie prowadzi konsultacje dla mieszkańców regionu. Jej praca ma wymiar szczególnie istotny w powiecie o rozproszonej zabudowie i starzejącym się społeczeństwie, gdzie dostęp do specjalistycznej opieki medycznej blisko miejsca zamieszkania odgrywa kluczową rolę.

Jadwiga Czapańska od ponad półtora dekady pełni

funkcję sekretarza powiatu włodawskiego. Do głównych zadań na tym stanowisku należy m.in. koordynowanie działań urzędu i współpracy między wydziałami. Z samorządem powiatowym jest związana od 1998 roku.

Z kolei **Ewa Osowiec** jest pełniącą obowiązki dyrektora Powiatowego Urzędu Pracy we Włodawie. Uehonorowana została za działalność w sferze aktywizacji zawodowej i wsparcia lokalnego rynku pracy.

Przyznawane wyróżnienia nie są nagrodą za jednorazowe osiągnięcia, lecz uznaniem dla lat systematycznej pracy, często wyrzeczając się na swój własny komfort. Gala w Szumince będzie okazją do publicznego docenienia osób, które swoją codzienną działalnością realnie wpływają na jakość życia mieszkańców powiatu włodawskiego. PG

Co jest grane?

WICHROWE
WZGÓRZA



melodramat

Odważna i oryginalna wersja jednej z największych historii miłosnych wszech czasów osadzona na tle wrzosowisk Yorkshire. Margot Robbie i Jacob Elordi wcielają się w Cathy i Heathcliffa, których zakazana, romantyczna namiętność z czasem staje się toksyczna. Film jest monumentalną opowieścią o pożądaniu, miłości i szaleństwie.

CHEŁM

CKF ZORZA 13, 17 i 19 lutego – godz. 18:00; 14-15 lutego – godz. 19:15; 16 i 18 lutego – godz. 20:15

ORZEŁEK IGGY



animacja

Skrzydłaci mieszkańcy ptasiego świata zapomnieli, jak to jest naprawdę latać w przestworzach, a pióra służą im już tylko do przewijania ekranów smartfonów i tabletów. Młody orzełek Iggy czuje jednak, że jest stworzony do czegoś więcej. Pewnego dnia poznaje Evę, z którą trafiają na trop starej księgi przypominającej im zapomnianą historię ich gatunku

CHEŁM

CKF ZORZA 13, 16-19 lutego – godz. 12:00; 14-15 lutego – godz. 11:00
KRASNYSTAW
KINO MORSKIE OKO 13 i 15 lutego – godz. 16:00; 17 lutego – godz. 9:15; 18 lutego – godz. 11:15 i 15:00

DALEJ JAZDA 2



komedia

Józiek i Ela, czyli stare dobre małżeństwo, powracają w drugiej części „Dalej jazda” aby... wziąć ślub! Przygotowania do uroczystości przerażają się w serię zabawnych i zaskakujących wydarzeń - od zaginionej panny młodej, wzruszającej podróży w rodzinne strony, aż po spotkanie, dzięki któremu Antoni Kryśka ma szansę na miłość życia.

CHEŁM

CKF ZORZA 13, 17 i 19 lutego – godz. 20:45; 14-15 lutego – godz. 17; 16 i 18 lutego – godz. 8:00

20 LAT ŚMIECHU BEZ TARYFY ULGOWEJ

Kabaret Młodych Panów świętuje jubileusz i zaprasza widzów na wyjątkowy, premierowy program „Z żartami nie ma żartów”. Artyści wystąpią w Chełmskim Domu Kultury 29 marca o godz. o godz. 16:00 i 19:00. Bilety w cenie od 140 zł już do kupienia.

To nie będzie tylko sentymentalna podróż przez dwie dekady kultowych skeczy i niezapomnianych postaci, ale przede wszystkim świeży, autorski materiał przygotowany specjalnie na 20-lecie działalności. Artyści sięgają do tego, co widzowie pokochali



najbardziej, jednocześnie udowadniając, że ich humor wciąż jest ostry, aktualny i bezkom-

promisowy.

W jubileuszowym programie nie zabraknie spotkań z bohaterami, którzy przez lata rozbawiali do łez, ale pojawią się też momenty pożegnań – wzruszające, szczerze i symboliczne. Całość tworzy wybu-

Podróż przez czasy wszech czasów

● **KABARET** Już 27 lutego 2026 roku (piątek) o godz. 19:00 na scenie Krasnostawskiego Domu pojawi się Kabaret Trzecia Strona Medalu z premierowym programem „Kryzys złotego wieku”.

To inteligentna, bezkompromisowa i pełna zaskoczeń podróż przez „najlepsze czasy wszech czasów”. Artyści z właściwą sobie ironią i błyskotliwością przyglądają się współczesności - momentowi, w którym wszystko się błyszczy... do czasu. Bo jak mówią artyści, „dopiero gdy przychodzi odpływ, widać, kto pływał bez gaci”.

Czy rzeczywiście żyjemy w złotym wieku? A może to złoto tylko dla odważnych? Ka-

baret Trzecia Strona Medalu odsłania trzecią stronę medalu, zadając pytania, które bawią, ale też trafiają w punkt. Humor jest tu bezpośredni, aktualny i skierowany prosto do widza - z dużą dawką improwizacji i interakcji z publicznością.

Jak zawsze w programie znajdą się premierowe skecze, ulubione „hity” oraz muzyka na żywo, której charakterystycznym znakiem jest akordeon. Na scenie wystąpią: **Marek Gajewski, Wojciech Smyk, Łukasz Adamus i Szczepan Szubzda** - w niezmiennym, doskonale zgranym składzie.

Bilety w cenie 90 zł dostępne są w kasie KDK oraz online.

szer



Wystawa w bibliotece

● **WYSTAWA** W Bibliotece Pedagogicznej w Chełmie prezentowana jest wystawa malarstwa Moniki Wolszczak. Oglądając ją można do 5 marca w godzinach pracy placówki.

Autorka prac jest Chełmianką, absolwentką Wyższej Szkoły Pedagogicznej w Kielcach, współzałożycielką Stowarzyszenia Twórczego Pasja. Zajmuje się malarstwem sztalugowym. Maluje architekturę, pejzaże i postacie. Inspiracje czerpie z natury, dlatego najczęściej tworzy w plenerze.

Wśród eksponowanych obrazów znajdują się pejzaże w zimowej okrywie, utrwalone na płótnie wrażenia z podróży, architektura, martwa natura, ale także portrety domowych



ulubieńców w technice olejnej, akrylowej i gwasze.

Wolszczak swoją twórczość prezentowała na kilkudziesięciu wystawach zbiorowych oraz kilkunastu indywidualnych. szer

Falerystyka – symbol i historia

● **WYSTAWA** Piątek 13 lutego 2026 roku nie musi być pechowy. Tego dnia w Muzeum Regionalnym w Krasnymstawie zostanie otwarta nowa wystawa czasowa zatytułowana „Falerystyka - symbol i historia”, prezentująca ponad 220 eksponatów z prywatnej kolekcji Pawła Tomasza Mełgiesia, historyka sztuki, falerysty i muzealnika.

Ekspozycja stanowi fascynującą opowieść o dziejach Europy i świata, przedstawioną poprzez ordery — niewielkie, lecz niezwykle znaczące świadectwa historii. Wykonywane z zegarmistrzowską precyzją i jubilerską drobiazgowością, odznaczenia te ukazują przemiany polityczne, społeczne i kulturowe ostatnich dwóch stuleci.

Wśród prezentowanych obiektów znajdzie się m.in. miniatura Narodowego Orderu



Legii Honorowej z okresu dwudziestolecia międzywojennego. Wykonana ze srebra złoconego, zdobiona rautami diamentowymi oraz emalią piecową, jest doskonałym przykładem mistrzowskiego połączenia jubilerstwa i grawerstwa.

Wystawa będzie prezentowana do 30 kwietnia 2026 roku. opr. szer

Uniatowski w ChDK

● **KONCERT** 13 marca o godz. 19:00 Chełmski Dom Kultury wypełni się wyjątkowym brzmieniem. Na scenie wystąpi Sławek Uniatowski, artysta o charakterystycznym, ciepłym barytonie, który od lat zachwyca publiczność w całej Polsce.

Po entuzjastycznie przyjętej trasie The Best Of, granej w wypełnionych po brzegi salach, Uniatowski zaprasza na drugą odsłonę koncertów inspirowanych twórczością swoich muzycznych mistrzów: **Grzegorza Ciechowskiego, Zbigniewa Wodeckiego, Franka Sinatry i Andrzeja Zauchy**. To wieczór pełen ponadczasowych melodii, wyjątkowych aranżacji i atmosfery, która zostaje z publicznością na długo.

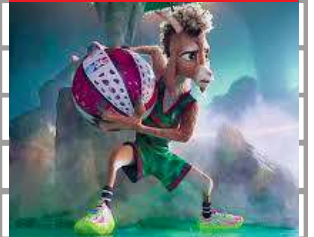
Sławek Uniatowski to wokalista, kompozytor, autor tekstów i multiinstrumentalista. Jako je-



dyny polski wokalista wystąpił na jednej scenie z legendarnym producentem **Davidem Fosterem**, współpracującym m.in. z **Whitney Houston, Céline Dion i Michaeliem Bublé**. Na swoim koncercie ma także artystyczne spotkania z takimi nazwiskami jak **Zbigniew Wodecki, Jan Kanty Pawluśkiewicz** czy **Kuba Badach**. Koncertował w kraju i za granicą z big-bandami, wykonując repertuar największych ikon jazzu i muzyki rozrywkowej. Bilety w cenie od 159 zł. szer

Co jest grane?

WIELKA
MAŁA KOZA



animacja

Will, koza z wielkimi marzeniami, otrzymuje szansę, by dołączyć do profesjonalistów i zagrać w rykokoza. To mieszany sport kontaktowy, w którym walczą najszybsze i najgroźniejsze zwierzęta świata. Nowi koledzy nie są zachwycceni obecnością małej kozy w swoim składzie, ale Will jest zdeterminowany... aby udowodnić, że małe zwierzęta też potrafią grać.

CHEŁM

CKF ZORZA 13, 16-19 lutego – godz. 14:00 i 16:00; 14-15 lutego – godz. 13:00 i 15:00

SPONGEBOB:
KŁĄTWA PIRATA



animacja

Zdesperowany, aby zostać wielkim, SpongeBob wyrusza w morską wyprawę, aby udowodnić swoją odwagę Panu Krabsowi. Podczas przygody, która zabierze go w najgłębsze głębiny morskie, gdzie żadna gąbka nie dotarła wcześniej, podąża za Latającym Holendrem - tajemniczym piratem-duchem.

KRASNYSTAW

KINO MORSKIE OKO 13 i 15 lutego – godz. 14:15; 17 lutego – godz. 11:15; 18 lutego – godz. 9:15 i 15:00

HAMNET



dramat

Anglia, rok 1580. Zubożały nauczyciel łaciny William Szekspir poznaje niezależną duchem Agnes. Para zakochuje się w sobie i rozpoczyna gorący romans, który prowadzi do ślubu i narodzin trójki dzieci. Jednak gdy Will wyrusza do odległego Londynu, aby rozwinąć swoją karierę teatralną, Agnes zostaje sama ze wszystkimi domowymi obowiązkami.

WŁODAWA

KINO WDK 13-15 i 18-19 lutego – godz. 19:00

Choroba na feriach? Pomoc medyczna zawsze w zasięgu

● **REGION** Ferie zimowe to czas wypoczynku i wyjazdów, ale także okres zwiększonego ryzyka zachorowań i urazów. Warto wiedzieć, gdzie szukać pomocy medycznej, gdy dzieci lub młodzież zachorują poza miejscem zamieszkania — zarówno w kraju, jak i podczas zagranicznych wyjazdów.



foto: freepik/ zdjęcie ilustracyjne

Lekarz POZ także poza miejscem zamieszkania

Warto pamiętać, że w razie choroby można skorzystać z pomocy lekarza podstawowej opieki zdrowotnej (POZ) — bez względu na miejsce pobytu, ponieważ nie obowiązuje rejonizacja.

Nocna i świąteczna opieka zdrowotna – kiedy i jak skorzystać

Dodatkowo, w weekendy oraz w dni ustawowo wolne od pracy, a także od poniedziałku do piątku w godzinach od 18:00

do 8:00, dostępna jest nocna i świąteczna opieka zdrowotna.

Aby z niej skorzystać: nie trzeba wcześniej rezerwować wizyty, nie jest wymagane skierowanie, a pomoc udzielana jest bezpłatnie, w ramach ubezpieczenia zdrowotnego.

Adresy placówek świadczących nocną i świąteczną opiekę zdrowotną dostępne są na stronach internetowych właściwych

oddziałów wojewódzkich Narodowego Funduszu Zdrowia.

Wyjazd za granicę? Zabierz EKUZ

Europejska Karta Ubezpieczenia Zdrowotnego (EKUZ) potwierdza prawo do korzystania z opieki medycznej w państwach Unii Europejskiej oraz EFTA (Islandia, Liechtenstein, Norwegia i Szwajcaria), a także

w Wielkiej Brytanii — na takich samych zasadach, jakie obowiązują mieszkańców danego kraju.

Wyrobienie karty EKUZ jest bezpłatne dla osób objętych ubezpieczeniem zdrowotnym.

EKUZ nie zawsze wystarczy – pomyśl o dodatkowym ubezpieczeniu

Należy jednak pamiętać, że EKUZ nie pokrywa kosztów akcji ratunkowych w państwach UE i EFTA. W przypadku konieczności przeprowadzenia akcji poszukiwawczej lub ratowniczej, np. w górach podczas uprawiania sportów zimowych, można zostać obciążonym dodatkowymi kosztami.

Przed wyjazdem warto sprawdzić zasady korzystania z opieki medycznej na podstawie EKUZ w danym kraju, a także rozważyć wykupienie dodatkowego ubezpieczenia turystycznego.

szer

Twoja krew może uratować życie



foto: freepik/ nastyaofly/ zdjęcie ilustracyjne

● POW. KRASNOSTAWSKI Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa w Lublinie apeluje do mieszkańców regionu o honorowe oddawanie krwi. Obecnie szczególnie brakuje krwi grup A (Rh-), B (Rh-) oraz O (Rh-).

Choć największe zapotrzebowanie dotyczy konkretnych grup, RCKiK zachęca do oddawania krwi wszystkich zdrowych dawców. Każda grupa krwi jest ceną – krew i jej składniki w wielu przypadkach są jedyną szansą na uratowanie ludzkiego życia. To dzięki krwiodawcom możliwe jest przeprowadzanie nowoczesnych i skomplikowanych zabiegów medycznych. Krwi nie da się wyprodukować, a jej jedynym źródłem jest drugi człowiek. Jak informuje Narodowe Centrum Krwi, jedna jednostka krwi może pomóc nawet trzem osobom.

Aby ułatwić mieszkańcom regionu oddawanie krwi, organizowane są terenowe akcje poboru. Już w najbliższą niedzielę, 15 lutego, RCKiK zaprasza do Fajslawic. Krew będzie można oddać w urzędzie gminy, a re-

jestracja dawców prowadzona będzie w godzinach od 9:00 do 13:00. To pierwsza w tym roku akcja organizowana przez samorząd we współpracy z RCKiK. Kolejne zaplanowano na 17 maja, 26 lipca oraz 18 października.

Następna okazja do oddania krwi nadarzy się w czwartek, 19 lutego, w Krasnostawskim Domu Kultury przy ul. Okrzei 10. Dawcy będą przyjmowani w godzinach 8:30–12:00. Kolejne akcje w tym miejscu zaplanowano na: 19 marca, 16 kwietnia, 21 maja, 11 czerwca, 16 lipca, 20 sierpnia, 17 września, 15 października, 19 listopada oraz 10 grudnia.

Dawcą krwi może zostać każda zdrowa, pełnoletnia osoba, która waży co najmniej 50 kg i nie ukończyła 65. roku życia. Do punktu poboru należy zabrać dokument potwierdzający tożsamość z numerem PESEL.

Oddawanie krwi jest całkowicie bezpieczne. Do jej pobierania używany jest wyłącznie jałowy sprzęt jednorazowego użytku, a cały proces odbywa się pod opieką doświadczonego personelu medycznego.

szer

Złóż wniosek na 800+

● **REGION** Rodzice mogą już składać wnioski o świadczenie wychowawcze 800+ na nowy okres wypłat. Czasu na dopełnienie formalności jest sporo, jednak nie warto zwlekać, aby zachować ciągłość przelewów na konto.

Świadczenie wychowawcze przysługuje na każde dziecko do ukończenia 18. roku życia, bez względu na dochód rodziny. Wynosi 800 zł miesięcznie. Zakład Ubezpieczeń Społecznych przyjmuje wnioski wyłącznie drogą elektroniczną. Najprościej złożyć je za pomocą aplikacji mobilnej mZUS. Można to zrobić również na platformie eZUS, w portalu Emp@tia lub za pośrednictwem bankowości elektronicznej – przypomina Małgorzata Korba, rzeczniczka ZUS w województwie lubelskim.

Wnioski dotyczą nowego rocznego okresu świadczeniowego, który rozpocznie się w czerwcu tego roku i potrwa do maja 2027 roku. Dokumenty można składać do końca czerwca, jednak aby

mieć gwarancję ciągłości wypłat, warto zrobić to wcześniej – najlepiej do końca kwietnia.

Gdzie sprawdzić status wniosku?

Status złożonego wniosku o 800+ można sprawdzić w aplikacji mobilnej mZUS oraz na platformie eZUS. Widoczne będą tam także wnioski złożone przez portal Emp@tia oraz banki. O przyznaniu świadczenia lub konieczności uzupełnienia dokumentów ZUS poinformuje rodzica za pomocą SMS-a lub e-maila.

Zmiany dla cudzoziemców

Od czerwca zmieniają się zasady wypłat świadczenia 800+ dla części cudzoziemców. Nowe regulacje obejmą obywateli państw spoza Unii Europejskiej i EFTA oraz obywateli Wielkiej Brytanii, których nie dotyczy umowa wystąpienia z UE. Świadczenie będzie im przysługiwać, jeśli spełnione zostaną następujące warunki:

♦ rodzic i dziecko mieszkają w Polsce,



foto: freepik/ pressfoto/ zdjęcie ilustracyjne

Od czerwca 2026 r. zmieniają się zasady wypłat świadczenia 800+ dla części cudzoziemców. Jednym z warunków, żeby otrzymać świadczenie, jest uczęszczanie dziecka do polskiej szkoły lub „zerówki” (nie dotyczy najmłodszych, bo nie mają jeszcze obowiązku nauki).

♦ opiekun dziecka jest aktywny zawodowo,

♦ dziecko uczęszcza do polskiej szkoły lub „zerówki” (warunek nie dotyczy najmłodszych dzieci, które nie mają jeszcze obowiązku nauki).

Z tego powodu we wniosku na nowy okres wypłat pojawiły się pytania dotyczące dodatkowych kryteriów.

– W przypadku uchodźców z Ukrainy te przesłanki ZUS będzie weryfikował już od lutego.

Dlatego osoby posiadające status UKR powinny złożyć dwa wnioski: jeden na obecny okres świadczeniowy (formularz SW-U) oraz drugi na nowy okres wypłat (formularz SW-R) – wyjaśnia rzeczniczka ZUS.

ZUS będzie sprawdzał spełnienie warunków co miesiąc na podstawie danych z systemów informatycznych. W większości przypadków cudzoziemcy nie muszą dołączać do wniosku dodatkowych dokumentów.

szer

Wszystko o rencie wdowiej

● **REGION** Renta wdowia to średnio około 340 złotych więcej w domowym budżecie. Wdowy i wdowcy nadal mogą składać wnioski o jej przyznanie. Zakład Ubezpieczeń Społecznych zaprasza zainteresowanych na dyżur telefoniczny organizowany przez Biuro Terenowe ZUS w Krasnymstawie.

– Renta wdowia umożliwia łączenie dwóch świadczeń: własnego (np. emerytury lub renty) oraz renty rodzinnej po zmarłym małżonku. Jedno ze świadczeń wypłacane jest w całości, drugie w wysokości 15 procent. Dzięki nowemu uprawnieniu wypłaty z ZUS dla wdów i wdowców z regionu wzrosły przeciętnie o 340 złotych miesięcznie. Wnioski



o rentę wdowią można składać nadal, a podwyższona wypłata przysługuje od miesiąca złożenia wniosku – informuje Małgorzata Korba, rzeczniczka ZUS w województwie lubelskim.

Dyżur telefoniczny dla osób zainteresowanych zasadami przyznawania oraz wypłaty renty wdowiej odbędzie się 13 lutego (piątek) w godzinach 9:00–11:00. Ekspertki z Biura Terenowego ZUS w Krasnymstawie będą udzielać informacji pod numerami telefonów 82 576 63 19 oraz 665 040 052.

szer

PSYCHOTERAPEUTA
EWA JOACHIMOWICZ
Gabinet Psychoterapii i Rozwoju Nako
784 912 289
Chełm, ul. Wołyńska 32, gab. 33

- ☆ psychoterapia: dorośli, młodzież
- ☆ psychoterapia małżeńska, par
- ☆ superwizja indywidualna, grupowa

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE
www.protetykachelm.pl
tech. dent. **Tomasz Janiak**
naprawy protez
protezy całkowite silikon

500-338-200
SM DEMOS, obok antyków (wejście w piwnicy)
wt.-pt.: 11:00 - 17:00

Chełm ul. Lutosałwskiego 4/16

BADANIE EEG

Chełm, Rejowiecka 119
tel. 502 297 639

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
PRZYCHODNIA SPECJALISTYCZNA CENTRUM
Dr n. med. Marek Daniłoso
lekarz specjalista psychiatra
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży, psychoterapeuta

leczenie zaburzeń psychicznych u dorosłych, młodzieży i dzieci

Chełm, ul. Szpitalna 47/10
82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com

www.nzozelekdent.pl
LEK-DENT Chełm, ul. Wołyńska 32
lek. med. **Tomasz Wojewoda**
specjalista ginekolog-położnik
zaprasza

poniedziałki - 16:00 - 18:00

- KOMPLEKSOWA OPIEKA położnicza i ginekologiczna
- USG, KTG i cytologia

Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

PRACOWNIA PROTETYCZNA
Technik dentystyczny
Jadwiga Branecka - Kania

pl. Kupiecki 10 (II piętro)

pon. - pt.: 10.00 - 16.00

Tel: 606 902 148

LEK DENT Chełm
ul. Wołyńska 32
Dr n. med. **Krzysztof Wojewoda**
Specjalista Ginekolog-Położnik
zaprasza

wtorki środy piątki

- USG i KTG (w ramach wizyty)
- Kolposkopia

Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

APTEKA pomocna

pn - pt 7:00 - 20:00
sob 8:00 - 18:00

ul. Szpitalna 40
Chełm

● REGION 700 tysięcy złotych dla krasnostawskiego sportu. Kto ile dostał?

Podział dotacji wywołał burzę w sieci

Zrobiło się głośno o pieniądzach przeznaczonych przez samorząd na sport w Krasnymstawie. W 2026 roku na ten cel wyasygnowano z budżetu miasta 700 tysięcy złotych. Podziału tych środków jak zwykle wywołał duże poruszenie. W internecie komentarze mieszkańcy dyskutują o wysokości dotacji przyznanych poszczególnym klubom.

700 tysięcy złotych dla krasnostawskiego sportu

Już w ubiegłym roku burmistrz Daniel Miciuła zwiększył pulę dotacji na sport. W tegorocznym budżecie miasta na ten cel przeznaczono także 700 tys. zł. Ze wsparcia korzysta obecnie 11 klubów. Najwięcej otrzymał Krasnostawski Klub Sportowy „START 1944” – 280 tys. zł. Ludowy Międzyszkolny Klub Sportowy przy Zespole Szkół nr 2 w Krasnymstawie dostał 119 tys. zł, a Uczniowski Klub Sportowy „JEDYNKA” przy Szkole Podstawowej nr 1 – 82 tys. zł. Klub Taekwondo „SOKÓŁ” w Krasnymstawie ma wsparcie w wysokości 63 tys. zł, a Krasnostawski Klub Sportowy „KINGA” – 34 tys. Uczniowski Klub Sportowy „Wodnik Krasnostaw” otrzymał 35 tys., Klub Piłki Siatkowej Krasnostaw – 30 tys., a Uczniowski Klub Sportowy „SONGO” – 17 tys. zł. Kolejne dotacje otrzymały Krasnostawski

Międzyszkolny Klub Sportowy „JUNIOR” (16 tys.), Uczniowski Klub Sportowy „ROCKY” (18 tys.) oraz Uczniowski Klub Sportowy „FREAK DANCE”, który otrzymał 6 tys. zł.

START 1944 w centrum dyskusji

W tym roku największą kwotę, czyli 280 tys. zł otrzymał Klub Sportowy „START 1944” Krasnostaw. I to właśnie jest przyczyną zagorzałej internetowej dyskusji, która wywołał były radny. Komentujący dziwią się, że ten klub został tak wyróżniony i zgarnął tak dużą pulę. Niektórzy podnoszą, że trenują w nim m.in. seniorzy, a powinno się bardziej inwestować w młodych.

Prezes klubu Marek Kwiecień podkreśla, że klub działa dziś w realiach, które znacząco różnią się od sytuacji innych klubów sportowych działających na terenie miasta. Szczególnie pod względem finansowym, gdyż potrzeby klubu są dwukrotnie wyższe od dotacji.

-Przed wszystkim warto podkreślić, że Start Krasnostaw to nie tylko drużyna seniorów. W klubie funkcjonują obecnie dwie drużyny młodzieżowe: juniorzy młodszy rywalizujący w lidze wojewódzkiej oraz trampkarze grający w lidze chełmskiej. Od 1 lipca dołączy do nas kolejna grupa – rocznik 2013, prowadzony przez trenera

Berbecia, przechodzący z UKS Jedyńka Krasnostaw. To oznacza, że klub będzie miał trzy zespoły młodzieżowe – wyjaśnia.

Kwiecień podkreśla też, że rywalizować, trzeba mieć odpowiednie środki. - Chcę podkreślić jedną rzecz: burmistrz Daniel Miciuła znacząco zwiększył dotacje dla wszystkich klubów. To była największa zmiana od lat i trzeba to docenić. Jest to inwestycja w sport, w dzieci, w zdrowie. To zwróci się miastu w przyszłości – mniejszymi kosztami w służbie zdrowia i bardziej aktywną młodzieżą. Aplikowaliśmy o wyższą kwotę niż otrzymane 280 tysięcy, zdecydowanie wyższą. Ale rozumiemy też realia budżetu miasta. Mam nadzieję, że nasza współpraca będzie dalej rozwijała się w dobrym kierunku – mówi prezes.

Prezes przyznaje, że otrzymaną dotacją to zdecydowanie za mało, aby klub mógł sprawnie działać. Jak więc udaje się pozyskać dodatkowe środki? - Szukamy sponsorów, korzystamy z programów rządowych, aplikujemy w każdym możliwym konkursie. Rok 2025 zamknęliśmy z niewielkim zadłużeniem, podobnym do tego, które zastałem, obejmując klub w lutym 2025 r. Naszym ambitym celem jest to, by w 2026 roku zakończyć sezon bez żadnych długów – podkreśla.

I dodaje: - Nie można też patrzeć na Start Krasnostaw w odezwaniu od UKS-u Jedyńki Krasnostaw. To świetnie poukładany klub, w którym trenuje ok. 120 dzieci w sześciu grupach. Mamy podpisaną umowę o współpracy i liczę, że w kolejnych latach coraz więcej wychowanków Jedyńki będzie zasilać drużyny juniorskie i seniorskie Startu. To wymaga czasu i inwestycji. W jednych

rocznikach jest więcej młodzieży, w innych mniej. To naturalne – podkreśla prezes.

Nie ukrywa, że IV liga stała się ligą półprofesjonalną i chcąc rywalizować, trzeba mieć odpowiednie środki.

- Chcę podkreślić jedną rzecz: burmistrz Daniel Miciuła znacząco zwiększył dotacje dla wszystkich klubów. To była największa zmiana od lat i trzeba to docenić. Jest to inwestycja w sport, w dzieci, w zdrowie. To zwróci się miastu w przyszłości – mniejszymi kosztami w służbie zdrowia i bardziej aktywną młodzieżą. Aplikowaliśmy o wyższą kwotę niż otrzymane 280 tysięcy, zdecydowanie wyższą. Ale rozumiemy też realia budżetu miasta. Mam nadzieję, że nasza współpraca będzie dalej rozwijała się w dobrym kierunku – mówi prezes.

Burmistrz komentuje internetowe dyskusje

A co na to Daniel Miciuła, burmistrz Krasnostaw? Podkreśla, że kwota przeznaczona na sport w 2026 r. pozostała bez zmian w stosunku do roku ubiegłego.

- Przypomnę, że została ona zwiększona w 2025 r. o 200 tys. zł - to wzrost o 40% w stosunku do 2024 r. Komisja rekomendowała mi, żeby wartości na kluby, które złożyły wnioski, pozostawić na poziomie z 2025 r., zwłaszcza że nie zmieniła się kwota w budżecie. Nazywanie skandalem przez byłego radnego podziału środków jest szczytem hipokryzji. W ubiegłej kadencji to on najgłośniej podnosił, że miasto nie wspiera w odpowiedni sposób jego ukochanego klubu. Teraz twierdzi, że jest przezsacowany, a za chwilę stwierdza,

że jest wiernym kibicem i dzięki je marszałkowi za dodatkowe wsparcie. Ja się pogubiłem, myślę, że sporo mieszkańców także. Podział kosztów z ubiegłych lat pozostaje niezmienny, a całe zamieszanie oceniam jako krzyk, żeby krzyknąć. Istnieć i być. Skandal to odbył się na Radzie Gospodarczej, po której wspomniani byli radni się śmiertelnie obrażali na burmistrza i od tej pory wszystko neguje, jednocześnie kreując swoją osobę na wszechwiedzącą i znającą się na każdym temacie - komentuje sytuację burmistrz Daniel Miciuła.

Porównanie z innymi klubami regionu

Trudno porównywać zupełnie różne kluby sportowe, które działają w różnych dyscyplinach. Aby ocenić wartość dofinansowań, najlepiej jest skonfrontować problem z klubami sportowymi, które są na podobnym poziomie i grają w tej samej lidze. Nam udało się porozmawiać z zarządem klubu Bug Hanna.

- W tym roku nasz klub otrzymał dotację w wysokości 500 tys. zł. W strukturze klubu działają dwie drużyny seniorskie oraz pięć grup młodzieżowych. Co wyróżnia naszą organizację w regionie, to fakt, że młodzieżowe grupy treningowe są całkowicie bezpłatne – zawodnicy nie płacą żadnych składek. To właśnie dlatego nasza dotacja jest tak wysoka – powiedział Hubert Kowalik, działacz klubu.

Podkreślił też, koszty prowadzenia drużyny seniorów również rosną, i pomimo sporej dotacji klub musi poszukiwać dodatkowych źródeł finansowania, aby w pełni sprawnie działał.

- Czwarta liga to już poziom półzawodowy, co oznacza dodatkowe wydatki związane z dojazdami na mecze, wyżywieniem zawodników, a także organizacją spotkań u siebie, gdzie trzeba opłacić speakera czy ochronę – dodał Kowalik.

Prezydenta Zamościa w tym roku na sport „wydał” 3 365 000 zł. Dotacja dla Stowarzyszenia „K.S. Hetman Zamość”, który gra w tej samej lidze, na razie wyniosła 800 tys. zł. i są to pieniądze tylko na uczestnictwo drużyny seniorów w rundzie wiosennej oraz szkolenie dzieci i młodzieży w Akademii Piłkarskiej Hetman Zamość wraz z rozgrywkami młodych drużyn.

Natomiast Klub LKS Orleńta -Spomlek Radzyń Podlaski otrzymał w br. w ramach konkursu otwartego, organizowanego przez Urząd Miasta Radzyń Podlaski, 70 000 zł na organizację wydarzeń ligowych w ramach seniorskiej piłki nożnej oraz 130 000 zł na prowadzenie akademii piłkarskiej i szkolenie młodzieży.

- Dodatkowo otrzymaliśmy wsparcie ze starostwa powiatowego na szkolenie młodzieży – ok.10 tys. zł. Ponadto w ub. r. z Narodowego Instytutu Wolności udało nam się pozyskać 300 tys. zł na dwuroczny projekt rozwoju akademii piłkarskiej. Prowadzimy 10 grup młodzieżowych w różnym wieku, ok. 240 dzieci i młodzieży. O ile kwoty na prowadzenie akademii pozwalają nam na utrzymanie szkolenia młodzieży, o tyle kwota na prowadzenie drużyny seniorów nie pozwolił nam na utrzymanie poziomu IV ligi - poinformował Jarosław Król, wiceprezes Zarządu LKS Orleńta - Spomlek Radzyń Podlaski. AK

Walczyła w sercu Anglii

● KARATE Estera Szopa, jedna z najbardziej doświadczonych zawodniczek Klubu Karate Kyokushin Kanku w Chełmie, ma za sobą pierwszy w tym roku zagraniczny start. Wzięła udział w turnieju IKO London Open, który zgromadził blisko 300 reprezentantów kilkunastu państw.

Estera Szopa startowała w kategorii juniorek młodszych +55 kg i już w pierwszym pojedynku została rozstawiona z cięższą o ponad 20 kg rywal-



ką. Mimo ambitnej postawy zawodniczka Kanku musiała uznać wyższość przeciwniczki i odpadła z rywalizacji. MP

Rywalizowali w Rzeszowie

● LEKKOATLETYKA Dwukrotna wizyta w stolicy województwa podkarpackiego była testem formy lekkoatletów MKL-u Chełm przed najważniejszymi tegorocznymi startami.

W III Ogólnopolskim Halowym Mityngu POZLA w Rzeszowie klub miał pięcioosobową reprezentację. Szymon Januszanis, który jest również lekkoatletą AZS-u UMCS Lublin, osiągnął wynik 22,96 sek. w biegu na 200 m i 7,35 sek. w biegu na 60 m. Występująca w barwach chełmskiego i lubelskiego klubu Martyna Wawryniuk ustanowiła wyniki 26,28 sek. na 200 m oraz 8,18 sek. na 60 m. Na dłuższym z tych dystansów nowe rekordy życiowe pobiły dwie inne zawodniczki MKL-u Chełm. Hanna Stachniuk dotarła do mety w 26,31 sek., zaś

Wiktoria Hryszko w 26,96 sek. Obie startowały także w biegu na 60 m, osiągając tam czasy - odpowiednio - 8,26 sek. i 8,35 sek. W biegu na 200 m i na 300 m nie powiodło się natomiast Miłoszowi Zazuli, ponieważ został zdyskwalifikowany.

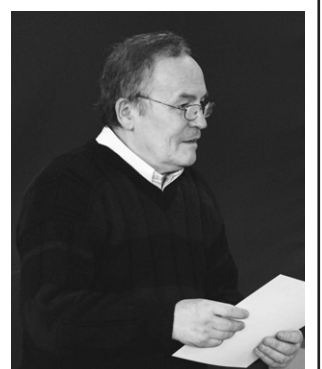
Ostatni z tych zawodników „odrobił straty” podczas IV mityngu, którego gospodarzem również było serce Podkarpacia. Miłosz ustanowił w nim dwie życiówki, 200 m pokonując w 23,75 sek., zaś 300 m w 37,47 sek. Na pierwszym z tych dystansów Hanna Stachniuk osiągnęła rezultat 26,53 sek., Wiktoria Hryszko 27,12 sek., a Laura Stempkowska 29,15 (rekord życiowy). Natalia Wawryniuk startowała natomiast w biegu na 300 m i do mety dotarła w 42,36 sek. MP

Zmarł Edward Chowra

Nie żyje Edward Chowra, wieloletni trener sekcji szachowej MKS-u Agros Chełm, pasjonat i popularyzator królewskiej gry wśród wielu pokoleń mieszkańców powiatu chełmskiego.

Edward Chowra od dawna był zaangażowany w tworzenie społeczności szachowej, zarówno jako szkoleniowiec, jak i sędzia zmagania na szczeblu lokalnym. Był twórcą Grand Prix o Puchar Prezesa MKS-u Agros Chełm, jak również angażował się w rozwój powstałej w zeszłym roku Szachowej Ligi Szkolnej.

Przez lata był nie tylko nauczycielem królewskiej gry, ale przede wszystkim mentorem, wychowawcą i pasjonatem, który potrafił zarazić miłością do szachów kolejne pokolenia zawodników. Dzięki jego zaangażowaniu, cierpliwości i wizji sekcja szachowa stała się ważną częścią



historii naszego klubu i miejscem rozwoju wielu młodych ludzi - tak trenera żegna MKS Agros Chełm na swoim profilu na Facebooku.

Edward Chowra od lat był aktywnie związany z naszą redakcją, na bieżąco zdając relacje sportowe ze zmagania w królewskiej grze. Rodzinie i bliskim składamy wyrazy współczucia. MP

NOWOŚĆ!!!
Sprawdzenie auta przed zakupem

- elementy, które były malowane
- geometrie i stan zawieszenia
- komputerowy odczyt usterek
- stan układu hamulcowego

MOTO-POL
Chełm, al. Przyjaźni 2
tel./fax (82) 565 50 30

GOODYEAR DUNLOP FULDA DEBICA

CHEŁM OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
CHEŁM
Dembowskiego 1/2

Trzykrotnie stanęli na podium

● PŁYWANIE Coroczne Mistrzostwa Województwa Lubelskiego w wieloboju pływackim powiększyły dorobek medalowy zawodników UKS-u Wodnik Krasnostaw. Klub wystawił do tej rywalizacji czworo reprezentantów. Najlepiej z nich wypadła kadrowiczka Zuzanna Zdybel, która była pierwsza na 50 m stylem grzbietowym oraz trzecia na 400 m stylem dowolnym. Igor Smorga uplasował się na najwyższym stopniu podium (ex aequo z innym zawodnikiem) na 50 m stylem motylkowym oraz na 11 miej-

scu w kraulu. Emilia Dyško zajęła piątą lokatę na 50 m stylem motylkowym oraz 22. na 400 m kraulem. Na dalszych pozycjach znalazła się Maja Kasprzak, która dopiero od niedawna zaczęła brać udział w rywalizacji sportowej. MP

Zatrzymali cenny punkt

● **SIATKÓWKA** Po ponad dwóch godzinach zaciętej gry zespół InPostu ChKS Chełm 2:3 (17:25, 17:25, 25:22, 25:17, 12:15) uległ we własnej hali Jastrzębskiemu Węgłowi. Nagrodę MVP spotkania zdobył Benjamin Toniutti. Kolejny mecz biało-zieloni zagrają na wyjeździe 14 lutego, mierząc się z Asseco Resovia Rzeszów.

Mecz otworzyli gospodarze, a punkt zdobył Remigiusz Kapica, jak jego ataku nie zdołał odeprzeć Michał Gierżot. Kilka minut później biało-zielonym przyszło ścigać wynik, kiedy przyjezdni wyszli na prowadzenie i robili wszystko, żeby je utrzymać. I byli w tym skuteczni, ponieważ różnica punktowa stawała się coraz większa. Skład szkolony przez Krzysztofa Andrzejewskiego zatrzymał się na poziomie 17 oczek, a ostatni ofensywnie zdobył Łukasz Swodczyk, kiedy rywale mieli już 23 punkty. Za moment do piłki setowej doprowadził Gierżot, a przy następnej wymianie blok warty wygranej partii ustawił Mateusz Kufka.

Po krótkim wyrównanym początku drugiej części meczu, inicjatywę znów zaczęli prze-

mować przyjezdni, podobnie jak wcześniej odskakując od gospodarzy na kilka punktów. Bliźniaczo, jak w poprzednim secie, biało-zieloni zdobyli 17 punktów, a ostatni z nich - przy stanie 23 oczka dla Jastrzębskiego Węgła - „dorzucił” im Gierżot, myśląc się w polu serwisowym. Po chwili się zrehabilitował, doprowadzając do setballa, a przy ostatniej w tej partii wymianie obili blok ustawiony przez Jay’a Blankenau, wysyłając piłkę poza zasięg Chełmian.

Trzecia część meczu rozpoczęła się niemal identycznie jak dwóch poprzednich i dopiero w drugiej połowie sytuacja zaczęła się zmieniać. Biało-zieloni zaciekle ścigali wynik i zbliżyli się do Jastrzębian na 16:17, do czego przyczynił się Amirhossein Esfandiar, wykorzystując do tego blok Łukasza Usowicza. Chwilę później na tablicy pojawił się remis, kiedy atak Łukasza Kaczmarka zablokował Łukasz Swodczyk. InPost przejął inicjatywę i wyszedł na minimalną przewagę, której nie oddał do końca partii. Goście dotarli do pułapu 22 oczek, a w polu serwisowym pojawił się Anton Brehme. Po jego zagrywce piłkę przejął To-

masz Piotrowski, dobrze przejął ją Blankenau i atakiem akcję wykończył Mariusz Marcyniak.

Gospodarze meczu postanowili iść za ciosem w czwartej partii, jednak zespół gości nie miał zamiaru ułatwić im tego zadania i siły się wyrównały, chociaż to biało-zielonym częściej udawało się oddalać na minimalny dystans. Zwrot akcji nastąpił po remisie 12:12, do którego doprowadził atak Nicolasa Szerszenia, którego nie odebrał Kapica. W następnej akcji „odwet” wzięła Esfandiar, a kolejnej szczelny blok ustawił Piotrowski, później zaś ofensywnie popisał się Marcyniak, dzięki czemu Chełmianie wyszli na prowadzenie 15:12. Niedługo później biało-zieloni znaleźli się blisko tie-breaku, zdobywając 23. oczko, kiedy przeciwnicy mieli ich 16. Podopieczni trenera Andrzeja Kowala walczyli jeszcze przez chwilę, najpierw za sprawą ataku Kaczmarka, a później bloku Usowicza. Był to jednak ich ostatni zryw, ponieważ gospodarze doprowadzili do piłki setowej, kiedy Amirhossein Esfandiar przebił się przez obronę Maksymiliana Graniecznego. Następną wymiana była już



foto: Krzysztof Kwiatek

ostatnią w czwartej partii, a jej „zgarńnięcie” zapewnił Irańczyk po ofensywnym bloku.

Tie-break otworzyli gospodarze, sięgając po pierwszy punkt po ataku Esfandiar. Chwilę później w zagrywce pomylił się Marcyniak, a goście nie zmarnowali otrzymanej szansy. Drugie oczko zdobył Gierżot asem serwisowym, który dodatkowo powtórzył. Trzeci raz mu się to nie udało, jednak ta pomyłka niewiele zmieniła. Drużyna przyjezdnych trzymała lekki dystans od Chełmian, chociaż

ci zdołali zbliżyć się na 11:12. Kilka chwil później goście mieli już piłkę meczową po dobrze ustawionym przez Kufkę bloku. 12. i ostatni punkt „oddał” biało-zielonym Kaczmarek, myśląc się podczas serwisu, jednak ten sam błąd popełnił Swodczyk i rywale wywieźli z Chełma dwa oczka.

- Punkt z Jastrzębskim Węgłem to cenna zdobycz, patrząc na naszą sytuację w tabeli, więc na pewno się cieszymy, chociaż czujemy też lekki niedosyt - mówi trener Krzysztof Andrzejewski. - Mierzyliśmy się z mocnym ry-

walem, doprowadziliśmy do tie-breaku, mieliśmy nawet apetyt na zwycięstwo. Niestety dla nas, w piątej partii przewaga rywali była wyraźna. Można powiedzieć, że mecz miał dwie twarze, bo do połowy trzeciej partii to Jastrzębski Węgiel dominował pod siatką. Później natomiast nasza gra się zązębiła, zaczęliśmy przejmować kontrolę i dostarczyliśmy mnóstwo emocji kibicom. Przeegraliśmy, ale szanujemy zdobyty punkt.

Więcej zdjęć ze spotkania na supertydzien.pl. MP

Na londyńskim podium

● **KARATE** Pierwszy tegoroczny zagraniczny start mają z sobą wychowankowie i trenerzy Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. Wrócili oni z medalami ze stolicy Anglii, gdzie brali udział w turnieju IKO London Open, który zgromadził blisko 300 zawodników z 15 krajów.

Szymon Grabowski, który stoczył trzy pojedynki skończone przed czasem, uplasował się na najwyższym stopniu podium. Na drugim londyńską rywalizację zakończył Adam Wójtowicz, który także podejmował trzech przeciwników. W finale rywał trafił go w kask, zdobywając tym samym wazari i zwyciężając walkę. Aleksander Witkowski, który stoczył dwa pojedynki, uplasował się na czwartej lokacie, natomiast Dawid Wurszt (startował w kat. do



70 kg, ważąc 56 kg), musiał uznać wyższość konkurenta. Sensei Wojciech Kłodnicki, po wyrównanym starciu, nie dotarł do strefy medalowej, o czym przesądziła

decyzja sędziów. Z kolei sensei Bartłomiej Zakrzewski, który startował w kata (kat. wiekowa 35+) ostatecznie zajął piąte miejsce w gronie 12 zawodników. MP

Czwarty triumf z rzędu

● **STRZELECTWO** Reprezentujący sekcję strzelecką Fabryki Sportu oraz Klub Magnum Kamil Mirzwa po raz kolejny nie dał szans rywalom w zmaganiach Zimowej Ligi Indoor. Zawody po raz ostatni rozegrały się w byłej Fabryce Samochodów Osobowych w Warszawie, ponieważ obiekt został wykupiony przez dewelopera i zostanie zastąpiony blokami mieszkalnymi.

Finałowe zmagania obecnej Zimowej Ligi Indoor Kamil Mirzwa ukończył na drugim miejscu w klasie standard, ze stratą 1,36 proc. do zwycięzcy, który jest jednocześnie aktualnym mistrzem Polski.



- Tym razem strzelałem z kalibru major, który jest lepiej punktowany, bo jest trudniejszy do „okielznania”. Jestem zadowolony z wyniku, w pierwszych zawodach byłem drugi, w drugich trze-

ci, ostatnie zakończyłem na środkowym stopniu podium, co ostatecznie przyniosło mi zwycięstwo w lidze, i to czwarty sezon z rzędu - podsumowuje chełmski strzelec. MP

Rekordowe występy w Rzeszowie

● **LEKKOATLETYKA** Stolica województwa podkarpackiego po raz kolejny okazała się szczęśliwa dla reprezentantów MKS-u Agros Chełm. Do rozgrywanego tam IV Ogólnopolskiego Halowego Mityngu POZLA klub wystawił 17 zawodników, którzy poprawili swoje rekordy życiowe, testując formę przed zbliżającymi się Mistrzostwami Polski U18 oraz U20.

Wyniki uzyskane przez lekkoatletów chełmskiego Agrosu przedstawiają się następująco: Kacper Charkot - 7,69 m w pchnięciu kulą (PB), Natalia Jagiełło - 135 cm w skoku wzwyż (PB), Wiktoria Nadolska - 3 min 11,79 sek. w biegu na 1000 m (PB poprawiony o blisko 5 sek.), Aleksander Żeleźnicki - 1 min 31,45 sek.



w biegu na 600 m (PB poprawiony o ponad 3 sek.), Wiktor

Wójtowicz - 32,75 sek. (PB) w biegu na 200 m, Hubert Rej-

mak - 2 min 57,54 sek. w biegu na 1000 m (PB poprawiony

o ponad 20 sek.), Mateusz Skórzewski - 7,89 sek. w biegu na

60 m (PB) oraz 25,74 sek. w biegu na 200 m (PB), Franciszek Józefczak - 1 min 34,37 sek. w biegu na 600 m (PB poprawiony o ponad 2 sek.), Amelia Kogut - 61,56 sek. w biegu na 400 m (PB poprawiony o blisko 2 sek.), Julia Morawska - 2 min 9,9 sek. w biegu na 600 m (PB), Lena Pilipczuk - 1 min 50,94 sek. w biegu na 600 m (PB poprawiony o prawie 3 sek.), Antoni Ćwiek - 34,02 sek. w biegu na 200 m (PB), Igor Marszał - 1 min 53,75 sek. w biegu na 600 m (PB poprawiony o ponad 15 sek.), Bartłomiej Grela - 3 min 19,42 sek. w biegu na 1000 m (PB poprawiony o niecałe 2 sek.), Stanisław Czapla - 7,85 sek. w biegu na 60 m (PB) oraz 25,75 sek. w biegu na 200 m (PB).

*PB - rekord życiowy MP

Biegacze się rozkręcają

● **BIEGI** Niedzica oraz Głogów Małopolski były miejscami rywalizacji, w których nie zabrakło reprezentantów Chełm Biega oraz sekcji biegowej Ruchu Izbica.

W pierwszej z tych miejscowości, u podnóża Pienin, rozegrany został IX Zimowy Janosik Race Series, który zgromadził blisko 500 osób z całej Polski, ścigających się na kilku dystansach. Chełm Biega reprezentował tam **Józef Wójcik**, który trasę poprowadzoną brzegiem Jeziora Czorsztyńskiego i liczącą 10 km pokonał w 50 min 13 sek., co dało mu pewne zwycięstwo w kategorii M50 oraz 11. miejsce w open. W Niedzicy zameldowali się również dwaj reprezentanci sekcji biegowej Ruchu Izbica. **Piotr Czemerzys** wybrał najdłuższy 55-kilometrowy dystans, w którym czasem 6 godz. 39 min 54 sek. zapewnił sobie dziesiąte miejsce w open. Z kolei **Marek Antończak** zdecydował się na trasę liczącą 30 km i do mety dotarł jako drugi w kategorii wiekowej oraz ósmy w open, do czego przyczynił się rezultat



3 godz. 17 min 31 sek.

- Warto dodać, że przed rozpoczęciem zmagani organizatorzy podsumowali zeszłoroczne starty, a w nich na 55-kilometrowym dystansie zwyciężył **Piotr Czemerzys**, wyprzedzając drugiego zawodnika o ponad 100 punktów. **Marek Antończak** w poprzednim sezonie, na krótszej trasie, otarł się o podium, finalnie zajmując czwartą lokatę - mówi **Paweł**

Zieliński z sekcji biegowej Ruchu Izbica.

W tym samym czasie inny reprezentant sekcji biegowej Ruchu Izbica - **Andrzej Łoiński** - udał się do Głogowa Małopolskiego, aby zmierzyć się z Zimowym Triathlonem. 500 m pływania w basenie, 14 km crossowej jazdy rowerem oraz 3 km biegu pokonał w łącznym czasie 23 min 45 sek., co przelożyło się na trzecią lokatę w open. **MP**

Oberda znów na podium

● **STRZELECTWO** Z jednym medalem z rozgrywanych w Pucku 19. Międzynarodowych Zawodów Klasyfikacyjnych „Zaślubiny z morzem” wrócili reprezentanci MKS-u Dragon Chełm. Startowali tam w konkurencji

karabinu pneumatycznego.

Mateusz Oberda w pierwszej rundzie uplasował się na najniższym stopniu podium w kategorii młodzików, zdobywając 399,1 pkt, w drugiej natomiast zajął czwartą lokatę

z wynikiem 387,2 pkt. Z kolei wśród seniorów **Damian Siedlecki** w pierwszym strzeleniu był siódmy (609,6 pkt) i szósty w finale, w drugim natomiast osiągnął rezultat 615,2 pkt, co dało mu szóste miejsce. **MP**



fol. Klub Strzelecki Grot

Kolejne ligowe punkty



III-ligowcy Żaczka w czarnych strojach

● **TENIS STOŁOWY** III-ligowy skład UKS-u Żaczka Fajslawice zachował miejsce lidera po kolejnym zwycięskim meczu. Punkty w rozgrywkach dopisali do konta także reprezentanci KS-u Ogniwa Chełm.

III-ligowa drużyna fajslawickiego Żaczka w składzie: **Antonina Serafin, Paweł Suszek, Bartłomiej Świdnik, Konrad Korzeniowski** oraz **Piotr Piórkowski**, pewnie, bo 8:2 pokonała rywali z Lewar-

tu Lubartów. Wyższość przeciwniczek z KU PANS Chełm musiały natomiast uznać zawodniczki klubu walczące o punkty w II lidze, przegrywając z nimi 0:10. W tym spotkaniu UKS Żaczek Fajslawice był reprezentowany przez: **Alicję Bochniarz, Katarzynę Wasil, Paulę Ruszniak** i **Nikolę Urbańczyk**.

- W tym samym czasie dwie nasze zawodniczki brały udział w Wojewódzkim Turnieju Kwa-

fikacyjnym Skrzatek i Skrzaticów - mówi trener **Tadeusz Bochniarz**. - **Alicja Suszek** zajęła w nim siódme, a **Marcelina Wypych** dziewiąte miejsce.

Ligowe punkty dopisali również do konta II-ligowcy Ogniwa Chełm. Zespół 6:4 pokonał na wyjeździe drużynę Kłosa Wola Skromowska, do czego przyczynili się: **Marcin Chrzanowski, Piotr Linde, Patryk Bednarz** oraz **Adrian Kubajka**. **MP**

Grali w Świdniku

● **PIŁKA NOŻNA** Zespół Huraganu Pniówno wziął udział w Turnieju Oldboyów 45+ o Puchar Burmistrza Świdnika i zajął tam szóstą lokatę.

Drużyna wystąpiła w składzie: **Krzysztof Banucha, Grzegorz Grądek, Nico Reghin, Piotr Pitura, Grzegorz Woźniak, Michał Marciniak, Albert Kozłowski, Grzegorz Depta, Piotr Sawicki, Daniel Kulikowski, Tomasz Poleszak** i **Wojciech Wójtowicz**. **MP**



Szkolne zmagania przy stołach



● **TENIS STOŁOWY** W Liceum Ogólnokształcącym w Siedliszczu rozegrano indywidualne i drużynowe zmagania w tenisie stołowym.

Wśród dziewcząt pierwsze miejsce zajęła **Zuzanna Pavlik**

(LO Siedliszcze), drugie **Wiktoria Dzwonkowska** (ZS CKR Okszów), zaś trzecie **Martyna Farian** (ZS CKR Okszów). Wśród chłopców wygrał **Łukasz Walczuk**, za nim znalazł się **Hubert Kaczanowski**, a podium za-

mknął **Miłosz Nadolski** (wszyscy z ZS CKR Okszów). W klasyfikacji drużynowej wygrana przypadła tenisistkom i tenisistom z Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Okszowie (opiekun **Agnieszka Szejda**). **MP**

ZAMÓW OGŁOSZENIE przez SMS

KROK 1

Wpisz w telefonie komórkowym dowolnej sieci SMS z treścią ogłoszenia, podając kolejno:

- kod rubryki (wybierając właściwy z listy obok)
- treść ogłoszenia (podać koniecznie numer telefonu kontaktowego, w przypadku stacjonarnego należy wpisać numer kierunkowy)

PRZYKŁAD ST.zwr.Oddam szczeniaczka w dobre ręce.tel. (82) 555-00-33, 012-345-678

Pomiędzy wyrazami w treści ogłoszenia należy robić odstępy. SMS z ogłoszeniem może zawierać maksymalną ilość znaków* włącznie z kodem rubryki (za znak uważamy literę, cyfrę, spację, znak interpunkcyjny itd.)

Nie należy używać polskich znaków (ł, ś,ń,ż,ć,ż,ę,ą).

KROK 2

OGŁOSZENIA DROBNE

DO 60 ZNAKÓW

Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 74567

Koszt SMS-a 4,92 zł z VAT

W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

OGŁOSZENIA W DZIALE USŁUGI (bez ramki)

DO 60 ZNAKÓW

Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 79567

Koszt SMS-a 11,07 zł z VAT

W przypadku przekroczenia 60 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

DO 100 ZNAKÓW

Wyślij SMS z treścią ogłoszenia pod numer 91991

Koszt SMS-a 23,37 zł z VAT

W przypadku przekroczenia 100 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

OGŁOSZENIA W RAMCE USŁUGI LUB INNE

DO 90 ZNAKÓW

Wyślij SMS z treścią pod numer 91991

Koszt SMS-a 23,37 zł z VAT

W przypadku przekroczenia 90 znaków, ogłoszenie nie będzie zaakceptowane.

Po zweryfikowaniu ogłoszenia przez Dział Ogłoszeń pod względem jego zgodności z zasadami określonymi w regulaminie zamieszczenia ogłoszeń przez SMS, otrzymasz potwierdzenie przyjęcia lub odrzucenia ogłoszenia.

Ogłoszenie ukaże się w najbliższym poniedziałkowym wydaniu „Super Tygodnia Chełmskiego“, jeżeli wyślesz je do czwartku do godz. 12.00**

Treść ogłoszenia powinna być zgodna z obowiązującym regulaminem Super Tygodnia Chełmskiego.

* W przypadku przekroczenia dopuszczalnej liczby znaków, Dział Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do modyfikacji treści ogłoszenia lub jego nieopublikowania.

** Dział ogłoszeń zastrzega sobie prawo do nieopublikowania ogłoszenia w podanym wyżej terminie z powodów technicznych lub w przypadku przesunięcia daty wydania.

W takiej sytuacji ogłoszenie zostanie opublikowane w pierwszym możliwym terminie. Opłata z tytułu przesłania niezgodnego SMS-a nie podlega zwrotowi.

Wszelkie uwagi, pytania oraz reklamacje prosimy kierować na adres: Biuro Reklam i Ogłoszeń, 22-100 Chełm, ul.: Lubelska 31

tel. 82 565 27 05

e-mail: reklama@supertydzien.pl

NAZWA	PREFIKS	BRAMKI	TARYFY	LICZBA ZNAKÓW
Ogłoszenie DROBNE	ST	74567	4,92 PLN z VAT	do 60
Ogłoszenie USŁUGI BEZ RAMKI	ST	79567	11,07 PLN z VAT	do 60
		91991	23,37 PLN z VAT	do 100
Ogłoszenie USŁUGI LUB INNE W RAMCE	STC	91991	23,37 PLN z VAT	do 90

RUBRYKI

KATEGORIA	PREFIKS
motoryzacja	mot
kupię	kp
zamienię	zam
wynajmę	wyn
usługi	usl
sprzedam nieruchomości	spn
sprzedam inne	spi
zwierzęta	zwr
inne	i
zdrowie i medycyna	zim
rolnicze	rol
nauka	nk
szukam pracy	sp
dam pracę	dp

MOTORYZACJA

• SAMOCHODY SPRZEDAŻ

Sprzedam. Opel Vectra, 1.8 benzyna, gaz, 1991 r., zabytek, ważny przegląd i OC, zadbane, silnik i blacharka w stanie bdb. Tel. 784 195 660.

Passat 1,9 tdi, 2002 r., z Niemiec. Tel. 732 808 900.

Peugeot bus, 9 miejsc, 2014 r. Tel. 732 808 900.

Audi A4, 2006 r., z Niemiec. Tel. 732 808 900.

Polonez Caro Plus, 1998 r., benzyna, gaz, 124 000 km przebiegu, 1 właściciel. Tel. 603 528 889.

Sprzedam. Opel Astra III H, 1.6 kombi, 2012 rok, z salonu, 1 właściciel, c. 21 000 zł. Tel. 602 469 322.

Sprzedam. Fiat Grande Punto, 1.2 benzyna + LPG, elektryczne szyby i lusterka, nowy akumulator, opony. Tel. 506 468 070.

Citroen C1 van, 1.0 benzyna + gaz, 2 komplety opon, aktualne opłaty, centralny zamek, radio. Tel. 506 468 070.

ŚNIEŻNE POGOTOWIE USŁUGI ZWYŻKA

OFERUJEMY

- ODŚNIEŻANIE DACHÓW I POSESJI
- SKUWANIE LODU
- WYCINKA DRZEW
- KOSZENIE TRAWNIKÓW
- PRACE MALARSKO BUDOWLANE
- MYCIE I ODGRZYBIANIE ELEWACJI
- MALOWANIE DACHÓW

UP MAX
790 332 224
www.maxup.pl
kontakt@maxup.pl

Sprzedam. Mercedes Cabrio CLK, 1999 r., 2.0 benz. + LPG, pełna elektryka, skóra, opłaty aktualne. Tel. 506 468 070.

• MOTORYZACYJNE INNE

Sprzedam. Przyczepka sam, zarejestrowana, przyczepka 210 x 125 x 50 bez rejestru, c. 2 250 zł. Tel. 691 742 826.

Kupię. Przyczepka do samochodu, dł. 2,10 m, oplanowana. Tel. 788 798 575.

Sprzedam. Chłodnica Peugeot 106 - 107, nowa. Tel. 507 377 277.

NIERUCHOMOŚCI

• DOMY

Sprzedam. Dom - 65 mkw., umeblowany, kominek, działka - 5 a, jez. Dębowy Las, c. 399 000 zł. Tel. 780 114 287.

Sprzedam. Budynek murowany - 88 mkw., z działką - 6 a, Bukowa Wielka, c. 195 000 zł. Tel. 508 366 797.

Sprzedam. Dom, parter i piętro, do zamieszkania, z budynkami gospodarczymi i z ziemią lub bez, tanio. Tel. 696 008 550.

Sprzedam. Dom - 195 mkw., Chełm, ul. Dembowskiego. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Dom - 87 mkw., działka - 24 a, z budynkiem 90 mkw., Rejowiec Fabryczny, c. 410 000 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. Dom - 83 mkw., działka - 45 a, obok lasu, Krasnystaw ul. Kłosowskiego, c. 499 000 zł. Tel. 780 114 617.

• MIESZKANIA

Sprzedam. M-4 - 60 mkw., 3 pokoje, III p., os. Słoneczne, ul. Wieniawskiego. Tel. 607 938 380.

Sprzedam. Poddasze - 56,09 mkw., 2 pokoje, I p., do aranżacji, Andrzejów, gm. Kamień, c. 135 000 zł. Tel. 786 611 747.

Sprzedam. M-3 - 54 mkw., I piętro, Chełm, ul. Lubelska, centrum, blisko sklepy, c. 339 000 zł. Tel. 786 611 747.

Sprzedam. M-4 - 60 mkw., 3 pokoje, parter, os. Słoneczne, c. 350 000 zł. Tel. 502 104 450.

Wynajmę. Kawalerka - 38 mkw., os. Bazylany, częściowo umeblowana, c. 800 zł + kaucja + opłaty. Tel. 512 092 018.

Wynajmę. Kawalerka - 35 mkw., I piętro, umeblowana, Chełm, ul. Siedlecka, c. 1300 zł + opłaty. Tel. 607 795 602.

Wynajmę. Mieszkanie, 3 pokoje, umeblowane, parter, Chełm, ul. Wolności, od zaraz. Tel. 501 590 880.

WYWÓZ ZŁOMU
sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzątanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

ODŚNIEŻANIE
dachów, placów, wywóz śniegu

WYCINKA DRZEW
podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzątanie działek, wywóz lub zrzębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE
malowanie elewacji, dachów itp.

CAŁE WOJEWÓDZTWO
od 8 do 21
514-299-106

Kupię mieszkanie do remontu w Chełmie.
Tel. 723 303 666.

Kawalerka, 30 mkw., umeblowana, z garażem, bezczynszowa, w Izbicy. Cena 115 000 zł. Tel. 537 881 904.

Wynajmę. Kawalerka - 38 mkw., os. Bazylany, ul. Małachowskiego, częściowo umeblowana, c. 800 zł plus kaucja i opłaty. Tel. 512 092 018.

Wynajmę. Kawalerka - 31,40 mkw., III p., okolice PKP, c. 1 200 zł + opłaty. Tel. 518 951 150.

Sprzedam. Mieszkanie, 2 pokoje, II p., Chełm, ul. P. Skargi, c. 320 000 zł. Tel. 507 322 319.

SZAMBA ■ BUNKRY PIWNICE OGRODOWE

Wykonywanie płyt fundamentowych

- Sprzedaż
 - Transport
 - Montaż
 - Kompleksowe roboty ziemne
- Zbiorniki na wodę deszczową**

Szamba zbiorniki 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

Piwnice ogrodowe typu „Loch”



Produkt zastrzeżony

tel. 604 258 380

www.nor-kam.pl

TOP-BUD
Dom pod klucz!
Posadzki (mixokretem)
Tynki (każdy rodzaj)
■ docieplenia (zewnetrzne, wewnetrzne)
■ wykończenie wnętrz
tel. 602 652 247

P.K.TRANS
KOMPLEKSOWE PRZEPROWADZKI
TRANSPORT
TEL: 500-152-192

Wynajmę. M-4, IV p., al. Żołnierzy IAWP, umeblowane. Tel. 604 191 447.

Sprzedam. M-3 - 52 mkw., IV piętro, ul. Grota-Roweckiego. Tel. 531 401 515.

Wynajmę. Mieszkanie - 38 mkw., II p., umeblowane, ul. Żołnierzy IAWP. Tel. 508 104 923.

Sprzedam. M-4 - 62,29 mkw., po remoncie, loggia, II p., ChSM, os. Słoneczne, c. 455 000 zł. Tel. 780 114 287.

Sprzedam. Kawalerka - 33 mkw., bez balkonu, do remontu, II p., os. Słoneczne, c. 210 000 zł. Tel. 786 611 746.

Sprzedam. Mieszkanie - 52 mkw., 2 pokoje, I p., Chełm ul. Grota-Roweckiego, c. 315 000 zł. Tel. 786 611 747.

Sprzedam. Mieszkanie 2-pokojowe, 44 mkw., II p., Dyrekcja Dolna, c. 319 000 zł. Tel. 786 611 747.

Sprzedam. Mieszkanie - 57 mkw., 2 pokoje, ul. Żołnierzy IAWP, po remoncie. Tel. 507 982 778.

Kupię mieszkanie w Chełmie do 500 000 zł. Tel. 507 982 778.

Wynajmę. Mieszkanie - 64 mkw., 3 pokoje, ul. Wolności. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Kawalerka - 35 mkw., ul. Wiejska, c. 195 000 zł. Tel. 507 982 778.

LOKALE

Wynajmę. Pawilon handlowo-usługowy - 88 mkw., Bukowa Wielka, gm. Sawin, c. 1200 zł/mies. Tel. 508 366 797.

Wynajmę. Box handlowy, przy ul. Popiełuszki, rynek rolny, 14.5 mkw., prąd, woda, kanalizacja, c. 600 zł. Tel. 782 673 210.

Sprzedam. Garaż murywany, przy ul. Wojsławickiej, c. 75 000 zł. Tel. 507 322 319.

DZIAŁKI

Sprzedam. Ziemia rolna - 3,4 ha, Żalin Kolonia. Tel. 511 702 611.

Sprzedam. Działka budowlana - 30 a, Wereszce Małe, ogrodzona, 9 km od Chełma, c. 84 000 zł. Tel. 780 114 287.

Focus
Edyta Tarnowska
Fotografia
woj. lubelskie, Chełm i okolice
Tel. +48 516 922 977
Fotografia okolicznościowa.
Fotoreportaże z wydarzeń.
Plenerowe sesje zdjęciowe:
wizerunkowe, rodzinne, dziecięce.
Fotografia koncertowa i sceniczna.
FB: Focus Edyta Tarnowska Fotografia
IG: focus.edytatarnowska

Sprzedam. Działka budowlana - 1500 mkw., przy drodze, Zawadówka, ul. Tęczowa, pilnie. Tel. 517 740 079.

Sprzedam. Działka - 35 a, do podziału lub w całości, Wola Uhruska, centrum, c. 150 000 zł. Tel. 609 444 708.

Sprzedam 2 działki budowlane, 19 a każda, media, Rudka. Tel. 606 411 362.

Sprzedam. Działki budowlane, Okszów, ul. Makowa, gaz, prąd, woda. Tel. 691 641 561.

Sprzedam. Działka pod zabudowę zagrodową - 23 a, w Stołpiu, c. 110 000 zł. Tel. 603 528 889.

Sprzedam. Działka budowlana - 14 a, Rejowiec Fabryczny, ul. Wiejska, c. 90 000 zł. Tel. 513 205 949.

Sprzedam. Działka budowlana - 21 a, 170 x 20 m, Janów, ul. Mickiewicza, obok Chełma, c. 119 000 zł. Tel. 513 205 949.

NIERUCHOMOŚCI INNE

Sprzedam. Gospodarstwo rolne lub sam dom, parter i piętro, do zamieszkania, 15 km od Chełma. Tel. 600 273 905.

Kupię. Garaż przy ul. Nowy Świat, Grota Roweckiego, Lwowskiej. Tel. 515 244 625.

USŁUGI

Pranie tapicerki meblowej i samochodowej. Tel. 787 019 954.

TYNKI - maszynowe, gipsowe, cementowo-wapienne. Tel. 506 396 999.

NOWY DOM. Budowa domów, remonty, łazienki, hydraulika, elektryka, poddasza, dachy - mycie i malowanie, elewacje, ogrodzenia. Tel. 507 295 530.

Malowanie dachów. Tel. 516 964 592.

Malowanie dachów. Tel. 516 964 592.

Chemia, matematyka, fizyka - korepetycje. Tel. 661 119 284.

Domy z drewna, technologia kanadyjska, szwedzka, realizacja w 2 miesiące. Tel. 507 295 530.

Naprawa, serwis TV LED, OLED, QLED, uszkodzone ekrany TV, radiocode, kod do radia, nawigacje, wgrywanie menu do nawigacji samochodowych. Tel. 513 582 362.

Mobilny fachowiec, usługi remontowo-budowlane, drobne naprawy. Tel. 604 859 803.

Autokar do wynajęcia. Tel. 732 808 900.

ANTENY TV/SAT, TELEWIZORY, DEKODERY - kompleksowe usługi. Tel. 723 646 965.

PGK - ŻABA USŁUGI BUDOWLANO-ELEKTRYCZNE. Tel. 665 956 585.

Glazura, terakota. Tel. 727 675 788.

ROLNICTWO

MASZYNY

Kupię ciągniki, przyczepy. Tel. 669 681 711

Sprzedam. Heblarka siłowa, 3 noże, podstawa żeliwna. Tel. 507 377 277.

Sprzedam. Agregat polowy, stan dobry, 5 km od Chełma. Tel. 501 590 880.

Kupię ciągnik Ursus C-330, C-360, każdy stan. Tel. 666 941 477.

Kupię opryskiwacz sadowniczy Ślęzę. Tel. 666 941 477.

Sprzedam. Siewnik do buraków Gama. Tel. 609 093 356.

Sprzedam. Siewnik konny z zaczepem do ciągnika, c. 500 zł. Tel. 781 789 685.

Sprzedam. Kombajn Mercator 75, heder - 3.6 m, sieczkarnia 5 lat, silnik mercedes, Zetor 6711, sprawny do pracy. Tel. 798 019 910.

Belgia Holandia Niemcy
FAST TRAVEL
szybki czas przejazdu
z adresu na adres
bez przesiadek
duże, wygodne busy
Klimatyzacja, TV, gniazda USB
wieloletnie doświadczenie
+48 514 296 603
+48 665 372 558
fasttravel.pl

INNE

Sprzedam. Len - 4 zł/kg, gorczyca - 3 zł/kg, wysłodki - 0,9 zł/kg. Tel. 507 693 820.

Sprzedam. Bryczka, pług 3-skibowy, sanie. Tel. 514 770 386.

PRACA

SZUKAM PRACY

Szukam pracy fizycznej, drobne prace remontowo-budowlane, poważne propozycje. Tel. 510 505 297.

Poszukuję pracy fizycznej, jakiegokolwiek, pilnie. Tel. 453 505 297.

Cięcie drewna, rąbanie, wrzucanie węgla, odśnieżanie. Tel. 608 736 009.

Hydraulik, szybko pomocę w dobrej cenie. Tel. 695 882 181.

Elektryk, hydraulik, złota rączka. Tel. 507 885 164.

Cięcie drewna, rąbanie, sprzątanie domów, posesji, wrzucanie węgla, odśnieżanie. Tel. 608 109 567.

DOM I OGRÓD

AGD/RTV

Sprzedam. Monitor komputerowy 19 cali, radio lampowe Tatry. Tel. 691 517 696.

Kupię kuchnię, tzw. westfalkę, sprawną, do grzania piaskom. Tel. 795 402 818.

Sprzedam. TV JVC32C, odkurzacz Zelmer, tanio. Tel. 605 159 430.

Sprzedam. Kino domowe, stan dobry, c. 250 zł. Tel. 506 468 070.

MEBLE

Sprzedam. Wersalka po renowacji, nowy materiał, gąbka, sprężyny, c. 650 zł. Tel. 507 841 669.

Oddam za symboliczną kwotę 2 fotele, stan bdb., c. 120 zł/szt. Tel. 608 028 116.

POZOSTAŁE

Sprzedam. Agregat prądotwórczy 230/380 - 6,5 kW, nowy. Tel. 735 449 249.

MATRYMONIALNE

Romantyczka z pasją do gotowania pozna kogoś do wspólnego kroczenia przez życie, preferowany wiek do 60 lat. Tel. 508 862 253.

TURYSTYKA

Sprzedam. Łódka wędkarska 2-osobowa, mało używana, wiosła, kapoki. Tel. 506 468 070.

Skup surowców wtórnych
KORNEX
z myślą o środowisku
22-360 Rejowiec Chełmska 15
SKUP MAKULATURY
NAJWYŻSZE CENY
W MIEŚCIE!
200 ZŁ ZA TONĘ!
OBSŁUGA FIRM
- odbiór makulatury
- odbiór folii
- niszczenie dokumentów
ODBIÓR ODPADÓW BUDOWLANYCH / GRUZU
81 866 76 92 665 622 822 669 105 580

PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH I KREDYTACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ**
MIESZKANIE, DOM,
a może **DZIAŁKĘ?**

ZRÓB TO Z NAMI!

Zadzwoń aby dowiedzieć się więcej!



Darmowa konsultacja na
temat twojej nieruchomości



Patrycja
Szmagańska
518 524 828



Ola
Skibińska
604 494 482



Karolina
Hurko
665 751 038



Marta
Worobj
885 851 163

NISKIE RACHUNKI ZA OGRZEWANIE. JAK ZACZAĆ JESZCZE TEJ ZIMY?

W naszym regionie zima dopiero teraz pokazuje prawdziwe oblicze. Dla właścicieli domów jednorodzinnych walka z mrozem oznacza często walkę z rekordowymi kosztami eksploatacji. Stare budownictwo bez odpowiedniej izolacji potrafi tracić ponad połowę wytworzonego ciepła, co w obecnej sytuacji rynkowej generuje ogromne straty finansowe. Skuteczne zabezpieczenie domu przed stratami wymaga jednak strategicznego planu, który chroni przed nieprzemysłanymi wydatkami.

W dobie dynamicznie zmieniających się cen energii oraz zaostrożonych wymogów środowiskowych doraźne działania polegające jedynie na wymianie grzejników czy okien są już niewystarczające. Kluczem do uzyskania trwałych oszczędności jest zrozumienie, że budynek działa jak system naczyń połączonych, w którym każdy element wpływa na sprawność pozostałych. Tylko kompleksowe podejście do struktury domu pozwala uniknąć sytuacji, w której zainwestowane środki nie przynoszą oczekiwanej ulgi dla domowego budżetu.

Audyt energetyczny

Fundamentem każdej modernizacji powinien być profesjonalny audyt energetyczny. To właśnie on pozwala precyzyjnie zdiagnozować, w których miejscach dom jest nieszczelny i jaka kolejność prac

przyniesie najszybszy zwrot z inwestycji. Często okazuje się, że najwięcej energii ucieka przez dach lub stropodach, ponieważ ciepłe powietrze unosi się do góry i przenika przez słabo zaizolowane połączenia. Kolejnym krytycznym obszarem są ściany zewnętrzne oraz stolarka okienna i drzwiowa. Wymiana starych ram na nowoczesne pakiety trzyszybowe oraz zastosowanie odpowiedniej grubości styropianu lub wełny mineralnej to kroki, które najskuteczniej odcinają budynek od zimna.

Nowoczesny system grzewczy

W parze z poprawą izolacji musi iść modernizacja systemu grzewczego. Współczesne standardy oraz przepisy anty-smogowe wymuszają odejście od nieefektywnych pieców na rzecz ekologicznych źródeł ciepła, takich jak pompy ciepła czy kotły kondensacyjne. Bardzo ważnym aspektem po uszczelnieniu domu staje się też wentylacja mechaniczna z rekuperacją. Pozwala ona na dopływ świeżego powietrza bez utraty zgromadzonego ciepła, co zapobiega pojawianiu się wilgoci i dodatkowo obniża zapotrzebowanie na energię.

Obniż rachunki za prąd

Jeśli jednak termomodernizacja jest dopiero w planach,



foto: wayhomestudio/freepik

warto wdrożyć doraźne metody, które obniżą rachunki jeszcze tej zimy. Skutecznym sposobem jest zamontowanie ekranów grzejnikowych z folii aluminiowej, które odbijają ciepło z powrotem do pomieszczenia, zamiast pozwalać mu ogrzewać zimną ścianę. Należy również zadbać o odsłonięcie grzejników poprzez rezygnację

z ciężkich zasłon czy zabudów, co umożliwi swobodną cyrkulację powietrza. Ważne jest także racjonalne wietrzenie: krótkie, ale intensywne otwarcie okien przy zakreślonych termostatach pozwala wymienić powietrze bez nadmiernego wychłodzenia murów. Nawet obniżenie temperatury w pokojach o jeden stopień Celsjusza może

przynieść zauważalne oszczędności w skali miesiąca, nie wpływając drastycznie na komfort domowników.

Wsparcie finansowe

Realizacja tak szerokiego zakresu prac jest kosztowna, dlatego warto skorzystać z dostępnych mechanizmów wsparcia. Ulga termomodernizacyjna wciąż pozwala na odliczenie części wydatków od podatku dochodowego. Równolegle funkcjonuje program „Czyste Powietrze”, który w 2026 roku opiera się na zaktuali-

zowanych zasadach wspierających głęboką termomodernizację. Warto pamiętać, że obecne wytyczne programu kładą duży nacisk na rzetelność dokumentacji i wybór urządzeń o najwyższej klasie efektywności, co ma gwarantować realne obniżenie rachunków w perspektywie wielu lat.

Justyna Lesiuk-Klujewska

M4 przy al. Piłsudskiego
244 000 PLN



tel. 518 524 828

Dom przy ul. Kazimierza Wielkiego
1 200 000 PLN



tel. 518 524 828

M4 przy ul. Kosynierów
390 000 PLN



tel. 518 524 828

Siedlisko w Sobiborze
650 000 PLN



tel. 518 524 828

Dwór w Stańkowie
399 000 PLN



tel. 518 524 828

Dom przy ul. Muzyki
750 000 PLN



tel. 518 524 828

M5 przy ul. Wirskiego
543 980 PLN



tel. 518 524 828

DOM W NOWINACH
299 000 PLN



tel. 665 751 038

M3 W CENTRUM
375 000 PLN



tel. 885 851 163

SIEDLISKO NAD BUGIEM
220 000 PLN



tel. 885 851 163

DZIAŁKA LEŚNICZÓWKA
130 000 PLN



tel. 885 851 163

MIESZKANIE BEZCZYNŠOWE
170 000 PLN



tel. 885 851 163

M3 GORZKÓW
400 000 PLN



tel. 885 851 163

SIEDLISKO JASLIKÓW
160 000 PLN



tel. 885 851 163

DOM OCHOŻA KOLONIA
575 000 PLN



tel. 885 851 163

DZIAŁKA LUBIEŃ
69 000 PLN



tel. 885 851 163

M3 W CENTRUM
375 000 PLN



tel. 885 851 163

DZIAŁKA CHEŁM UL. POLESKA
80 000 PLN



tel. 885 851 163

DOM SIEDLISZCZE
399 000 PLN



tel. 885 851 163

16 - 22.02.2026

super tydzień chełmski

PROGRAM



Sposób na teściową

TVN, niedziela 22.02, godz. 21.30

Po długich poszukiwaniach wyśnionego mężczyzny Charlie (Jennifer Lopez) poznaje wreszcie chłopaka swoich marzeń - przystojnego lekarza Kevina (Michael Vartan). Charlie czuje, że jest to miłość jej życia. Wszystko wygląda jak bajka i nic nie zapowiada kłopotów do momentu, kiedy kobieta poznaje matkę Kevina. Starzejąca się, chimeryczna i sławna przed laty gwiazda telewizyjnego talk-show, Viola Fields (Jane Fonda), zaczyna ingerować w związek syna. Niemal od początku relacje między dwiema najważniejszymi kobietami w życiu Kevina są bardzo złe. Charlie jednak postanawia się nie poddawać i wie, że w walce o ukochanego mężczyznę nie cofnie się przed niczym. Kobiety zaczynają rywalizować o względy Kevina. W tej wojnie zwyciężczyni może być tylko jedna. Uroczą komedię romantyczną o dwóch kobietach walczących o mężczyznę to niby nic niezwykłego, ale tym razem do rywalizacji stanęły matka i narzeczona.

Wonder Woman 1984

TVN, sobota 21.02, godz. 21.50

Lata 80. XX wieku. Diana Prince wiezie spokojne życie wśród śmiertelników. Na co dzień pracuje jako archeolog w Smithsonian Museum w Waszyngtonie. Gdy decyduje się wykorzystać moce superbohaterki, robi to wyłącznie anonimowo. Spokój wojowniczkę zakłóca magiczny kamień szlachetny o cytrynowej barwie. Klejnot spełnia jedno życzenie każdej osoby, która trzyma go w ręku. Z właściwości kamienia decyduje się skorzystać Barbara Minerva, pełna kompleksów geolog z muzeum, która pragnie być taka jak Diana. Również sama superbohaterka nieświadomie prosi o możliwość ponownego spotkania kapitana Steve'a Trevora. Wkrótce życzenie obu kobiet się spełnia. Diana poznaje ukochanego, choć został on wskrzeszony w ciele innego mężczyzny. Również Barbara pokazuje swoje nowe oblicze - staje się obdarzoną złowrogą mocą Cheetah. Wonder Woman musi wyjść z ukrycia i ponownie walczyć w obronie ludzi, tym bardziej że to nie koniec jej problemów.



Dziewczyny z wyższych sfer

TVP 2, sobota 21.02, godz. 23.00

22-letnia Molly Gunn (Brittany Murphy) spędza czas, robiąc zakupy, chodząc na randki, beztrudnie się bawiąc. Jej rodzice zginęli w katastrofie lotniczej, kiedy była mała, ale zabezpieczyli finansowo jej przyszłość. Ojciec był słynnym gitarzystą rockowym i tantiemy za wykonywanie jego piosenek przyniosły dziewczynie miliony dolarów. Molly poznaje początkującego muzyka Neala (Jesse Spencer) i zakochuje się w nim. Cudowne życie milionerki kończy się jednak wraz z wiadomością, że zarządzający jej pieniędzmi księgowy przywłaszczył sobie cały jej majątek i uciekł. Molly musi zacząć zarabiać. Zostaje opiekunką do dziecka - zajmuje się 8-letnią Ray (Dakota Fanning), córką szefowej znanej firmy płytowej, Romy Schleine (Heather Locklear).



Księga miłości

TVP 1, niedziela 22.02, godz. 22.25

Henry, nieśmiały introwertyk, pracuje jako architekt i wiezie udane życie u boku ukochanej żony Penny, która jest pełną energii, szaloną artystką. Mimo różnic charakterów para znakomicie się uzupełnia, a ich rodzina ma niebawem się powiększyć. Małżonkowie właśnie oczekują narodzin swojego pierwszego dziecka. Niestety, tragiczny wypadek samochodowy na zawsze odmienia losy zakochanych. Penny ginie, a wraz z nią marzenia Henry'ego o szczęśliwej rodzinie. Pograżony w żalobie wdowiec znajduje jednak sposób, by poradzić sobie ze stratą. Postanawia wypełnić złożoną żonie obietnicę i pomóc bezdomnej nastolatce z sąsiedztwa, Millie.



Swingersi

Polsat, niedziela 22.02, godz. 23.05

Dorota (Ilona Ostrowska) od dawna czuje, że w jej związku coś się wypaliło. Andrzej zamiast poświęcać jej uwagę, woli raczej grać na konsoli. W efekcie ich życie erotyczne prawie nie istnieje. Gwiazda social mediów Fabian chętni się swoją popularnością. Nie ma dla niego nic ważniejszego od sławy. Jest też święcie przekonany, że jako prawdziwy macho stanowi obiekt uwielbienia kobiet. Jego partnerka Iwona (Joanna Liszowska) marzy tylko o tym, by kiedyś też zostać celebrytką, więc bez słowa skargi zgadza się na wszystkie pomysły ukochanego. Dorota, chcąc podnieść temperaturę w sypialni, proponuje mężowi swinging. W ten sposób obie pary zawierają znajomość...



TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Studio Raban - magazyn
- 8.00 Serwis Info, Pogoda
- 8.20 Ranczo s.VII (86) - serial
- 9.15 Halo tu Mediolan - felieton
- 9.55 IO Mediolan - Cortina 2026 - Narciarstwo alpejskie - slalom M, 1. przejazd./ Short track - 500 m M, eliminacje i 1000 m K
- 11.50 IO Mediolan - Cortina 2026 - Short track - sztafeta M i 1000 m K
- 12.35 IO Mediolan - Cortina 2026 - Short track - 1000 m K, o 3. miejsce i finał
- 13.10 Podróż pelikanów
- 14.00 Wichrowe wzgórze (360) - serial
- 15.00 Serwis Info
- 15.15 Reporterzy - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka
- 16.05 Dziedzictwo (835) - serial
- 17.00 Teleexpress, Pogoda
- 17.30 Jaka to melodia?
- 18.10 Klan (4654) - telenowela
- 18.35 IO Mediolan - Cortina 2026 - Skoki narciarskie
- 19.35 Program informacyjny 19.30
- 19.40 IO Mediolan - Cortina 2026 - Skoki narciarskie
- 21.10 Zaginiony w akcji II - Początek - film sensacyjny, USA, reż. Lance Hool, wyk. Chuck Norris, Soon - Teck Oh, Steven Williams
- 22.55 Balans bieli - magazyn
- 23.40 Czarny mercedes - film sensacyjny, reż. Janusz Majewski
- 1.45 Wykrywacz kłamstw
- 2.10 Boska Florence - komedia, Wielka Brytania, USA

TVP 2

- 4.25 Na dobre i na złe (962) - serial
- 5.25 M jak miłość (1694) - serial
- 6.20 Rodzina święta - Jak rozmawiać z dzieckiem o wojnie, przemocy i wiadomościach ze świata?
- 6.50 Barwy szczęścia (3316) - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.50 Okrasa famie przepisy
- 12.30 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Postaw na milion - teleturniej
- 14.05 Va Banque (942) - teleturniej
- 14.35 Na sygnale (841) - serial
- 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (329) - serial
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada - teleturniej
- 17.20 Panna młoda (23) - serial
- 18.15 Va Banque (942) - teleturniej
- 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
- 19.25 Barwy szczęścia (3316) - serial
- 20.05 Barwy szczęścia (3317) - serial
- 20.40 Kulisy serialu
- 20.55 Walentynki z M jak miłość - serial
- 21.50 IO Mediolan - Cortina 2026 - Łyżwiarstwo figurowe - pary sportowe, program dowolny
- 23.15 Davos wojna szpiegów (5) - serial
- 0.05 Daleko od Reykjaviku - komediodramat, Niemcy, Dania, Francja, Islandia, reż. Grimur Hkonarson, wyk. Arnds Hrönn Egilsdóttir, Sveinn Ólafur Gunnarsson, Þorsteinn Bachmann
- 1.50 Instykt (7) - Kłątwa - serial
- 2.45 Akacja 38 - serial
- 3.40 Rodzinka.pl - serial
- 4.10 Zakończenie dnia

PONIEDZIAŁEK, 16.02

- 5.20 Ten moment
- 5.55 Szkoła - program obyczajowy
- 8.45 Ukryta prawda
- 11.55 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
- 14.00 Detektywi
- 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 16.00 Sąd rodzinny
- 17.00 Tajemnice miłości
- 18.00 Zagadki losu
- 19.00 Ukryta prawda
- 20.00 Epidemia - film sensacyjny, USA 1995, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Dustin Hoffman, Rene Russo, Morgan Freeman, Kevin Spacey, Cuba Gooding Jr, Donald Sutherland
- 22.45 Reich - film sensacyjny, Polska 2001, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Bogusław Linda, Mirosław Baka, Aleksandra Niespielak, Julia Rzepecka
- 0.30 Ostatni samuraj - film przygodowy, USA 2003, reż. Edward Zwick, wyk. Tom Cruise, Ken Watanabe, Timothy Spall, Billy Connolly, Tony Goldwyn
- 3.45 Mówię Wam

TV PULS

- 6.00 Nash Bridges - serial
- 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 10.00 Triumf miłości - serial
- 12.00 Nie igraj z aniołem - serial
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 16.00 Ranczo - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 20.00 Więzienie w ogniu - film sensacyjny, USA 2016, reż. John Lyde, wyk. Chuck Liddell, Danielle Chuchran, Dolph Lundgren, Matthew Reese
- 21.50 American Fighter - film sensacyjny, USA 2019, reż. Shaun Paul Piccinino, wyk. Alison Paige, Bryan Craig, George Kosturos, Sean Patrick Flanery, Tommy Flanagan
- 23.55 Czarny orzeł - film sensacyjny, USA 1988, reż. Eric Karson, wyk. Bruce French, Doran Clark, Jean - Claude Van Damme, Sho Kosugi
- 2.00 Dzielnica strachu - serial
- 2.55 Menu na miarę
- 3.35 Menu na miarę
- 4.00 Dyżur
- 5.00 Dzielnica strachu - serial

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.30 Malanowski i Partnerzy
- 9.30 Trudne sprawy
- 11.35 Gliniarze
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.20 Interwencja
- 16.30 Na ratunek 112
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.15 Gość Wydarzeń
- 19.55 Milionerzy



21.40 Szybcy i wściekli 8 - film akcji, Chiny, USA, Japonia, 2017, reż. F. Gary Gray, wyk. Vin Diesel, Dwayne Johnson, Charlize Theron, Jason Statham, Michelle Rodriguez, Kurt Russell, Ludacris, Luke Evans, Nathalie Emmanuel, Olek Krupa

0.25 Czarna Pantera: Wakanda w moim sercu - film sci-fi, USA, 2022, reż. Ryan Coogler, wyk. Letitia Wright, Lupita Nyong'o, Danai Gurira, Angela Bassett, Winston Duke, Tenoch Huerta, Florence Kasumba, Dominique Thorne, Michaela Coel, Mabel Cadena, Alex Livinalli, Martin Freeman

4.05 Ewa gotuje

TVN

- 5.35 Uwaga!
- 5.50 Ukryta prawda
- 6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 7.45 Dzień Dobry TVN
- 11.25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 13.35 Ukryta prawda
- 15.45 Młode gliny
- 16.50 Detektywi
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.40 Kroniki Mediolan - Cortina 2026
- 19.55 Uwaga!
- 20.10 Doradca smaku
- 20.15 Na Wspólnej - serial
- 20.55 The Floor
- 21.35 Młode gliny



22.40 Zbuntowana - film przygodowy, USA 2015, reż. Robert Schwentke, wyk. Shailene Woodley, Theo James, Kate Winslet, Naomi Watts, Octavia Spencer, Jai Courtney

1.05 Dar z niebios - horror, USA, Kanada 2004, reż. Nick Hamm, wyk. Robert De Niro, Greg Kinnear, Rebecca Romijn, Cameron Bright

3.20 Co za tydzień

3.55 Największe polskie katastrofy

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.00 Doktor Martin 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 14.00 Ninja Warrior Polska 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.05 Karma - thriller, USA, 2015, reż. Diane Bell, wyk. Jessica Biel, Zosia Mamet, Joe Anderson, Edi Gathegi, Kate Burton 22.55 7 sekund - film sensacyjny, USA, Szwajcaria, Wielka Brytania, 2005, reż. Simon Fellows, wyk. Wesley Snipes, Tamzin Outhwaite, Deobia Oparei, Georgina Rylance, Pete Lee - Wilson 1.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

TVP SPORT

- 8.45 Olimpijski Poranek 9.30 IO Mediolan - Cortina 2026 9.55 Bobsleje - dwójki M 11.55 Bobsleje - dwójki M 13.25 Narciarstwo alpejskie - slalom M 15.30 Piłka nożna - Puchar Anglii, 4. runda: Arsenal - Wigan 18.00 Skoki narciarskie - seria próbna duety mężczyzn 18.55 Piłka nożna Betclit 1. liga - 21. kolejka: GKS Tychy - Odra Opole 21.00 Betclit 1. Liga magazyn (59) 21.40 GOL - magazyn 23.00 Olimpijski Wieczór 23.55 Piłka nożna - Puchar Anglii, 4. runda: Liverpool - Brighton 0.45 Piłka nożna - Puchar Anglii, 4. runda: Liverpool - Brighton 1.55 Skoki narciarskie - konkurs duetów K128

TRWAM

- 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Sanktuarium polskie 16.30 Porady Medyczne Bonifratrów 17.00 Świądkowie 17.30 Moja parafia 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Poznajemy Polskę 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Wiedzenia 22.00 Z wędka nad wodę 22.30 Harcerz nr 1. Rzecz o Andrzeju Małkowskim 23.25 Brat Bronisław z Dębowca

STOPKLATKA

- 7.50 Wojciech Cejrowski: Boso 8.55 Jakubiak 10.00 Robert Makłowicz 11.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 13.00 Katastrofy w przestworzach 15.00 MacGyver - serial 17.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 20.00 Patriotka - thriller 21.55 Amerykański ninja 2 - film akcji 23.45 Kontakt bezpośredni - thriller

TV 4

- 8.55 Policjantki i Policjanci 10.55 Na ratunek 112 11.55 Trudne sprawy 14.55 Ktoś tu kłamie? 15.55 łowcy Skarbów 18.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Uroczysko 20.30 Uroczysko 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 22.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto 23.05 Bez litości: Zabójcza sprawiedliwość - film sensacyjny

TV 6

- 6.00 Policjantki i Policjanci 8.00 Kobra - oddział specjalny 11.00 48h. Zaginieni 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Kobra - oddział specjalny 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.55 łowca Pedofiliów 0.55 Więzienie 1.25 Więzienie

TVP 1 TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Kościół z bliska
- 8.00 Serwis Info, Pogoda
- 8.20 Sylwetki Olimpijskie Milano Cortina - Władimir Siemierunnij
- 8.30 Sylwetki Olimpijskie Milano Cortina - Kamila Żuk
- 8.55 Ranczo s.VII (87) - serial
- 9.55 Komisarz Alex (275) - serial
- 10.50 Ojciec Mateusz (70) - serial
- 11.40 Halo tu Mediolan - felieton
- 12.05 IO Mediolan - Cortina 2026 - Hokej na lodzie M
- 15.15 Reporterzy - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka
- 16.05 Dziedzictwo (836) - serial
- 17.00 Teleexpress, Pogoda
- 17.30 Jaka to melodia?
- 18.10 Klan (4655) - telenowela
- 18.45 Akacyjowa 38 (807) - serial
- 19.30 Program informacyjny 19.30
- 19.55 Pytanie dnia
- 20.10 Sport, Pogoda
- 20.30 IO Mediolan - Cortina 2026 - tyżwiarstwo figurowe
- 23.20 Misery - thriller, USA, reż. Rob Reiner, wyk. James Caan, Kathy Bates, Richard Fainsworth, Lauren Bacall
- HIT** 1.10 Wykrywacz kłamstw
- 1.40 Zaginiony w akcji II - Początek - film sensacyjny, USA, reż. Lance Hool, wyk. Chuck Norris, Soon - Teck Oh, Steven Williams
- 3.25 Jańcio Wodnik - film obyczajowy, reż. Jan Jakub Kolski
- 5.10 Pytanie dnia
- 5.30 Reporterzy - magazyn
- 5.40 Oko na świat - magazyn
- 6.00 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.30 Malanowski i Partnerzy
- 9.30 Trudne sprawy
- 10.30 Trudne sprawy
- 11.35 Gliniarze
- 12.35 Gliniarze
- 13.35 Gliniarze
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.20 Interwencja
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.15 Gość Wydarzeń
- 19.55 Milionerzy
- 20.30 Farma



- HIT** 21.40 Jurassic World: Dominion - film sci-fi, USA, Chiny, 2022, reż. Colin Trevorrow, wyk. Chris Pratt, Bryce Dallas Howard, Laura Dern, Jeff Goldblum, Sam Neill, DeWanda Wise, Omar Sy, Campbell Scott, Justice Smith
- 0.50 Underdog - dramat sensacyjny, Polska, 2019, reż. Maciej Kawulski, wyk. Eryk Lubos, Mamed Khalidov, Aleksandra Popławska, Emma Giegiżno, Janusz Chabior, Tomasz Włosok, Jarosław Boberek

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.00 Doktor Martin 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 14.00 Ninja Warrior Polska 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.00 To tylko seks - komedia romantyczna, USA, 2011, reż. Will Gluck, wyk. Justin Timberlake, Mila Kunis, Patricia Clarkson, Jenna Elfman 23.20 Bębi Blues - dramat, Polska, 2012, reż. Katarzyna Rosłaniec, wyk. Magdalena Berus, Nikodem Rozbicki, Michał Trzeciakowski, Magdalena Boczarzka, Renata Danciewicz, Katarzyna Figura 1.35 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKŁATKA - STOPKŁATKA

- 7.50 Wojciech Cejrowski: Boso 8.55 Jakubiak 10.00 Robert Makłowicz 10.55 Zajazd. Będzie się działo - serial 13.00 Katastrofy w przestworzach 15.00 MacGyver - serial 17.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 20.00 Ninja - film akcji 21.50 Podwodna pułapka - horror 23.40 Sen - horror, Wielka Brytania

TVP 2 TVP 2

- 4.30 Na dobre i na złe (963) - serial
- 5.30 M jak miłość (1695) - serial
- 6.20 Głos Boga w świecie ciszy
- 6.50 Barwy szczęścia (3317) - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.50 Rosół polski (23) - magazyn
- 12.30 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Panna młoda (23) - serial
- 14.05 Va Banque (942) - teleturniej
- 14.35 Na sygnale (842) - Inne spojrzenie - serial
- 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (330) - serial
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada - teleturniej
- 17.20 Panna młoda (24) - serial
- 18.15 Va Banque (943) - teleturniej
- 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
- 19.25 Barwy szczęścia (3317) - serial
- 20.05 Barwy szczęścia (3318) - serial
- 20.40 Kulisy serialu
- 20.55 M jak miłość (1910) - serial
- 21.55 Na sygnale (843) - Porozmawiajmy o Nowym - serial
- 22.25 Magazyn Ekspresu Reporterów
- 23.30 Żelazny most - film fabularny, reż. Monika Jordan - Młodzianowska, wyk. Bartłomiej Topa, Julia Kijowska, Łukasz Simlat, Cezary Łukaszewicz, Andrzej Konopka
- HIT** 1.05 Raz się żyje - film fabularny, USA, reż. Nash Edgerton, wyk. David Oyelowo, Charlize Theron, Joel Edgerton
- 3.05 Echa imperium. Dziedzictwo Czynyg Chana - film dok.
- 4.05 Zakończenie dnia

TVN

- 5.35 Uwaga!
- 5.50 Ukryta prawda
- 6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 7.45 Dzień Dobry TVN
- 11.25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 13.35 Ukryta prawda
- 15.45 Młode gliny
- 16.50 Detektywi
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.40 Kroniki Mediolan - Cortina 2026
- 19.55 Uwaga!
- 20.10 Doradca smaku
- 20.15 Na Wspólnej - serial
- 20.55 The Floor
- 21.35 Młode gliny



- HIT** 22.40 Szybcy i wściekli - film sensacyjny, USA, Niemcy 2001, reż. Rob Cohen, wyk. Paul Walker, Vin Diesel, Michelle Rodriguez, Jordana Brewster, Rick Yune, Ted Levine, Ja Rule
- 0.50 Na własną rękę - film sensacyjny, USA 2002, reż. Andrew Davis, wyk. Arnold Schwarzenegger, Francesca Neri, Elias Koteas, Cliff Curtis, John Leguizamo, John Turturro
- 3.10 Kuba Wojewódzki
- 4.20 Uwaga!
- 4.35 Szpital św. Anny - serial

TVP SPORT

- 8.55 Olimpijski Poranek 9.30 IO Mediolan - Cortina 2026 9.55 Kombinacja norweska - skoki 11.00 Piłka nożna - Puchar Anglii, 4. runda - podsumowanie 13.40 Kombinacja norweska - bieg 10 km 14.40 Biathlon sztafeta M 16.20 tyżwiarstwo szybkie - druż. na dochodzenie K i M, o 3. miejsce i finał 16.55 Hokej na lodzie M - play - off 17.35 Hokej na lodzie M - play - off 18.30 Hokej na lodzie M - play - off 19.25 Bobsleje - dwójki M 21.00 Bobsleje - dwójki M 22.20 Snowboard - słopestyle kobiet 23.15 Olimpijski Wieczór 0.10 Hokej na lodzie M - play - off 0.50 Hokej na lodzie M - play - off

TV 4

- 8.55 Policjantki i Policjanci 10.55 Na ratunek 112 11.55 Trudne sprawy 14.55 Zajazd. Będzie się działo - serial 13.00 Katastrofy w przestworzach 15.00 MacGyver - serial 17.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 20.00 Ninja - film akcji 21.50 Podwodna pułapka - horror 23.40 Sen - horror, Wielka Brytania

WTOREK, 17.02

TVN 7

- 5.20 Ten moment
- 5.55 Szkoła - program obyczajowy
- 8.45 Ukryta prawda
- 11.55 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
- 14.00 Detektywi
- 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 16.00 Sąd rodzinny
- 17.00 Tajemnice miłości
- 18.00 Zagadki losu
- 19.00 Ukryta prawda
- 20.00 Ścigane - film sensacyjny, Wielka Brytania, USA 2019, reż. Vicky Jewson, wyk. Noomi Rapace, Eoin Macken, Indira Varma, Sophie Nélisse
- 22.10 Star Trek: W nieznanie - film sci-fi, USA, Chiny 2016, reż. Justin Lin
- 0.40 Epidemia - film sensacyjny, USA 1995, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Dustin Hoffman, Rene Russo, Morgan Freeman, Kevin Spacey, Cuba Gooding Jr, Donald Sutherland, Patrick Dempsey
- 3.20 SOS. Ekipy w akcji
- 4.20 Dorota was urządzi

TV PULS

- 6.00 Nash Bridges - serial
- 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 10.00 Triumf miłości - serial
- 12.00 Nie igraj z aniołem - serial
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 16.00 Ranczo - serial
- 17.00 Ranczo - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 19.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 20.00 Po śladach mordercy - film kryminalny, USA 2021, reż. Randall Emmett, wyk. Bruce Willis, Emile Hirsch, Lukas Haas, Megan Fox
- 22.00 Poza wszelkimi podejrzeniami - film kryminalny, USA 2019, reż. Phillip Noyce, wyk. Emilia Clarke, Jack Huston, Johnny Knoxville, Thora Birch
- 0.05 Nieugięty - film akcji, Tajlandia 2021, reż. Peary Teo, wyk. Bai Ling, DMX, D.Y. Sao, Jeff Fahey, Natalie Burn
- 2.20 Dzielnica strachu - serial
- 3.20 Taki jest świat
- 3.55 Menu na miarę
- 4.20 Menu na miarę
- 5.00 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

- 15.00 Ratuj człowieka. Ludzie Kościoła wobec Zagłady 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Jestem mamą 16.25 Przyroda w Obiektywie 16.40 Zdrowie z Bożej Apteki 17.00 Wierzę w Boga 17.30 Rajd Katyński 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Każdy maluch to potrafi 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Rotmistrz Pilecki Ofiarowanie

TTV

- 5.05 Złomowisko PL 6.05 Express 6.25 DeFacto 6.55 Diabelnie boskie - serial 7.25 Ukryta prawda 8.25 Kartoteka 10.35 Detektywi 12.35 Zakup w ciemno 13.35 Zakup w ciemno 14.35 Kartoteka 15.45 Express 16.03 Raport smogowy 16.05 Zakup w ciemno 17.05 Usterka 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.05 Zakup w ciemno Extra 21.45 Express 22.00 Nic do zgłoszenia 23.00 Holandia. Nowe mafie kokainowe - dokument 0.10 Back to school. Prawdziwy egzamin 1.10 Niebezpieczne dzielnice 1.55 Niebezpieczne dzielnice

TV 6

- 6.00 Policjantki i Policjanci 7.55 Kobra - oddział specjalny 11.00 48h. Zaginięci 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Kobra - oddział specjalny 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 1.05 Więzienie

TVP 1 TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.30 Rodzina święta - Jak rozmawiać z dzieckiem o wojnie, przemocy i wiadomościach ze świata?
- 8.00 Serwis Info, Pogoda
- 8.20 Ranczo s.VII (88) - serial
- 9.20 Halo tu Mediolan - felieton
- 9.55 IO Mediolan - Cortina 2026 - Narciarstwo alpejskie - slalom K, 1. przejazd. - Bieg narciarskie - sprint drużynowy K i M, finały
- 13.20 Polskie Parki Narodowe
- 14.00 Wichrowe wzgórze (361) - serial
- 15.00 Serwis Info
- 15.15 Reporterzy - magazyn
- 15.35 Gra słów. Krzyżówka
- 16.05 Dziedzictwo (837) - serial
- 17.00 Teleexpress
- 17.30 Jaka to melodia?
- 18.10 Klan (4656) - telenowela
- 18.45 Akacyjowa 38 (808) - serial
- 19.30 Program informacyjny 19.30
- 19.55 Pytanie dnia
- 20.10 Sport, Pogoda
- 20.25 Piłka Nożna. Liga Mistrzów - play - off 1/16
- 23.10 To ja, złodziej - komedia sensacyjna, reż. Jacek Bromski, wyk. Zbigniew Dunin - Kozicki, Janusz Gajos, Daniel Olbrychski, Anna Romantowska
- 0.55 Wykrywacz kłamstw
- 1.20 Misery - thriller, USA, reż. Rob Reiner, wyk. James Caan, Kathy Bates, Richard Fainsworth, Lauren Bacall
- 3.15 Magazyn Ekspresu Reporterów

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.30 Malanowski i Partnerzy
- 9.30 Trudne sprawy
- 11.35 Gliniarze
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.20 Interwencja
- 16.30 Na ratunek 112
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.15 Gość Wydarzeń
- 19.55 Milionerzy
- 20.30 Farma



- HIT** 21.35 Piepzyć Mickiewicza - komedia obyczajowa, Polska, 2024, reż. Sara Bustamante - Drozdek, wyk. Dawid Ogrodnik, Hugo Tarres, Wiktoria Koprowska, Igor Pawłowski, Krystian Embrador, Ada Grodzka, Weronika Książkiewicz, Joanna Liszowska, Artur Gwizdak, Aleksandra Izydorczyk
- 23.50 American Pie: Wesele - komedia, USA, Niemcy, 2003, reż. Jesse Dylan, wyk. Jason Biggs, Eugene Levy, Alyson Hannigan, Seann William Scott, Fred Willard, Eddie Kaye Thomas, January Jones
- 2.00 Nasz nowy dom
- 3.10 Nasz nowy dom

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.00 Doktor Martin 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperLudzie 11.30 Świat według Kiepskich 13.30 Bitwa o palety 14.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.05 Underworld: Wojny krwi - horror sci-fi, USA, 2016, reż. Anna Foerster, wyk. Kate Beckinsale, Theo James, Tobias Menzies, Lara Pulver, Charles Dance 23.00 Superfly - thriller, USA, 2018, reż. Director X, wyk. Trevor Jackson, Jason Mitchell, Lex Scott Davis, Michael Kenneth Williams, Jennifer Morrison, Esai Morales 1.30 Świat według Kiepskich

STOPKŁATKA - STOPKŁATKA

- 7.50 Wojciech Cejrowski: Boso 8.55 Jakubiak 10.00 Robert Makłowicz 10.55 Zajazd. Będzie się działo - serial 13.00 Katastrofy w przestworzach 15.00 MacGyver - serial 17.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 20.00 Ninja - film akcji 21.50 Podwodna pułapka - horror 23.40 Sen - horror, Wielka Brytania

TVP 2 TVP 2

- 4.30 Na dobre i na złe (964) - serial
- 5.30 M jak miłość (1696) - serial
- 6.20 Mozaika żydowska
- 6.50 Barwy szczęścia (3318) - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.50 Gwiazdorska kuchnia Ani
- 12.30 Koło fortuny - teleturniej
- 13.15 Panna młoda (24) - serial
- 14.05 Va Banque (943) - teleturniej
- 14.35 Na sygnale (843) - Porozmawiajmy o Nowym - serial
- 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (331) - serial
- 16.00 Koło fortuny - teleturniej
- 16.35 Familiada - teleturniej
- 17.20 Panna młoda (25) - serial
- 18.15 Va Banque (944) - teleturniej
- 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
- 19.25 Barwy szczęścia (3318) - serial
- 20.05 Barwy szczęścia (3319) - serial
- 20.40 Przepis dnia
- 20.55 Na dobre i na złe (981) - serial
- 21.55 Na sygnale (844) - serial
- 22.20 Na sygnale (845) - serial
- 22.55 Peaky Blinders s.V (29) - serial
- 0.00 Księżniczka na Manhattanie - komedia romantyczna, Kanada, reż. John Bradshaw, wyk. Emily Alatalo, Ryan Bruce, AnnaMaria Demara, David Pinard - Lexi dowiadyuje się, że musi porzucić dotychczasowe życie i zostać księżniczką. Ma dwa tygodnie na przygotowanie się do nowej roli.
- 1.35 Davos wojna szpiegów (5) - serial
- 2.25 Twarze Agaty - film dok.
- 3.45 Rodzinka.pl - serial
- 4.10 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.30 Malanowski i Partnerzy
- 9.30 Trudne sprawy
- 11.35 Gliniarze
- 14.40 Dlaczego ja?
- 15.50 Wydarzenia, Pogoda
- 16.20 Interwencja
- 16.30 Na ratunek 112
- 17.00 Gliniarze
- 18.00 Pierwsza miłość
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.15 Gość Wydarzeń
- 19.55 Milionerzy
- 20.30 Farma



- HIT** 22.40 Człowiek demolka - film sensacyjny, USA 1993, reż. Marco Brambilla, wyk. Sylvester Stallone, Wesley Snipes, Sandra Bullock, Nigel Hawthorne, Benjamin Bratt
- 1.00 Zbuntowana - film przygodowy, USA 2015, reż. Robert Schwentke, wyk. Shailene Woodley, Theo James, Kate Winslet, Naomi Watts, Octavia Spencer, Jai Courtney, Miles Teller, Ashley Judd
- 3.30 Uwaga!
- 3.45 Anatomia piękna
- 4.50 Nauka jazdy

SUPER POLSAT

- 9.00 Olimpijski Poranek 9.40 Biegi narciarskie - sprint drużynowy K i M 11.00 Hokej na lodzie M - play - off - podsumowanie 12.05 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 14.40 Biathlon - sztafeta kobiet 16.35 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 17.35 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 18.30 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 19.10 Hokej na lodzie - 1 finału M 20.00 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 20.40 Short track - 500 m M i sztafeta K 21.20 Short track - 500 m M i sztafeta K 21.40 studio 22.00 Olimpijski Wieczór 23.00 Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skróty meczów play - off 1/16 F

STOPKŁATKA - STOPKŁATKA

- 7.50 Wojciech Cejrowski: Boso 8.55 Jakubiak 10.00 Robert Makłowicz 10.55 Zajazd. Będzie się działo - serial 13.00 Katastrofy w przestworzach 15.00 MacGyver - serial 17.00 Zajazd. Będzie się działo - serial 20.00 Ninja - film akcji 21.50 Podwodna pułapka - horror 23.40 Sen - horror, Wielka Brytania

ŚRODA, 18.02

TVN 7

- 5.20 Ten moment
- 5.55 Szkoła - program obyczajowy
- 8.45 Ukryta prawda
- 11.55 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny
- 14.00 Detektywi
- 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska
- 16.00 Sąd rodzinny
- 17.00 Tajemnice miłości
- 18.00 Zagadki losu
- 19.00 Ukryta prawda
- 20.00 Morderstwo doskonałe - thriller, USA 1998, reż. Andrew Davis, wyk. Michael Douglas, Gwyneth Paltrow, Viggo Mortensen, David Suchet, Sarita Choudhury
- 22.25 Sala samobójców. Hejter - dramat obyczajowy, Polska 2020, reż. Jan Komasa, wyk. Maciej Musiałowski, Agata Kulasa, Danuta Stenka, Vanessa Aleksander, Maciej Stuhr
- 1.10 Uwolnić orkę III: Na ratunek - film przygodowy, USA 1997
- 2.55 Pogromcy Chaosu
- 3.55 Fachowcy
- 4.35 Dorota was urządzi

TV PULS

- 6.00 Nash Bridges - serial
- 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 10.00 Triumf miłości - serial
- 11.00 Triumf miłości - serial
- 12.00 Nie igraj z aniołem - serial
- 13.00 Wspaniałe stulecie - serial
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 15.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 16.00 Ranczo - serial
- 17.00 Ranczo - serial
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 19.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 20.00 Zenek - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Jan Hryniak, wyk. Jakub Zając, Jan Frycz, Klara Bielawka, Krzysztof Czeczot
- 22.35 Ania - film dok.
- 0.15 Panama - thriller, USA, Wielka Brytania, Puerto Rico 2021, reż. Mark Neveldine, wyk. Cole Hauser, Kiara Liz, Mauricio Hénao, Mel Gibson
- 2.15 Dzielnica strachu - serial
- 3.10 Menu na miarę
- 3.50 Taki jest świat
- 4.15 Dyżur
- 5.00 Dzielnica strachu - serial

TRWAM

- 13.00 Jeśli ludzie me życzenie spełnią 13.30 Msza święta 14.20 Muzyczne chwile 14.30 Ukryci w tonie Matki 15.00 Lasy bagienne 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Środa Popielcowa 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 40 dni ze św. Franciszkiem 19.30 Bóg z nami 19.40 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Przetrawiliśmy 22.30 Ludzki Święty. Św. Alfons Liguori 23.25 Droga Ojca Łukasza

TVP SPORT

- 8.55 Olimpijski Poranek 9.40 Biegi narciarskie - sprint drużynowy K i M 11.00 Hokej na lodzie M - play - off - podsumowanie 12.05 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 14.40 Biathlon - sztafeta kobiet 16.35 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 17.35 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 18.30 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 19.10 Hokej na lodzie - 1 finału M 20.00 Hokej na lodzie - 1/4 finału M 20.40 Short track - 500 m M i sztafeta K 21.20 Short track - 500 m M i sztafeta K 21.40 studio 22.00 Olimpijski Wieczór 23.00 Piłka nożna. Liga Mistrzów - Skróty meczów play - off 1/16 F

STOPKŁATKA - STOPKŁATKA

- 6.00 Policjantki i Policjanci 7.55 Kobra - oddział specjalny 11.00 48h. Zaginięci 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Kobra - oddział specjalny 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 1.05 Więzienie 1.35 Więzienie

TVP 1 TVP 1 TVP 2 TVP 2 CZWARTEK, 19.02 TVN 7 TVN 7 TVN 7 TVN 7

7.00 Transmisja Mszy Świętej 7.30 Dobre historie - Dom Ojca 8.00 Serwis Info, Pogoda 8.20 Sylwetki Olimpijskie Milano - Cortina 2026 9.00 Ranczo s.VII (89) - serial 10.00 Komisarz Alex (276) - serial 11.00 Ojciec Mateusz (71) - serial 12.00 Serwis Info 12.10 Agrobiznes 12.25 Agropogoda - magazyn 12.35 Halo tu Mediolan - felieton 12.55 Latające rzeki Amazonii 14.00 Wichrowe wzgórze (362) - serial 15.00 Serwis Info 15.15 Reporterzy - magazyn 15.35 Gra słów. Krzyżówka 16.05 Dziedzictwo (838) - serial 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.30 Jaka to melodia? 18.10 Klan (4657) - telenowela 18.45 Akacja 38 (809) - serial 19.30 Program informacyjny 19.30 19.55 Pytanie dnia 20.10 Sport, Pogoda 20.30 Ojciec Mateusz (438) - serial 21.30 Sprawa dla reportera 22.30 Zwycięstwo za wszelką cenę - film dok. 23.30 Wykrywacz kłamstw 23.55 Parasite - film fabularny, Korea Połudn., reż. Bong Joon - Ho, wyk. Song Kang - Ho, Lee Sun - Kyun, Jo Yeo - Jeong 2.15 Sprawa dla reportera 3.15 Świątynie świata (4) Chrześcijaństwo. Dążenie ku światłu - cykl dok. 4.15 Pytanie dnia

4.25 Na dobre i na złe (965) - serial 5.25 M jak miłość (1697) - serial 6.15 Operacja zdrowie - Choroby nerek 6.50 Barwy szczęścia (3319) - serial 7.30 Pytanie na śniadanie 12.00 20 x 20 lat TVP Kultura 12.30 Koło fortuny - teleturniej 13.15 Panna młoda (25) - serial 14.00 Va Banque (944) - teleturniej 14.35 Na sygnale (844) - serial 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (332) - serial 16.00 Koło fortuny - teleturniej 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Panna młoda (26) - serial 18.15 Va Banque (945) - teleturniej 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3319) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3320) - serial 20.45 IO Mediolan - Cortina 2026 - Łyżwiarstwo figurowe - solistki, program dowolny 22.00 IO Mediolan - Cortina 2026 - Łyżwiarstwo figurowe - solistki, program dowolny 23.25 Morderstwa w Chartres - film kryminalny, Francja, reż. Sandrine Cohen, wyk. Alexia Barlier, Benjamin Bourgeois, Gil Alma, Florence Coste - W katedrze, w której właśnie miał odbyć się ślub, dochodzi do zbrodni. W krypcie znaleziono zwłoki świadka 1.10 Lepsza połowa s.II (25) - serial 1.50 Kruk s.III - Jak tu ciemno (3 - 4) - serial 3.40 Rodzinka.pl - serial 4.05 Zakończenie dnia

5.20 Ten moment 5.55 Szkoła - program obyczajowy 8.45 Ukryta prawda 11.55 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny 14.00 Detektywi 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.00 Sąd rodzinny 17.00 Tajemnice miłości 18.00 Zagadki losu 19.00 Ukryta prawda 20.00 Wieczór gier - komedia, USA 2018, reż. John Francis Daley, Jonathan Goldstein, wyk. Jason Bateman, Rachel McAdams, Kyle Chandler, Sharon Horgan, Billy Magnussen 22.15 Dzień Matki - komedia, USA 2016, reż. Gary Marshall, wyk. Jennifer Aniston, Kate Hudson, Julia Roberts, Jason Sudeikis, Britt Robertson, Timothy Olyphant 0.40 Wzgórze marzeń - musical, USA 2021, reż. Jon M. Chu, wyk. Anthony Ramos, Melissa Barrera, Leslie Grace, Corey Hawkins, Jimmy Smits 3.35 SOS. Ekipy w akcji 6.00 Nash Bridges - serial 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial 10.00 Triumf miłości - serial 12.00 Nie igraj z aniołem - serial 14.00 Lombard: Życie pod zastaw 16.00 Ranczo - serial 18.00 Lombard: Życie pod zastaw 20.00 Uciekająca panna młoda - komedia romantyczna, USA 1999, reż. Garry Marshall, wyk. Christopher Meloni, Hector Elizondo, Joan Cusack, Julia Roberts, Paul Dooley, Richard Gere 22.20 Ja cię Kocham, a ty śpisz - komedia romantyczna, USA 1995, reż. Jon Turteltaub, wyk. Bill Pullman, Jack Warden, Peter Gallagher, Sandra Bullock 0.20 As nad asy - komedia przygodowa, Francja 1982, reż. Gérard Oury, wyk. Frank Hoffmann, Günter Meisner, Jean - Paul Belmondo, Marie - France Pisier, Rachid Ferrache 2.30 Dzielnica strachu - serial 3.25 Menu na miarę 4.05 Taki jest świat 5.00 Dzielnica strachu - serial

4.30 Na dobre i na złe (966) - serial 5.25 M jak miłość (1698) - serial 6.15 Anna Dymna - spotkajmy się 6.50 Barwy szczęścia (3320) - serial 7.30 Pytanie na śniadanie 11.55 Operacja zdrowie 12.30 Koło fortuny - teleturniej 13.15 Panna młoda (26) - serial 14.05 Va Banque (945) - teleturniej 14.35 Na sygnale (845) - serial 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (333) - serial 16.00 Koło fortuny - teleturniej 16.35 Familiada - teleturniej 17.20 Panna młoda (27) - serial 18.15 Va Banque (946) - teleturniej 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3320) - serial 20.05 Barwy szczęścia (3321) - serial 20.45 IO Mediolan - Cortina 2026 - Short track - 1500 m K, półfinały i sztafeta M, finały IO Mediolan - Cortina 2026 - Short track - 1500 m K, półfinały i sztafeta M, finały 21.45 Dusigrosz - komedia romantyczna, Francja, reż. Fred Cavaye, wyk. Dany Boon, Laurence Arne, Patrick Ridremont, Noemie Schmidt 0.20 Żelazny most - film fabularny, reż. Monika Jordan - Młodzianowska, wyk. Bartłomiej Topa, Julia Kijowska, Łukasz Simlat, Cezary Łukaszewicz 1.55 Daleko od Reykjavíku - komediodramat, Niemcy, Dania, Francja, Islandia, reż. Grimur Hkonarson 3.40 Rodzinka.pl - serial

5.20 Ten moment 5.55 Szkoła - program obyczajowy 8.45 Ukryta prawda 11.55 W - 11 Wydział Śledczy - program kryminalny 14.00 Detektywi 15.00 Sędzia Anna Maria Wesołowska 16.00 Sąd rodzinny 17.00 Tajemnice miłości 18.00 Zagadki losu 19.00 Idź na całość 20.00 Pan Church - film obyczajowy, USA 2016, reż. Bruce Beresford, wyk. Eddie Murphy, Britt Robertson, Natascha McElhone, Xavier Samuel, Lucy Fry 22.15 Walentynki - komedia romantyczna, USA 2010, reż. Garry Marshall, wyk. Julia Roberts, Jessica Alba, Anne Hathaway, Ashton Kutcher, Jessica Biel, Bradley Cooper 0.50 Morderstwo doskonałe - thriller, USA 1998, reż. Andrew Davis 3.05 Żyjąc z potworem 4.05 Usterka 4.40 Dorota was urządzi

6.00 Nowy dzień 8.30 Malanowski i Partnerzy 9.30 Trudne sprawy 11.35 Gliniarze 14.40 Dlaczego ja? 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja 16.30 Na ratunek 112 17.00 Gliniarze 18.00 Pierwsza miłość 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.15 Gość Wydarzeń 19.55 Milionerzy 20.30 Farma 21.35 Diabeł ubiera się u Prady - komediodramat, USA, 2006, reż. David Frankel, wyk. Anne Hathaway, Meryl Streep, Emily Blunt, Stanley Tucci, Simon Baker, Adrian Grenier, 0.00 Nigdy więcej - thriller, USA, 2002, reż. Michael Apted 2.25 Piep*zyć Mickiewicza - komedia obyczajowa, Polska, 2024, reż. Sara Bustamante - Drozdek, wyk. Dawid Ogrodnik, Hugo Tarres, Wiktoria Koprowska, Igor Pawłow-ski, Krystian Embradora, Ada Grodzka, Weronika Książkiewicz, Joanna Liszowska 4.50 Disco Gramy

5.35 Uwaga! 8.30 Ukryta prawda 6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy 7.45 Dzień Dobry TVN 11.25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy 13.35 Ukryta prawda 15.45 Młode gliny 16.50 Detektywi 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.40 Kroniki Mediolan - Cortina 2026 19.55 Uwaga! 20.10 Doradca smaku 20.15 Na Wspólnej - serial 20.55 The Floor 21.35 Młode gliny 22.40 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy 23.45 Zawsze jest czas na miłość - komedia obyczajowa, Wielka Brytania, Belgia 2018, reż. Joel Hopkins, wyk. Diane Keaton, Brendan Gleeson, Lesley Manville, Jason Watkins, James Norton, Simon Callow 2.00 Szpital św. Anny - serial 3.00 Uwaga! 3.15 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial 4.15 MasterChef

6.00 Nash Bridges - serial 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial 10.00 Triumf miłości - serial 12.00 Nie igraj z aniołem - serial 14.00 Lombard: Życie pod zastaw 16.00 Ranczo - serial 18.00 Lombard: Życie pod zastaw 20.00 Uciekająca panna młoda - komedia romantyczna, USA 1999, reż. Garry Marshall, wyk. Christopher Meloni, Hector Elizondo, Joan Cusack, Julia Roberts, Paul Dooley, Richard Gere 22.20 Ja cię Kocham, a ty śpisz - komedia romantyczna, USA 1995, reż. Jon Turteltaub, wyk. Bill Pullman, Jack Warden, Peter Gallagher, Sandra Bullock 0.20 As nad asy - komedia przygodowa, Francja 1982, reż. Gérard Oury, wyk. Frank Hoffmann, Günter Meisner, Jean - Paul Belmondo, Marie - France Pisier, Rachid Ferrache 2.30 Dzielnica strachu - serial 3.25 Menu na miarę 4.05 Taki jest świat 5.00 Dzielnica strachu - serial

6.00 Nowy dzień 8.00 halo tu polsat 11.30 Gliniarze 14.40 Dlaczego ja? 15.50 Wydarzenia 16.15 Pogoda 16.20 Interwencja 16.30 Na ratunek 112 17.00 Gliniarze 18.00 Pierwsza miłość 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.15 Gość Wydarzeń 19.55 Farma 21.00 Zaczęło się od morza... 100 lecie Gdyni 22.00 Zaczęło się od morza... 100 lecie Gdyni 23.05 Pięćdziesiąt twarzy Greya - melodramat, USA, 2015, reż. Sam Taylor - Johnson, wyk. Dakota Johnson, Jamie Dornan, Luke Grimes, Jennifer Ehle, Marcia Gay Harden, Eloise Mumford, Rita Ora 1.50 Niewidzialny człowiek - horror, Australia, USA, 2020, reż. Leigh Whannell, wyk. Elisabeth Moss, Oliver Jackson - Cohen, Harriet Dyer, Aldis Hodge, Storm Reid, Michael Dorman, Benedict Hardie 4.40 Disco Gramy

5.35 Uwaga! 5.50 Ukryta prawda 6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy 7.45 Dzień Dobry TVN 11.25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy 13.35 Ukryta prawda 16.50 Detektywi 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.35 Kroniki Mediolan - Cortina 2026 19.50 Uwaga! 20.00 Kler - film obyczajowy, Polska 2018, reż. Wojciech Smarzowski, wyk. Arkadiusz Jakubik, Robert Więckiewicz, Jacek Braciak, Joanna Kulig, Janusz Gajos 22.55 Coś jest nie tak z dziećmi - horror, USA 2023, reż. Roxanne Benjamin 0.50 Akademia policyjna VI: Operacja Chaos - komedia, USA 1989, reż. Peter Bonerz, wyk. Bubba Smith, David Graf, Michael Winslow, Leslie Easterbrook, Marion Ramsey, George Gaynes 2.35 Kuba Wojewódzki 3.50 Szpital św. Anny - serial 4.50 Uwaga! 5.05 Nauka jazdy

6.00 Nash Bridges - serial 8.00 Kobra - oddział specjalny - serial 10.00 Triumf miłości - serial 12.00 Nie igraj z aniołem - serial 14.00 Lombard: Życie pod zastaw 16.00 Ranczo - serial 18.00 Lombard: Życie pod zastaw 20.00 Zabójczy cel - film sensacyjny, Kanada, USA 2008, reż. Jeff King, wyk. Chris Thomas King, Michael Filipowicz, Steven Seagal, Holly Elissa, Karyn Michelle Baltzer, Philip Granger 22.05 22 kule - film sensacyjny, Francja 2010, reż. Richard Berry, wyk. Jean Reno, Jean - Pierre Darroussin, Kad Merad, Marina Fo?s 0.35 Więzienie w ogniu - film sensacyjny, USA 2015, reż. John Lyde, wyk. Chuck Liddell, Danielle Chuchran, Dolph Lundgren, Matthew Reese 2.15 Lombard: Życie pod zastaw 3.10 Taki jest świat 4.00 Menu na miarę 5.00 Dyżur 5.30 Dyżur 16.10 Natura Obiektywnie 16.30 Tyle krzywdy 16.40 Zniewolenie 16.55 40 dni ze św. Franciszkiem 17.00 Droga Krzyżowa 17.30 Łączmy Nas Historia 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Westerplatte Młodych 19.00 Warto zauważyć... 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Gdy kwitną kasztany. Nasz Nazaret 22.55 Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" 23.00 Ziemia Warecka - kraina dotknięta historią 23.25 Regał

6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.00 Doktor Martin 10.00 Wydarzenia 24 10.30 SuperMocni 11.30 Świat według Kiepskich 13.30 Bitwa o palety 14.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 20.00 Złomiarze 21.00 Jason Bourne - thriller szpiegowski, USA, Chiny, 2016, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon, Julia Stiles, Riz Ahmed, Alicia Vikanderl 23.40 Świat w płomieniach - thriller, USA, 2013, reż. Roland Emmerich, wyk. Channing Tatum, Jamie Foxx, Maggie Gyllenhaal, Jason Clarke 2.30 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

8.45 Olimpijski Poranek 9.45 skialpinizm - sprint K i M 11.25 Kombinacja norweska skoki i bieg 12.50 skialpinizm - sprint K i M 14.55 Kombinacja norweska - sprint druż, bieg 2x7, 5 km skoki i bieg 16.25 łyżwiarstwo szybkie - 1500 m M 17.20 łyżwiarstwo szybkie - 1500 m M 18.15 Narciarstwo dowolne - Aerials 19.05 Hokej na lodzie - Finał kobiet 20.05 Hokej na lodzie - Finał kobiet 22.10 łyżwiarstwo szybkie - 1500 m M 23.00 Olimpijski Wieczór 23.55 skialpinizm - sprint K i M 1.40 łyżwiarstwo figurowe - solistki, program dowolny 2.50 Boks - Gala w Tokio

5.05 Złomowisko PL 6.05 Express 6.25 DeFacto 6.55 Diabelnie boskie - serial 7.25 Ukryta prawda 8.25 Kartoteka 10.35 Detektywi 12.35 Zakup w ciemno 13.35 Zakup w ciemno 14.35 Kartoteka 15.45 Express 16.03 Raport smogowy 16.05 Zakup w ciemno 17.05 Usterka 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Dobra robota 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 19.45 Express 20.05 Zakup w ciemno 21.05 Zakup w ciemno Extra 21.45 Express 22.00 Życie na kredycie 22.30 Życie na kredycie 23.05 Ostre cięcie 0.05 Ciężarówką przez Malezję 1.05 Gogglebox. Przed telewizorem 2.05 Dobra robota 2.40 Osadzone. Blok F

6.45 SuperLudzie Extra 7.00 Na ratunek 112 8.00 Doktor Martin 9.00 Doktor Martin 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Świat według Kiepskich 11.35 Twoja Twarz Brzmi Znajomo 13.30 Bitwa o palety 14.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 16.00 TOP CHEF 17.30 Świat według Kiepskich 19.00 Rolniczy 20.00 Gala Przemysław Krok Tuszcz DRAGON 0.00 Kiedy nikt nie patrzy - thriller, USA, 2021, reż. Michael Mohan, wyk. Sydney Sweeney, Justice Smith, Ben Hardy, Natasha Liu Bordizzo 2.30 Backdoor - wyścigi awaryjne 3.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Nasz nowy dom

8.40 Olimpijski Poranek 9.25 Hokej na lodzie - Finał kobiet 11.55 Narciarstwo dowolne - cross K finały 13.30 studio 14.10 Biathlon - start wspólny M 15.20 łyżwiarstwo szybkie - 1500 m M 16.20 studio 16.35 Hokej na lodzie M: 1/2 F 17.35 Hokej na lodzie M: 1/2 F 18.30 Hokej na lodzie M: 1/2 F 19.25 łyżwiarstwo szybkie - 1500 m K 20.00 Piłka nożna Betclitc 1. liga - 22. kolejka: Wisła Kraków - Wieczysta Kraków 23.00 Olimpijski Wieczór 0.00 Bobsleje - dwójki K 1.00 Hokej na lodzie M: 1/2 F 2 1.35 Hokej na lodzie M: 1/2 F 2 2.10 Hokej na lodzie M: 1/2 F 2 2.45 Narciarstwo dowolne - halfpipe M

5.05 Złomowisko PL 6.05 Express 6.25 DeFacto 6.55 Diabelnie boskie - serial 7.25 Ukryta prawda 8.25 Kartoteka 9.30 Kartoteka 10.35 Detektywi 12.35 Zakup w ciemno 13.35 Zakup w ciemno 14.35 Kartoteka 15.45 Express 16.03 Raport smogowy 16.05 Zakup w ciemno 17.05 Zakup w ciemno Extra 17.45 Express 18.00 Sport 18.05 Damy i wieśniaczki. PL 19.05 Życie na kredycie 19.45 Express 20.05 Idź na całość 21.05 Zakup w ciemno Extra 21.45 Express 22.00 Ostre cięcie 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 0.00 Gogglebox. Przed telewizorem 1.00 Diabelnie boskie - serial 1.25 Diabelnie boskie - serial 5.05 Kobra - oddział specjalny 11.00 48h. Zaginieni 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Kobra - oddział specjalny 17.05 Magnum: Detektyw z Hawajów 18.00 Strażnik Teksasu 20.00 Kryminalne zagadki Miami 21.55 Agenci NCIS: Los Angeles 23.55 Bez litości: Zabójcza sprawiedliwość - film Kanada

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 7.40 Rok w ogrodzie
- 8.20 Pełnosprawni - magazyn
- 8.50 Ranczo s.VII (91) - Droga przez stos - serial
- 9.40 Ojciec Mateusz (401) - Karma - serial
- 10.30 Halo tu Mediolan - felieton
- 10.55 Biegi narciarskie - 50 km M
- 14.10 Biathlon - start wspólny K Łyżwiarstwo Szybkie
- 16.05 Dziedzictwo (840) - serial
- 17.00 Teleexpress, Pogoda
- 17.35 Żona dla Polaka - Toronto
- 18.25 Przed ekranem
- 18.40 Jaka to melodia?
- 19.30 Program informacyjny 19.30
- 19.55 Pytanie dnia
- 20.05 Sport, Pogoda
- 20.25 Krew z krwi (7) - serial
- 21.25 Operacja Mincemeat - dramat, **HIT** Wielka Brytania, USA, reż. John Madden, wyk. Rufus Wright, Kelly Macdonald, Colin Firth, Matthew Macfadyen
- 23.45 RoboCop - film science fiction, USA, reż. Jose Padilha, wyk. Joel Kinnaman, Gary Oldman, Michael Keaton, Abbie Cornish
- 1.45 Sprawdzamy - magazyn
- 2.10 Nic śmieszniejszego - komedia, reż. Marek Kotowski, wyk. Cezary Pazura, Ewa Błaszczyk, Marek Kondrat, Maciej Kozłowski, Jerzy Bończak, Wojciech Wysocki
- 3.55 Jaka to melodia?
- 4.45 Tacy byliśmy
- 5.15 Zakończenie dnia

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.00 halo tu polsat
- 11.00 Darek Stolarz - remont w 3 dni
- 12.05 Madagaskar - film anim.
- 14.00 Liga niezwykłych dzentelmenów - film fantasy, USA
- 16.30 Diabeł ubiera się u Prady - komediodramat, USA, 2006, reż. David Frankel, wyk. Anne Hathaway, Meryl Streep, Emily Blunt, Stanley Tucci, Simon Baker, Adrian Grenier, Tracie Thoms
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.15 Prezydenci i Premierzy
- 19.55 Kabaret na żywo



- 22.10 Szybcy i wściekli 8 - film akcji, **HIT** Chiny, USA, Japonia, 2017, reż. F. Gary Gray, wyk. Vin Diesel, Dwayne Johnson, Charlize Theron, Jason Statham, Michelle Rodriguez, Kurt Russell, Ludacris, Luke Evans, Nathalie Emmanuel, Olek Krupa
- 1.05 Safe House - thriller, USA, Japonia, 2012, reż. Daniel Espinosa, wyk. Denzel Washington, Ryan Reynolds, Patrick Robert, Vera Farmiga, Brendan Gleeson, Sam Shepard, Liam Cunningham
- 3.40 Świat według Kiepskich
- 4.40 Disco Gramy

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Byli sobie podróżnicy 10.00 Minionki rozrabiają - film anim. 12.00 Świat według Kiepskich 15.00 Złomiarze 17.00 Świat według Kiepskich 19.00 Kolaż w ciemno 21.00 Giganci ze stali - film sci - fi, USA, 2011, reż. Shawn Levy, wyk. Hugh Jackman, Evangeline Lilly, Dakota Goyo, Anthony Mackie, Kevin Durand, Hope Davis 23.45 Carandiru - dramat kryminalny, Brazylia, 2004, reż. Hector Babenco, wyk. Wagner Moura, Luiz Carlos Vasconcelos, Rodrigo Santoro, Aida Leiner, Milton Gonçalves 2.55 Backdoor - wyjście awaryjne 3.25 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

- 6.00 Kojak - serial 7.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 12.00 Tajemnica pieczęci smoka - film przygodowy 14.40 K - 9 - komedia kryminalna 16.50 Stawka większa niż życie - serial 20.00 13 godzin: Tajna misja w Benghazy - film akcji 23.00 Psy - dramat kryminalny

TVP 2

- 5.10 Barwy szczęścia (3317 - 3318) - serial
- 6.20 Walentynki z M jak miłość - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 12.10 Postaw na milion - teleturniej
- 13.05 Panna młoda (27) - serial
- 14.00 Familiada - teleturniej
- 14.35 Koło fortuny - teleturniej
- 15.15 Szansa na sukces. Opole 2026 - Ralph Kaminski
- 16.20 Na dobre i na złe (981) - Na dnie duszy - serial
- 17.20 Panna młoda (28) - serial
- 18.15 Va Banque (947) - teleturniej
- 18.50 Słowo na niedzielę
- 19.05 Informacje kulturalne
- 19.30 IO Mediolan - Cortina 2026 - studio
- 19.55 IO Mediolan - Cortina 2026 - łyżwiarstwo figurowe - Gala
- 22.35 IO Mediolan - Cortina 2026 - studio
- 23.00 Dziewczyny z wyższych sfer - komedia, USA, reż. Boaz Yakin, wyk. Brittany Murphy, Heather Locklear, Dakota Fanning, Marley Shelton, Donald Faison, Jesse Spencer
- 0.40 Księżniczka na Manhattanie - komedia romantyczna, Kanada, reż. John Bradshaw
- 2.20 Morderstwa w Chartres - film kryminalny, Francja, reż. Sandrine Cohen, wyk. Alexia Barlier, Benjamin Bourgeois, Gil Alma, Florence Coste
- 4.05 Rodzinka.pl - serial
- 4.30 Zakończenie dnia

TVN

- 5.55 Uwaga!
- 6.10 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 7.10 Magda gotuje internet
- 7.45 Dzień Dobry TVN
- 11.30 Na Wspólnej Omnibus - serial
- 13.20 Premiery wiosny
- 13.45 Anatomia piękna
- 14.55 Psi patrol: Film - komedia
- 16.45 Za duży na bajki - komedia, Polska 2022, reż. Kristoffer Rus, wyk. Maciej Karas, Amelia Fijałkowska, Patryk Siemek, Karolina Gruszka, Andrzej Grabowski
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.35 Kroniki Mediolan - Cortina 2026
- 19.45 Mam talent



- 21.50 Wonder Woman 1984 - film przygodowy, USA 2020, reż. Patty Jenkins, wyk. Gal Gadot, Chris Pine, Kristen Wiig, Pedro Pascal, Robin Wright
- 0.55 Incepcja - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2010, reż. Christopher Nolan, wyk. Leonardo DiCaprio, Joseph Gordon - Levitt, Ellen Page, Tom Hardy, Ken Watanabe
- 3.55 Uwaga!
- 4.15 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial

TVP SPORT

- 8.45 Olimpijski Poranek 9.30 IO Mediolan - Cortina 2026 9.55 Bobsjele - czwórki M 11.55 Bobsjele - czwórki M 13.10 Narciarstwo Dowolne - cross M, finał 13.25 Skialpinizm sztafeta mieszana 14.35 Curling i żywy szybkie o 3 m. 17.40 Piłka nożna: Górnik Zabrze - Pogoń Szczecin 20.35 Hokej na lodzie - o 3 m. mężczyzn 21.25 studio 21.35 Hokej na lodzie - o 3 m. mężczyzn 22.30 Hokej na lodzie - o 3 m. mężczyzn 23.30 Olimpijski Wieczór 0.30 Curling - Finał mężczyzn 2.30 Koszykówka mężczyzn - NBA: New York Knicks - Houston Rockets 3.55 Koszykówka mężczyzn - NBA

TV 4

- 6.00 Łowcy Skarbów 7.00 Galileo 9.05 Jesteśmy Dla Dzieci 9.30 Gwiazdy Kabaretu 9.40 Galileo 12.45 Bezsennosc w Seattle - komediodramat 14.55 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Gwiazdy Kabaretu 2.15 STOP Drogówka 3.15 Cudownych rodziców mam

SOBOTA, 21.02

- 5.05 Szkoła - program obyczajowy
- 6.05 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie
- 7.00 Batwheels I - animacja
- 7.30 Alvin i wiewiórki III - film przygodowy, USA 2011
- 9.15 Ukryta prawda
- 11.20 Mówię Wam
- 12.35 The Floor
- 13.50 Pogromcy Chaosu
- 14.50 Władca Pierścieni: Powrót króla - film przygodowy
- 19.00 Idź na całość
- 20.00 Ostatni władca wiatru - film przygodowy, USA 2010, reż. M. Night Shyamalan, wyk. Noah Ringer, Dev Patel, Nicola Peltz, Jackson Rathbone
- 22.20 Ostatni samuraj - film przygodowy, USA 2003, reż. Edward Zwick, wyk. Tom Cruise, Ken Watanabe, Timothy Spall, Billy Connolly, Tony Goldwyn, Hiroyuki Sanada, Koyuki Wesele - film obyczajowy, Polska, Łotwa 2021
- 4.00 Osadzone. Blok F
- 4.35 Dorota was urządzi - program lifestyleowy

TV PULS

- 6.00 Kobra - oddział specjalny - serial
- 9.00 Taki jest świat
- 9.25 Wojciech Cejrowski. Boso
- 10.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 12.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 14.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 16.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 18.00 Lombard: Życie pod zastaw
- 20.00 Dwunastu odważnych - dramat sensacyjny, USA 2018, reż. Nicolai Fuglsig, wyk. Chris Hemsworth, Geoff Stults, Michael Peña, Michael Shannon, Navid Negahban
- 22.50 Wróg u bram - dramat wojenny, Irlandia, Francja, Niemcy, Wielka Brytania, USA 2001, reż. Jean - Jacques Annaud, wyk. Ed Harris, Joseph Fiennes, Jude Law, Rachel Weisz
- 1.15 Pętla - film sensacyjny, Polska 2020, reż. Patryk Vega, wyk. Antoni Królikowski, Henryk Talar, Katarzyna Warnke, Piotr Stramowski
- 3.25 Menu na miarę
- 4.05 Taki jest świat

TRWAM

- 16.00 Informacje dnia 16.10 Zbrodnia UPA w Jaworniku Ruskim cz. 3 17.00 Z Parlamentu Europejskiego 17.30 Przełamując bariery 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 40 dni ze św. Franciszkiem 19.30 Manna z Nieba 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Mysłąc Oświęcimski - Nuda i rutyna w związku? Komedie w perypetie trzech par nie pozostawiają złudzeń, że trawa zawsze wydaje się bardziej zielona u sąsiadów.

TTV

- 5.00 Diabelnie boskie - serial 5.25 No to leć! 6.25 Express 6.45 Ciężarówką przez Malezję 7.45 Damy i wieśniaczki. PL 8.45 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.05 Nic do ukrycia 11.05 Nic do zgłoszenia 12.05 Zakup w ciemno Extra 12.35 Zakup w ciemno 13.40 Zakup w ciemno 14.40 Zakup w ciemno 15.45 Express 16.05 Idź na całość 17.25 Zakup w ciemno Extra 17.45 Express 18.05 Zakup w ciemno Extra 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 19.45 Express 20.00 Idź na całość 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 1.00 Diabelnie boskie - serial

TV 6

- 6.00 SuperLudzie Extra 6.15 Jeźdźcy smoków na końcu świata 7.05 Wyścizkani - komedia przygodowa 8.50 Cobra Kai 11.10 Magnum: Detektyw z Hawajów 15.55 Columbo 20.00 Kryminalne zagadki Miami 21.55 Agenci NCIS: Los Angeles 23.50 Bez litości: Prawo ulicy - film sensacyjny, Kanada

TVP 1

- 7.00 Transmisja Mszy Świętej
- 8.00 Tydzień
- 8.35 Zmiennicy (9) - serial
- 9.55 Ojciec Mateusz (438) - serial
- 10.55 Komisarz Alex (277) - serial
- 11.55 Między ziemią a niebem
- 12.00 Anioł Pański
- 12.15 Między ziemią a niebem
- 12.45 Pielgrzymi Nadziei - Niewidomi w Laskach
- 13.05 Puszczyk mszarny. Duch poleskich bagien - film dok.
- 13.25 Halo tu Mediolan - felieton
- 13.45 Hokej na lodzie M - Finał
- 17.00 Teleexpress, Pogoda
- 17.35 U Pana Boga w Królowym Moście (10) - serial
- 18.40 Jaka to melodia?
- 19.30 Program informacyjny 19.30
- 19.55 Pytanie dnia
- 20.05 Sport, Pogoda
- 20.25 U Pana Boga w Królowym Moście (11) - serial
- 21.25 Żona dla Polaka - Toronto
- 22.25 Księga miłości - film fabularny, USA, reż. Bill Purple, wyk. Jason Sudeikis, Jessica Biel, Maisie Williams, Mary Steenburgen
- 0.25 Operacja Mincemeat - dramat, Wielka Brytania, USA, reż. John Madden, wyk. Rufus Wright, Kelly Macdonald, Colin Firth, Matthew Macfadyen
- 2.30 Sprawdzamy - magazyn
- 2.55 To ja, złodziej - komedia sensacyjna, reż. Jacek Bromski, wyk. Zbigniew Dunin - Kozicki, Janusz Gajos, Daniel Olbrychski, Anna Romantowska, Jan Frycz, Krzysztof Globisz

POLSAT

- 6.00 Nowy dzień
- 8.00 halo tu polsat
- 11.00 Krudowie - film anim.
- 13.10 Mój przyjaciel szpieg - komedia sensacyjna, USA, 2020, reż. Peter Segal, wyk. Dave Bautista, Chloe Coleman, Parisa Fitz - Henley, Ken Jeong
- 15.40 Jurassic World: Dominion - film sci - fi, USA, Chiny, 2022, reż. Colin Trevorrow, wyk. Chris Pratt, Bryce Dallas Howard, Laura Dern, Jeff Goldblum, Sam Neill, DeWanda Wise, Omar Sy, Campbell Scott, Justice Smith
- 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda
- 19.30 Państwo w Państwie
- 19.55 DISCO STAR



- 23.05 Swingersi - komedia, Polska, Łotwa, 2020, reż. Andrejs Ekis, wyk. Joanna Liszowska, Ilona Ostrowska, Barbara Kurdej - Szatan, Michał Kotowski, Antoni Królikowski, Krzysztof Czeczot, Tomasz Oświeciński - Nuda i rutyna w związku? Komedie w perypetie trzech par nie pozostawiają złudzeń, że trawa zawsze wydaje się bardziej zielona u sąsiadów.
- 1.05 Świat według Kiepskich
- 4.40 Disco Gramy

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Byli sobie podróżnicy 8.50 Była sobie Ziemia 10.00 SuperMocni 11.00 Minionki rozrabiają - film anim. 13.05 Giganci ze stali - film sci - fi 15.50 Świat według Kiepskich 17.00 Copernicus Cup w Toruniu 19.00 Randka w ciemno 21.00 Dwoch gniewnych ludzi - komediodramat, USA, 2003, reż. Peter Segal, wyk. Adam Sandler, Jack Nicholson, Marisa Tomei, Luis Guzman, Woody Harrelson, Jonathan Loughran, John Turturro 23.15 To tylko seks - komedia romantyczna 1.30 Backdoor - wyjście awaryjne 2.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

- 6.00 Kojak - serial 7.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 13.00 K - 911 - komedia kryminalna 15.00 A oni dalej grzeszą, dobry Boże! - komedia 17.10 Stawka większa niż życie - serial 20.00 Bez przedawnienia - dramat, USA 22.30 Zdarzenie przygoda - dramat sci - fi, USA

TVP 2

- 4.35 Barwy szczęścia (3319) - serial
- 5.10 Barwy szczęścia (3320) - serial
- 5.40 Barwy szczęścia (3321) - serial
- 6.25 M jak miłość (1910) - serial
- 7.30 Pytanie na śniadanie
- 11.15 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka
- 11.55 Tańczmy jak nam miłość gra - koncert walentynkowy
- 12.55 Czy to już? - jubileusz Haliny Mlynkovej
- 14.00 Familiada - teleturniej
- 14.30 Koło fortuny - teleturniej
- 15.10 Szansa na sukces. Opole 2026 - Anna Wyszki
- 16.15 Tak to leciało! - teleturniej
- 17.15 Hrabia Monte Christo (6) - serial
- 18.15 Pan Mama (45) - serial
- 18.45 Dusigrosz - komedia romantyczna, Francja, reż. Fred Cavaye, wyk. Dany Boon, Laurence Arne, Patrick Ridremont, Noemie Schmidt
- 20.15 IO Mediolan - Cortina 2026 - Ceremonia Zamknięcia
- 23.40 Krucjata s.I (11) - serial
- 0.35 Psy 2. Ostatnia krew - film sensacyjny, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Bogusław Linda, Cezary Pazura, Magdalena Dandourian, Artur Zmijewski, Walerij Prijomychow,
- 2.30 Dziewczyny z wyższych sfer - komedia, USA, reż. Boaz Yakin, wyk. Brittany Murphy, Heather Locklear, Dakota Fanning, Marley Shelton, Donald Faison
- 4.10 Zakończenie dnia

POLSAT

- 5.35 Uwaga!
- 5.50 Ukryta prawda
- 6.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy
- 7.45 Dzień Dobry TVN
- 11.30 Magda gotuje internet
- 12.05 Co za tydzień
- 12.40 Mam talent
- 14.40 Akademia policjanta VII: Misja w Moskwie - komedia, USA 1994, reż. Alan Metter, wyk. George Gaynes, Michael Winslow, David Graf, Leslie Easterbrook, G.W. Bailey, Christopher Lee
- 16.30 Pinokio - film przygodowy
- 19.00 Fakty, Sport, Pogoda
- 19.35 Kroniki Mediolan - Cortina 2026
- 19.45 The Traitors. Zdraycy



- 21.30 Sposób na teściową - komedia, USA, Niemcy 2005, reż. Robert Luketic, wyk. Jane Fonda, Michael Vartan, Wanda Sykes, Adam Scott, Monet Mazur, Jennifer Lopez
- 23.35 Człowiek demolka - film sensacyjny, USA 1993
- 1.55 Największe polskie katastrofy
- 3.00 Szpital św. Anny - serial
- 5.00 Uwaga!

SUPER POLSAT

- 6.45 SuperLudzie Extra 7.05 Byli sobie podróżnicy 8.50 Była sobie Ziemia 10.00 SuperMocni 11.00 Minionki rozrabiają - film anim. 13.05 Giganci ze stali - film sci - fi 15.50 Świat według Kiepskich 17.00 Copernicus Cup w Toruniu 19.00 Randka w ciemno 21.00 Dwoch gniewnych ludzi - komediodramat, USA, 2003, reż. Peter Segal, wyk. Adam Sandler, Jack Nicholson, Marisa Tomei, Luis Guzman, Woody Harrelson, Jonathan Loughran, John Turturro 23.15 To tylko seks - komedia romantyczna 1.30 Backdoor - wyjście awaryjne 2.00 Świat według Kiepskich 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Nasz nowy dom

STOPKLATKA

- 6.00 Łowcy Skarbów 7.00 Wielkie tajemnice historii 8.50 Ewa gotuje 9.20 Galileo 11.30 Teoria spisku - thriller 14.05 Gra dla dwojga - komedia szpiegowska 16.50 I że cię nie opuszczę - melodramat 19.00 Uroczysko 20.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto 23.05 Sprawiedliwi. Trójmiasto 0.05 STOP Drogówka

NIEDZIELA, 22.02

- 5.05 Szkoła - program obyczajowy
- 6.05 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie
- 7.00 Batwheels I - animacja
- 7.15 Anatomia piękna
- 8.20 Pan niania - komedia, USA
- 10.00 Ukryta prawda
- 13.05 Detektywi
- 14.05 The Floor
- 15.20 Goonies - film przygodowy, USA 1985, reż. Richard Donner
- 17.45 Pan Church - film obyczajowy, USA 2016, reż. Bruce Beresford
- 20.00 Skazani na Shawshank - film sensacyjny, USA 1994, reż. Frank Darabont, wyk. Tim Robbins, Morgan Freeman, Bob Gunton, William Sadler, Clancy Brown
- 23.05 Ptaki nocy - film przygodowy, USA 2020, reż. Cathy Yan, wyk. Margot Robbie, Rosie Perez, Mary Elizabeth Winstead, Jurnee Smollett, Ewan McGregor
- 1.20 Żyjąc z potworem
- 3.20 Fachowcy
- 4.00 Osadzone. Blok F
- 4.35 Dorota was urządzi - program lifestyleowy

TV PULS

- 6.00 Taki jest świat
- 6.40 Kobra - oddział specjalny - serial
- 8.40 Ranczo - serial
- 13.45 Przyjacieli gangstera - komedia kryminalna, Francja
- 15.40 Ja cię Kocham, a ty śpisz - komedia romantyczna, USA
- 17.45 Uciekająca panna młoda - komedia romantyczna, USA 1999, reż. Garry Marshall
- 20.00 Tomb Raider - film przygodowy, USA 2018, reż. Roar Uthaug, wyk. Alicia Vikander, Daniel Wu, Dominic West, Kristin Scott Thomas, Walton Goggins
- 22.20 Boudica: Królowa wojny - dramat historyczny, Wielka Brytania 2023, reż. Jesse V. Johnson, wyk. Lucy Martin, Nick Moran, Olga Kurylenko
- 0.20 Zenek - film obyczajowy, Polska 2020, reż. Jan Hryniak, wyk. Jakub Zając, Jan Frycz, Klara Bielawska, Krzysztof Czeczot
- 2.55 Dyżur
- 3.20 Taki jest świat
- 4.00 Dyżur

TRWAM

- 16.10 Koncert życzeń 16.50 Mateczniki Polskości 17.00 Gorzkie żale 17.30 Sól ziemi 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 40 dni ze św. Franciszkiem 19.30 Moja Katolicka Rodzina 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Mysłąc Oświęcimski 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospekcja 21.45 Stan Bezpieczeństwa Państwa 21.55 Święty na każdy dzień 22.00 Mocni Jego mocą 22.30 Muzyczne chwile 22.45 Jak wygrać małżeństwo? 23.00 Jak my to widzimy 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze

TTV

- 5.00 Diabelnie boskie - serial 5.25 Orzeł czy Reszka 6.25 Express 6.45 Nic do ukrycia 7.45 Nic do zgłoszenia 8.45 Ciężarówką przez Malezję 9.45 Express 10.05 Idź na całość 11.05 Ostre cięcie - program rozrywkowy 12.05 Zakup w ciemno 13.40 Damy i wieśniaczki. PL 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.05 Idź na całość 17.05 Życie na kredycie 17.45 Express 18.05 Życie na kredycie 18.40 Damy i wieśniaczki. PL 19.45 Express 20.00 Zakup w ciemno 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Ciężarówką przez Malezję 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 0.00 Nic do ukrycia 1.00 Back to school.

TV 6

- 6.00 Cobra Kai 8.10 Columbo 12.20 Księżniczka i żołnierz - melodramat 14.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Kryminalne zagadki Miami 21.55 Agenci NCIS: Los Angeles 23.50 Bez litości: Miasto w ogniu - film sensacyjny 1.40 Kochane pieniądze 2.40 Kochane pieniądze 3.40 Kochane pieniądze

HOROSKOP

Przez niespodziewany zbieg okoliczności uda ci się odkryć rozwiązanie problemu, który dręczył bliską ci osobę. W miłości powodzenie. Samotni znów się kimś zainteresują i sami też staną się obiektem westchnień. Wenus bardzo sprzyja flirtom i ciekawym znajomościom. Warto być wśród ludzi, śmiać się, żartować. Zadbaj teraz o zdrowie i wygodę, zamiast ślepo podążać za modą.



WODNIK

Masz przed sobą kilka zawodowych wyzwań. Wykorzystaj swój urok osobisty i intuicję tak, aby zakończyć konflikt lub wyjaśnić bardzo skomplikowaną sprawę. Możesz liczyć na pomoc znajomych, którym sam kiedyś doradzałeś. Merkury korzystnie wpływa na twój znak i dodaje ci odwagi. Teraz opłaci się działać i wprowadzać w życie zupełnie nowe pomysły. W miłości też odzyskasz pewność siebie.



RYBY

Dzięki życzliwości pewnej ważnej osoby załatwisz teraz sprawę, na której od dawna ci zależało. Ludzie, których wkrótce poznasz, okażą się pomocni i życzliwi. Jowisz sprzyja nawiązywaniu ciekawych znajomości. Podczas ważnych zebrań staraj się być w centrum uwagi i głośno mów o tym, co sądzisz. Postaraj się też wykorzystać stare znajomości. Ktoś z przyjaciół może ci teraz doradzić lub pomóc.



BARAN

Zapagniesz być w kilku miejscach naraz, będziesz odbierać mnóstwo telefonów i załatwiać kilka spraw jednocześnie. Unikaj plotek, bo w tym tygodniu nie uda ci się ukryć przed wzrokiem ciekawskiej osoby. W miłości też sporo się będzie działo. Byki będą romantyczne, ale też zaczną trochę więcej wymagać od bliskiej osoby. Weekend sprzyja wizytom u krewnych, ważnym i ciekawym rozmowom.



BYK

Zaczyna się dobra finansowa passa. W tym tygodniu warto upominać się o zaległe pieniądze. Zabierzesz się też za nadrobienie zaległości w pracy. Będziesz w dobrym humorze, bo łatwo osiągniesz sukces. W domu spokojnie. Dzięki twojej życzliwości i dobremu sercu coś się uda naprawić lub czyjeś życie stanie się lepsze. Tydzień sprzyja też udanym zakupom i trafnym decyzjom.



BLIŹNIĘTA

W tym tygodniu będziesz szybki i niezwykle spostrzegawczy. Na leniwe osoby popatrzysz z wielką niechęcią. W takim nastroju lepiej trzymaj język za zębami i nie angażuj się w nic, na czym mógłbyś stracić. Za to w miłości Wenus wszystko ci wynagrodzi i szczęście się do ciebie uśmiechnie. Na trudne sprawy popatrzysz z innej niż dotychczas strony. Samotne Raki będą miały teraz powodzenie.



RAK

Teraz twoje rozmyślenia pobiegą w zaskakującym kierunku. Będziesz filozofować i odkrywać ukryty sens różnych zjawisk. Wenus sprzyja twoim sprawom finansowym, ale zamiast wydawać, zastanów się, jak zaoszczędzić. Warto rozglądać się za źródłem dodatkowych pieniędzy. Merkury ułatwi ci negocjowanie. W miłości uważaj, bo różne drobiazgi mogą wyprowadzić cię z równowagi.



LEW

Nowe znajomości mogą okazać się korzystne, a nawet pomóc ci w karierze. W pracy możesz liczyć na Merkurego, który przyspieszy różne ważne dla ciebie decyzje. W domu trochę zamieszania. Nie angażuj się w konflikty, które ciebie nie dotyczą. Łatwo będzie powiedzieć komuś coś, czego później będzie się żałowało. Możesz też mieć wrażenie, że wszyscy wtrącają się w twoje sprawy.



PANNA

Nie daj się teraz wciągnąć w niepotrzebne kłótnie, bo popsujesz atmosferę w związku. Uda się teraz naprawić to, co nie działało dobrze i znów zapanują miłość i spokój. Samotne Wagi będą bardzo zmienne i nawet najlepsi przyjaciele mogą nie nadążać za ich postępowaniem. Słuchaj swojej intuicji i nie rób niczego na siłę. Lepiej unikać ryzykownych decyzji i wyznań, których w głębi serca wcale nie jesteś pewien.



WAGA

Czas poważnie podejść do zawodowych obowiązków. Możesz liczyć na nowe propozycje i niespodziewane wydarzenia, których finał trochę cię jednak zaskoczy. Planety wspierają cię teraz wszędzie tam, gdzie trzeba komuś pomóc. Będziesz uczył młodszych współpracowników, szkolił kogoś zagubionego, ale w efekcie sam na tym skorzystasz. Nie siedź w kącie i zgłaszaj się do ważnych zadań.



SKORPION

W tym tygodniu pokaż wszystkim, kto jest prawdziwym mistrzem. Będziesz bystry, energiczny i pewny siebie, a konkurencja ucieknie na sam twój widok. W pracy łatwo osiągniesz to, na czym ci bardzo zależy. W domu wszystko jak spod igły! Będziesz mistrzem domowych obowiązków i niemal chodzącym ideałem. Działaj, ustalaj przebieg rodzinnych wyjazdów, ale w weekend w końcu trochę odpocznij.



STRZELEC

Tydzień sprzyja zawodowym sukcesom. Mars pomoże ci zdobyć uznanie i zaufanie pewnej ważnej osoby. Bądź dobrej myśli, ale też częściej się uśmiechaj. Będziesz teraz towarzyski i chętnie umówisz się z przyjaciółmi na dłuższe spotkanie. Pod koniec tygodnia mnóstwo obowiązków domowych, nie uda ci się uniknąć dużych porządków i zakupów. Bierz na siebie tyle, ile sam możesz udźwignąć.



KOZIOROŻEC

Gimnastyka umysłu z **Super Tygodniem**

Maże ślad ołówka	Nie otwiera ich milczek	Dorastający chłopiec	Boisko dla Kubota	Imię Słonimskiego	Film z Pazurą	15	Włoski nad oczami	Odprawiana przy ołtarzu
					Dzielny i silny			
					Biała na brzozie			
Świeci nad nami		4					Dzieło Henrika Ibsena	Osobliwość
Okrągła forma cukiernika						3		17
Edmund Fetting							AB Rh+ krwi	Przykry zapach
Płatki firmy Nestle	Ucięty pod kątem		Medal w sporcie					Słowo kończąca litanie
			Tragiczny król					
					Leży nad Mleczną	2		13
Drag z hakiem, osęk		Barok lub kraul			Obok groszku w zupie jarzynowej		Okaz na pokaz	Kwaśny płyn do zup
					Nie jeden na dworcu			
								11
Pogromca pożarów	12					10		Brak ostrości
								Rodzaj zastony, stora
Cudowna maść	Meksykański, ozdobny sukulent		Połączenie kilku nerwów		Krwisty lub wysmażony			18
					Kłębek wełny			
							Sznur, powróż	
		14						
Jest nim iPad		Marcin, dziennikarz				8		6
								Droga dla pociągu
							19,5 dla Kamila Stocha	
								5
Przerobi kłody na deski	9	Kieruje koparką						
						16	Blacha falista w ramie	7

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

Sudoku

3	5	6		2				
	2	4	8	9				
			3	6		2		
		1				7		
			7			5		1
	9	8	5			6	4	2
2		3	4	1	5			8
		5	9				6	
						4		5

Wykreślanka

H	Ł	B	Ó	J	Z	Ę	U	I	Ć	Ś	O	T	S	A	L	Y	Ż	Ć	H	W	B
J	E	K	X	O	F	R	Q	Z	Z	Ó	X	U	F	S	K	Ś	I	Ł	E	R	
K	C	F	I	Ż	B	Q	G	Ł	A	T	O	B	H	A	E	O	T	K	Z	M	O
I	A	Ć	T	N	C	Ś	H	B	O	E	Z	U	B	R	W	L	F	S	P	I	T
N	U	R	M	A	Z	E	Ć	E	P	A	Ż	A	E	O	E	X	E	M	R	Ł	Y
S	Ć	Ż	D	M	X	C	C	Ę	A	Ż	Z	M	H	R	P	N	R	O	O	O	Z
E	Ż	S	W	I	R	H	A	B	T	S	U	C	Y	E	N	P	E	R	W	Ś	O
K	L	H	B	J	O	E	I	N	R	N	E	Z	T	O	F	I	T	F	I	N	P
T	J	Ż	Ś	M	S	L	K	Ż	Z	P	M	Ć	Ś	Y	W	U	R	I	A	I	M
Y	W	Ę	E	Ó	T	M	O	I	E	U	H	Ć	I	W	B	Ż	O	N	N	K	O
C	Z	T	Ó	R	F	W	R	G	N	S	W	Ó	Q	U	V	Ł	N	I	T	P	K
Y	R	O	M	O	I	A	Ą	S	I	E	F	D	S	P	Ż	R	I	Z	Ą	V	Ł
D	O	H	U	N	C	W	O	T	E	A	K	Ą	N	R	S	Ł	O	M	K	A	E

Słowa do odnalezienia: bezsenność, dwuznacznik, echometr, feretron, hitlerizm, huncwot, insektycyd, kardiologia, kompozytor, miłośnik, morfinizm, numerek, pechowość, prowiant, rekinek, szabas, słomka, tubus, zaopatrzenie, żławiłość